

## PRIMERA PARTE

### LAS EDICIONES DE BALMES

#### I. OBRAS COMPLETAS

1. *Obras completas*. Primera edición crítica, ordenada y anotada por el P. Ignacio Casanovas, S. J. — Barcelona, Biblioteca Balmes, [Igalada, N. Poncell], 1925-1927, 33 vols., 233 mm.

- I. Epistolario.
- II. Primeros escritos.
- III. Poesías.
- IV. Del clero católico.
- V-VIII. El protestantismo comparado con el catolicismo.
- IX. Estudios apologéticos.
- X. Cartas a un escéptico.
- XI. Estudios sociales.
- XII. Biografías.
- XIII. De Cataluña.
- XIV. Miscelánea.
- XV. Criterio.
- XVI-XIX. Filosofía fundamental.
- XX-XXII. Curso de filosofía elemental.
- XXIII-XXXII. Escritos políticos.
- XXXIII. Efemérides e índices.

Al frente de cada escrito balmesiano hay una nota bibliográfica, seguida, cuando es necesario, de otra nota histórica.

*Recensiones*: BOVER, J. M., RyF, 72(1925)347-352; La Paraula cristiana, B(1925)262-264; BARBERÁ, M., CivC(1925)256-261; PALMÉS CB (1948) 201-205.

BN:F-956-958; BG:08-8.º/23-55; BC:Res.319-8; B:15-1-4; CW:BX890.B25; Berlín.

2. *Obras completas*. Edición de la Biblioteca de Autores Cristianos, dirigida por la Fundación Balmesiana de Barcelona, según la ordenada y anotada por el P. Casanovas, S. J. [Prólogo de Juan Perelló, obispo de Vich]. — Madrid. [La Editorial Católica, Alcalá de Henares. — Talleres penitenciarios], 1948-1950, 8 vols., 19 cm. (BAC, nn. 33, 37, 42, 48, 51, 52, 57, 66).

- I. Biografía de Balmes, por el P. Casanovas. Epistolario.
- II. Filosofía fundamental.
- III. Curso de filosofía elemental. *El Criterio*.
- IV. El protestantismo comparado con el catolicismo.
- V. Estudios apologeticos. Cartas a un escéptico. Estudios sociales. Del clero católico. De Cataluña.
- VI. Estudios políticos (1.º).
- VII. Estudios políticos (2.º).
- VIII. Biografías. Miscelánea. Primeros escritos. Poesía. Efemérides e índices.

Es una refundición de la edición de Biblioteca Balmes. Reproduce fiel e íntegramente los prólogos, introducciones e índices; añade docenas de cartas al Epistolario; reimprime *El Criterio* con una exposición metódica de su contenido escrita por el P. Miguel Florí, S. J., y va precedida de «la mejor biografía de Balmes hasta ahora publicada». [BtH, 7(1949)86-87. Cfr. también ALVAREZ TURLENZO, S., CD, 161(1949) 131-156.]

BN: 6112439 y 6-12437; At: P-888; BC: 08-8.º-102-109; B: 5-6-4; BNP: 16.ºZ.4243; UCL: Y.8518-33-37-42-etc.

3. *Obras completas*. [Prólogo, ordenación, revisión y notas por el M. R. P. Basilio de Rubí, O. F. M. Cap. Edición conmemorativa del Centenario (1848-1948)]. — Barcelona, [Editorial Selecta. Imp. S. A. H. I. E., 1948], 2 vols., 21 cm. (Biblioteca Perenne).

- I. *El Criterio*. Curso de filosofía elemental. Filosofía fundamental. Religión demostrada al alcance de los niños. Cartas a un escéptico en materia de religión. La civilización. El protestantismo comparado con el catolicismo.
- II. *España y la política*: a) Consideraciones políticas sobre la situación de España; b) La revolución; c) Los partidos políticos; d) La campaña electoral; e) La reforma de la Constitución; f) El Senado; g) El nuevo plan de estudios; h) Observaciones sociales y políticas sobre los bienes del clero; i) La potestad eclesiástica; sus relaciones con la civil; j) El gobierno del general Narváez; k) El matrimonio de la Reina; l) El matrimonio Montpensier. — *Política extranjera*: Rápida ojeada sobre los acontecimientos políticos de Europa; apéndices. — *Cuestiones sociales*: El socialismo; Estudios sociales; Cataluña; Barcelona, y apéndices. — *Biografías*: Pío IX, Espartero, Mariana, O'Connell, Newman, etc. — *Ensayos literarios*: Apuntes de teoría literaria, fragmentos de una novela, poesías, etc. — *Obra catalana*: Conversa d'un pagès de la muntanya sobre lo Papa. Poesies. Testaments.

Ordena el autor la obra balmesiana en torno a tres temas fundamentales: filosofía, religión, civilización. Al vol. I antepone una introducción a la filosofía balmesiana; y al vol. II una introducción a su doctrina política.

BN:1-105421 (vol. I); 6-i-1229 (vol. II); BC:08-8.º40-41; CW:BX890.B26.

## II. OBRAS SELECTAS Y ANTOLOGÍAS

4. *Obras escogidas*. M. — Apostolado de la Prensa [Rivadeneira], 1934, 832 pp., 228 mm.

I. El Criterio. Cartas a un escéptico. Escritos políticos.

II. [Debía contener *El protestantismo comparado con el catolicismo*, pero no se publicó.]

BN:6-i-11782; B:15-4-4.

5. *El arte de pensar*. M., [Sáez Hermanos], [s. a.], 187 pp. + 2 h., 18 cm. (Manuales Germen. Grupo IV, n. 32).

BN:2-90097 (pero no lo he encontrado); CW:BC75B3.

6. *La civilización*. Concepto de la civilización. La inteligencia en la civilización. El bienestar como elemento de la civilización. Los estudios sociales. B., A. López Llausás, [s. a.], 99 pp. + 1 h., sin numerar, 203 mm. (Biblioteca de Estudios Sociales, III).

Reproduce gran parte del trabajo publicado por Balmes con este título. (Cfr. n. 418, 1.)

BC:A.3.8.º-46.

7. *Escritos varios*. Curaçao, Bethencourt.

Así BcrB, p. 50, que dice ser trabajo de la revista «La Civilización».

8. *Idea del Ente* (Libro V de la *Filosofía fundamental*). — [Introducción y anotaciones de Antonio Aróstegui]. Granada, ARPEM, [Román Camacho, s. a.], 63 pp., 155 mm. (Biblioteca Filosófica del Estudiante, n. 2).

RyF:M-V-48/2.

9. *Suma de civilización mayor posible en el mundo, en un estado, en un individuo* Guadalajara (Méjico?), 1843, 23 pp.

BM:11824.dd.36.(5).

**10.** *Lo jesuitas y Mr. Guizot.* México, 1846, 14 pp., 8.º [Extracto de *El protestantismo comparado con el catolicismo*].  
BM:4091.bbb.26 (8).

**11.** *Selecta colección de los escritos del Dr. . . .* México, Imp. de La Voz de la Religión, 1850, 670 pp., 8.º

Del GK.

Berlín.

**12.** — — México, Navarro, 1850 y 1851, 184 pp. + 1 lámina, 8.º

Del Manual, n. 22487.

**13.** *Pensamientos y máximas filosófico-católicas de los inmortales y profundos pensadores D. Jaime Balmes, P. Raulica, etcétera.* M., Imp. de Pascual Conesa, 1863, 2 vols., 19 cm.

Los pensamientos y máximas de Balmes están en el vol. II, páginas 129-547.

BN:1-75475-6; BM:4051.bb.32.

**14.** *Opúsculo tomado de los escritos selectos del presbítero D. . . . para instrucción del pueblo.* Tercera edición. Guadalajara (Méjico ?), Rodríguez, 1864, 19 pp., 20 cm.

De UC, II.

**15.** *La religión.* B., Miró-Marsá, 1870, 30 pp., 8.º

De BcrB, p. 33, que dice ser un capítulo de *El Criterio*.

**16.** *La civilización.* B., Imp. de Manuel Ribó y D. Marsá, 1871 (Biblioteca popular).

De OCC, XI, p. 15. Debe reproducir total o parcialmente el trabajo publicado por Balmes en 1841. (Cfr. n. 418, 1.)

Consta en el fichero de la BEV.

**17.** *Escritos políticos.* B., Miró y Maciá, 1871, 62 pp.

Del Manual, n. 22715. Debe tratarse de una selección.

**18.** *La religión.* Cuarta edición. B., Miró y Marsá, 1871, 29 pp., 15 cm. (Biblioteca popular).

Es un fragmento de *El Criterio*.

BC:28-12.º C.1/7.

**19.** *Balmes. Enseñanzas políticas, recopiladas por M. Alvarez*

y *Morán*. Valladolid, Edit. Cuesta, 1909, xv + 82 pp., 235 mm. (Biblioteca de la Revista Eclesiástica).

Álvarez y Morán es un seudónimo de Maximiliano Martínez Arbolea.

B:15-2-1. C.ª 1.

**20.** *Cuestión capital. ¿He de practicar alguna religión? ¿Y cuál?* (Sacado de las obras de Balmes). Deusto-Bilbao, 1915, 96 pp. (De Bromas y de Veras, n. 57).

De Manual, n. 22737.

**21.** — — Segunda edición. Bilbao, El Mensajero del Corazón de Jesús, [La Editorial Vizcaína], 1933, 95 pp., 81 cm.

En el fichero de la Residencia S. J. de Rosellón, Barcelona, se habla de otra edición hecha en Montevideo, 1911, signatura Dc-II-8; pero no he encontrado el ejemplar.

Res. Rosellón: Dc-III-24.

**22.** *La veu de Balmes*. GV, XX, 15 septiembre 1923.

Textos de Balmes sobre el buen gobierno.

**23.** *Los jesuitas*. Folletos de actualidad. B., Arte católico, 1931, 31 pp., 155 mm. (Ediciones Verdad y Libertad, serie IV, n. 4).

Es un capítulo de *El protestantismo*.

San Cugat: Mb-II-107.

**24.** *Pensamientos*. [Selección de D. V. Pérez Garcíe]. M., [Imprenta L. Rubio], 1932, 255 pp., 17 cm. (Nueva Biblioteca filosófica, vol. 63).

BN: 5-13676; BG: 1-8.º/Balmes; Berlín.

**25.** *Antología de sus escritos políticos*. Selección y prólogo de Juan B. Solervicens. M., Espasa-Calpe, 1939, 214 pp. + 1 hoja de índice, 207 mm.

El autor ordena los textos por capítulos referentes a diversos problemas políticos, y dentro de cada capítulo los ordena por orden cronológico.

BG: 32-8.º/109; BC: A.32-8.º-2; CW: DP5B25.

**26.** *Antología*, por José Cots (*sic*) Grau. [M.], Ediciones Fe, [Uguina], 1942, 236 pp., 17 cm. (Breviarios del Pensamiento español).

BPh indica una edición de 1940, pero me parece un error.

BN: 4-4287; CW: B4568.B21.1942.

- 27.** — — Segunda edición. [M.], Ediciones Fe, [Uguina], 1944, 236 pp., 17 cm (Breviarios del Pensamiento español).

BN::4-43292; At:B-10138.

- 28.** *Pensamientos*. Selección y notas de Antonio C. Gavaldá. [Primera edición]. B., Edic. Símbolo, [La Neotipia, 1944], con ilustraciones de Aguado, 95 pp., 17 cm. (Colección Literatos y Pensadores, n. 8). (Cfr. n. 34.)

Los pensamientos reunidos se refieren al amor y la amistad; la belleza y el arte; la religión; las normas de conducta; la vida, la crítica, el alma y los sentidos; el hombre y la mujer, la juventud, la educación, la personalidad. BthH, 3(1945)130.

BN:V-C.<sup>a</sup> 1711-19.

- 29.** *Breve antología filosófica*, por Eugenio Cortés Frutos, catedrático de Filosofía del Instituto «Goya» de Zaragoza. Zaragoza, Librería General, [s. i.], 1945, 334 pp., 22 cm.

Selección de fragmentos de filósofos desde la antigüedad hasta la época anterior a las últimas tendencias. Entre los modernos incluye a Balmes. BthH, 4(1946)83.

BN:1-102068.

- 30.** *Páginas selectas* (Colección de trabajos literarios). Lectura para niños, escogida y ordenada por Manuel Ibarz Borrás. 19.<sup>a</sup> edición. Gerona, Dalmau Carles, Pla, S. A., 1945, 221 pp., 175 mm.

Entre otros, incluye trozos de Balmes. BthH, 4(1946)99.

BN:1-62113.

- 31.** *La monarquía y su sistema de gobierno en el pensamiento político de Balmes*. Introducción y selección de textos por Jaime Carrera Pujal. B., Bosch [Clarasó, 1948], 185 pp + 1 h., 225 mm.

Previo un detenido estudio sobre la mente y las actividades de Balmes, reproduce los textos que más reflejan sus ideas y sus soluciones concretas. BthH, 7(1949)150.

BN:V-C. 2028-14; At:C-5549; BC:32.8.º306; CW:A50-2855.

- 32.** *Tratado de estética*. Prólogo de Emiliano M. Aguilera. [B., Iberia, Agustín Núñez, 1952], 239 pp, 185 mm. (Colección Obras Maestras).

Le precede la *Historia de la Filosofía*. (Cfr. n. 383.)

BN:1-200482; At:D-8187; BC:1-8.º-411.

- 33.** *De las ideas*. Buenos Aires, Aguilar, 1955, 197 pp., 15 cm. (Biblioteca de Iniciación filosófica, n. 33).

De RB, 1957. Por el título y número de páginas parece ser el libro IV de la *Filosofía fundamental*.

- 34.** *Pensamientos*. Segunda edición. B., Sintés, [1956], 78 páginas + 1 h., 16 cm. (Colección Literatos y Pensadores, n. 8). (Cfr. n. 28.)

De BH, 15(1956) n. 4230.

- 35.** *Textos estéticos*. Presentación de C. Láscaris Comneno. RIE, 14(1956)175-194.

- 36.** *Habla Balmes. Cuando Occidente rompió su unidad...* Una antología de la obra de Jaime Balmes *El protestantismo comparado con el catolicismo*. [Jordán Solano, Manuel]. B., Ifiba, [Valladolid, Andrés Martín], 1958, 356 pp., 22 cm.

El autor refunde y extracta varios capítulos del libro de Balmes, y en ocasiones añade opiniones de otros intelectuales.

BN:1-208856.

### III. LIBROS Y OPÚSCULOS

#### OBSERVACIONES SOCIALES, POLÍTICAS Y ECONÓMICAS SOBRE LOS BIENES DEL CLERO (1840)

- 37.** Vich, Imp. de J. Valls, 1840, 110 pp., 21 cm.

Este opúsculo fue la revelación de Balmes al mundo. Logró plenamente su objetivo: ilustrar la opinión y dirigir la discusión en las Cortes de la venta de los bienes eclesiásticos. Martínez de la Rosa, Pidal, Toreno y demás moderados se hicieron lenguas del desconocido sacerdote, autor del escrito. Se acabó de imprimir por el mes de abril en Vich. La tirada fue de 2.000 ejemplares. Por el mes de julio se había vendido la mitad de la edición, y antes de acabar el año Tauló publicó la segunda en Barcelona. Fue incluido en la *Miscelánea* de 1863. Roca y Cornet, J., publicó un elogioso comentario de este opúsculo en «La Religión», 8(1840)109-121. (Cfr. OCC, IV, pp. 39-40.)

BN:1-64635; At:T-133-F; BC:A-26-8.º-190; B:15-2-2; BNP:Oe.54.

- 38.** B., Tauló, 1840, 204 pp., 8.º

De BcrB, p. 8.

- 39.** Guadalajara (Méjico ?), Brambila, 1842, 75 pp. 20 cm.  
De UC, II.
- 40.** Méjico, Rafael, 1847, 8.º  
De Manual, n. 22492.
- 41.** Segunda edición. B., Brusi, 1854, 112 pp., 205 mm.  
BC:34-8-C.18/3; B:15-3-5.
- 42.** Guadalajara (Méjico), Tip. de D. Rodríguez, 1856, 92 pp.,  
22 cm.  
CW:BV775.B3.
- MÁXIMAS ENTRESACADAS DE LAS OBRAS DE SAN FRANCISCO DE SALES  
Y DISTRIBUIDAS PARA TODOS LOS DÍAS DEL AÑO (1840)
- 43.** Traducidas del francés al español. Vich, Imp. de Ignacio de  
Valls, 1840, 56 pp., 145 mm.  
Apareció sin nombre de traductor; pero consta es de Balmes por  
el «Estado de las publicaciones en abril de 1842», escrito por él y repro-  
ducido en VB, III, p. 619. OCC, II, pp. 243-286, reproduce el texto de  
esta edición de las *Máximas* como típico, pues fue el único impreso en  
vida de Balmes. Según el CEB, p. 79, se encuentra un ejemplar en el  
Seminario Conciliar de Barcelona. Consta en el fichero de BEV.
- 44.** B., Lib. y Tip. Católica, 1887, 75 pp., 12.º  
BcrB, p. 41, dice que es la segunda edición.  
BV:C.VI-2.Fra.12.º
- 45.** Tercera edición. B., Libr. y Tip. Católica, 1900, 98 pp.  
BEV.
- 46.** Text castellà-català, publicades en lo llibre del P. Miquel  
d'Esplugues, *San Francisco de Sales*, B., 1904.  
De BcrB, pp. 45-46.
- 47.** Text castellà-català, publicades en la 2.ª edició del llibre  
del P. Miquel d'Esplugues, *Sant Francisco de Sales*. B., 1906.  
De BcrB, p. 47. En la BC consta un ejemplar A.23-8.º-856, que no  
he encontrado.
- 48.** Cuarta edición. B., Tip. Católica, 1906, 80 pp., 16.º  
De Manual, n. 22495.

**49.** B., Tip. Católica, 1912, 78 pp., 16.º

De Manual, n. 22495.

**50.** B., Gustavo Gili, 1914, 61 pp., 139 mm.

B:15-2-1. C.ª 4.

**51.** B., Gustavo Gili, [Imp. Moderna], 1915, 62 pp., 12.º

De Manual, n. 22496.

**52.** B., Resurrección, [Tip. Católica], 1942, 143 pp. + 2 hojas fac-símil, 185 mm (Obras Morales de Ensayos y Memorias, n. 4).

BN:4-5400; BC:24-8.º-85.

**53.** Traducción y prólogo de Jaime Balmes. La Avalancha, Pamplona, 24 enero 1949.

De FP, p. 115.

**54.** Segunda edición. B., Balmes, [R. Plana], 1951, 61 pp., 15 cm.

BN:V-C.ª3980-17.

#### CONSIDERACIONES POLÍTICAS SOBRE LA SITUACIÓN DE ESPAÑA (1840)

**55.** B., Tauló, 1840, 204 pp., 16 cm.

Es el primer escrito político de Balmes. Fue reproducido en EP, páginas 5 y ss., en las ediciones de *Miscelánea* y en OCC, XXIII, páginas 25-153, como texto típico.

At:G-9277; BC:32-8.º-388.

#### LA RELIGIÓN DEMOSTRADA AL ALCANCE DE LOS NIÑOS (1841)

**56.** B., Brusi, 1841, 148 pp., 177 mm.

Parece ser que Balmes escribió esta obrita en Vich, el año 1839, interrumpiendo durante quince días la redacción de *El protestantismo*. En vida de Balmes se hicieron siete ediciones, generalmente de 4.000 ejemplares. La 4.ª, 5.ª y 6.ª se hicieron en Madrid estereotipadas; las otras, en la imprenta de Brusi. Se hicieron también ediciones fraudulentas por error o engaño. OCC, IX, pp. 9 y ss., reproduce como típica la 6.ª edición, última hecha por Balmes.

BC:A.23-8.º-907; SB:98-6-X-K.

**57.** B., Brusi, 1844, 143 pp., 13 cm.

BC:37-8.º-1960.

**58.** Tercera edición. B., Brusi, 1845, 143 pp., 13 cm.

Del CEB, p. 71.

BEV.

**59.** P., A. Mézin, [Schneider y Lagrand], 1845, 128 pp., 135 mm.

Manual da esta edición como de Schneider, que es el impresor, y dice que corre también con portada de Macsil (*sic*). Me parece se trata de una falsa lectura del nombre del editor, Mézin.

BNP:D.24933.

**60.** Tercera edición. P., Imp. de Maulde y Renou, 1847, 100 pp., 14 cm.

Debe de tratarse de una tercera edición de París. Desde luego, el número de orden no coincide con la serie de las ediciones hechas en España.

BNP:D.24934.

**61.** Cuarta edición. M., Imp. de don E. Aguado, 1847, 119 pp., 125 mm.

B:15-2-1. C.\*4.

**62.** Quinta edición. M., Imp. de don E. Aguado, 1847, 119 pp.

BV:C.VI.2 Bal.; BEV.

**63.** Sexta edición. M., Imp. de Sociedad de Operarios, 1847, 119 pp., 122 mm.

Reproducido en OCC como texto típico.

BN:U-6121; B:15-2-1.C.\*4.

**64.** Igualada, 1848, 8.º

De BcrB, p. 16, que la da como edición fraudulenta.

BEV.

**65.** Séptima edición. B., Brusi, 1849, 119 pp., 132 mm.

B:15-2-1. C.\*4; BEV.

**66.** Octava edición. B., Brusi, 1851, 119 pp., 138 mm.

BC:A.37-8.º-369.

**67.** Novena edición. B., Brusi, 1852, 119 pp., 125 mm.

Gudiol, p. 576, la da como de 1853. Lo mismo hace BcrB, p. 22. El ejemplar de BNP lo he consultado personalmente.

BNP:D.24935; BEV.

**68.** P., Rosa, Bouret, [Imp. Walder], 1854, 128 pp., 14 cm.  
BNP:D.24936.

**69.** Tercera edición de M. Murguía y Cía. México, 1854, 62 páginas 16.º  
BM:4372.eee.6 (1).

**70.** Nueva edición, aumentada de *Las pruebas de la religión*, por D. Cayetano García Navarro. P., Mézin, [Imp. de Simon Raçon y C.ª], 1855, 128 pp., 14 cm.

*Las pruebas de la religión* ocupan las pp. 103-125. La fecha, 1855, está impresa en tinta roja, lo que suele ocurrir cuando se corrige otra más antigua. Pero no encuentro trazas de ninguna otra.  
BNP:D.24937.

**71.** P., Lib. de Rosa y Bouret, [Imp. Walder], 1856, 128 pp., 135 mm.

Debajo de la fecha, 1856, tiene impreso en tinta roja 1857.  
BNP:D.24938; BM:4014.a.5.

**72.** Décima edición. B., Brusi, 1856, 119 pp., 13 cm.  
BN:1-69473.

**73.** M., Eusebio Aguado, 1857, 177 mm. (Nueva colección de Autores Selectos latinos y castellanos, t. I, pp. 335-394).

Así CEB, p. 71, que dice se encuentra un ejemplar en la biblioteca de la familia Sales-Balmes.

**74.** Nueva edición aumentada con *Las pruebas de la religión*. P., Garnier Hnos., Méjico, J. M. Andrade, [Cambrai, Régnier y Boutteau], 1857, 128 pp., 14 cm.  
BNP:D.24939.

**75.** Undécima edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1858, 119 pp.  
BN:1-8205.

**76.** Duodécima edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1859, 119 pp., 13 cm.  
SB:101-6-X-K.

**77.** P., Rosa y Bouret, [Imp. Walder], 1859, 128 pp., 14 cm.  
BNP:D.24940.

**78.** Decimotercera edición. B., [Imp. del «Diario de Barcelona»], 1861, 8.º

EM, p. 238; HB, p. CLII; BcrB, p. 27, la da como de Brusi y 13.ª edic. BEV.

**79.** Decimocuarta edición. B., [Imp. del «Diario de Barcelona» ?], 1862, 120 pp.

EM, p. 238, y BcrB, p. 28, que la da como de Brusi y 14.ª edic. Pero HB no habla de ninguna edición hecha en 1862.

BEV.

**80.** Decimoquinta edición. B., [Imp. del «Diario de Barcelona» ?], 1863, 8.º

BcrB, p. 29.

BEV.

**81.** P., Rosa y Bouret, [Imp. de Walder], 1864, 128 pp., 135 mm.

Debajo de 1864 tiene impreso en tinta roja 1865.

BNP:D.55007.

**82.** Decimosexta edición. B., [Imp. del «Diario de Barcelona» ?], 1866, 8.º

BcrB, p. 30.

BEV.

**83.** Decimoséptima edición. B., [Imp. del «Diario de Barcelona» ?], 1868, 8.º

Así BcrB, p. 32; pero en HB no hay trazas de ella.

BEV.

**84.** Decimooctava edición. B., Imp del «Diario de Barcelona», 1869, 119 pp., 14 cm.

En la biblioteca de la familia Sales-Balmes, según CEB, p. 71.

BEV.

**85.** Decimonovena edición. B., [Imp. del «Diario de Barcelona»?], 1871, 120 pp., 12.º

BcrB, p. 33; HB da también una edición de 1871.

BEV.

**86.** Vigésima edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1874, 119 pp., 145 mm.

At:G-1884; BEV.

- 87.** Vigésimoprimer edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1877, 119 pp., 13 cm.

At:D-5209; BEV.

- 88.** Vigésimosegunda edición. B., [Imp. del «Diario de Barcelona»?], 1880, 8.º.

HB no habla de esta edición; BcrB no da el número de orden, pero lo da el Manual.

BEV.

- 89.** Buenos Aires, Tip. de la Escuela de Artes y Oficios en San Carlos (Almagro), 1881, 135 pp., 8.º menor.

Manual, n. 22505.

- 90.** Vigésimotercera edición. B., Imp. Barcelonesa, 1884, 123 páginas, 15 cm.

R y F:J-V-15.

- 91.** Vigésimocuarta edición. B., Barcelonesa, 1888, 125 pp., 13 cm.

BN:2-40304.

- 92.** Vigésimoquinta edición. B., Barcelonesa, 1894, 125 pp., 12.º

BV:C.VI.2.Bal.

- 93.** Vigésimosexta edición. B., Barcelonesa, 1899, 125 pp., 13 cm.

BN:2-57890; B:1-8-4.

- 94.** Vigésimoséptima edición. B., Barcelonesa?, 1905.

Tanto el Manual como CLEHA dan además una edición de 1903, que no consta en HB, lo que hace sospechar se trate de un error. En todo caso no se ve cómo pueda entrar en el número de orden de las ediciones barcelonesas, que se suceden como de una misma editorial aunque con el tiempo cambie de nombre: Brusi, Imp. «Diario de Barcelona», Libr. Barcelonesa, etc. Consta también en el fichero de la BEV.

- 95.** Vigésimooctava edición. B., Barcelonesa, 1906, 125 páginas, 132 mm.

B:15-2-1. C.º 4.

- 96.** Vigésimonovena edición. B., Barcelonesa, 1910, 125 pp., 14 cm.

BcrB, p. 49, la da como 30.ª edic., pero añade que en la portada interior consta 29.ª En 1910, Centenario del nacimiento de Balme, se encuadernaron algunos ejemplares de la edición 29.ª, terminada ya de imprimir para el mes de junio — como consta por HB, p. CLII — con una biografía de Balme. (Cfr. núm. siguiente.)

- 97.** *Centenario de Balmes. La religión.* Trigésima edición (económica y popular). Retrato, biografía y facsímil de la firma del autor. B., Barcelonesa, 1910.

CEB, pág. 83, dice que se conserva un ejemplar en la biblioteca de la familia Sales-Balmes.

BEV.

- 98.** Trigésima edición. B., Barcelonesa, 1914, 125 pp., 14 cm.

Así UC, I.

- 99.** Para que sepan dar razón de la fe aprendida en el catecismo.

Obra muy provechosa a los adultos. M., Apostolado de la Prensa, [Imp. Luz y Vida], 99 pp., 17 cm.

Comillas:315-1; BEV.

- 100.** Segunda edición. M., Apostolado de la Prensa [Asilo de Huérfanos del Sagrado Corazón], 1935, 99 pp., 17 cm.

Datos debidos a la editorial.

- 101.** Tercera edición. M., Apostolado de la Prensa, [Rivadeneira], 1941, 96 pp., 165 mm.

BN:4-1408; V-C.\*1247-18.

- 102.** M., Soc. Editora Ibérica, 1945, 111 pp., 14 cm. (Lecturas católicas de San Juan Bosco, n. 3).

Precede una bio-bibliografía de Balmes y un estudio sobre Balmes y su apologética popular, por Félix Sardá y Salvany, publicado en la «Revista Popular», 1910. BthH, 3(1945)32.

BN:V-C.\*1830-77.

- 103.** M., Apostolado de la Prensa, [Bolaños y Aguilar], 1946, 15 cm.

BN:4-34342 y 4-33944.

- 104.** Quinta edición. M., Apostolado de la Prensa, [Bolaños y Aguilar], 1949, 90 pp.?, 15 cm.?

De BH, XVI, 1957, n. 1036.

- 105.** Sexta edición. M., Apostolado de la Prensa, [Selecciones gráficas], 1956, 90 pp., 15 cm.

De BH, XVI, 1957, n. 1036. Datos comprobados en la editorial.

MANUAL PARA LA TENTACIÓN FORMADO DE TROZOS ESCOGIDOS  
DE LOS MEJORES MÍSTICOS ESPAÑOLES (1841)

**106.** B., Imp. de José Tauló, 1841, 251 pp., 117 mm.

Aunque anónimo, fue publicado por Balmes en colaboración con Francisco Puig Esteve. Es una rareza bibliográfica, pues la mayor parte de la edición, que se supone de 1.000 ejemplares, se perdió en un incendio. BcrB, p. 9, y OCC, XIV, p. 59. Según el CEB, p. 69, se encuentra un ejemplar en la biblioteca de la familia Sales-Balmes.

CONVERSA DE UN PAGÈS DE LA MONTANYA SOBRE LO PAPA (1842)

**107.** B., Imp. de Josep Tauló, 1842, 32 pp., 10 cm.

Este opúsculo no lleva el nombre de Balmes, y por eso se ha puesto en duda su paternidad, pero consta por el «Estado de las publicaciones en abril de 1842», VB, III, p. 619. La 1.<sup>a</sup> edición es rarísima. La reproduce OCC, IX, pp. 87-99. Se publicó nuevamente en la «Gazeta de Vich», año 1906. (Cfr. Gudiol, p. 576).

BV:C.VI.Bal.12.º

**108.** Vich., Imp. de la Vda. de Anglada, 1906, 20 pp. + 1 hoja s. n., 145 mm.

B:15-2-1. C.ª 4; BV:C.VI.Bal.12.º

EL PROTESTANTISMO COMPARADO CON EL CATOLICISMO  
EN SUS RELACIONES CON LA CIVILIZACIÓN EUROPEA (1842-44)

**109.** B., Tauló, 1842-44, t. I-IV, 172 mm.

Es la obra máxima de Balmes, madurada durante varios años. Esta primera edición, por las varias ausencias del autor, tiene muchas erratas, que figuran en las dos últimas páginas. Se hicieron varias ediciones fraudulentas. Balmes supo de las que se hicieron en París, Lovaina, Chile y Manila. (Cfr. OCC, V, p. 7, y BcrB, p. 10.) Francisco Guizot, a quien Balmes refuta con frecuencia en esta obra, es el escritor protestante y hombre de estado francés que publicó sus lecciones de historia en la Sorbona con el título *Historia de la civilización europea*.

Se publicaron recensiones en «L'Univers», París, 25 septiembre 1842, un artículo a cuatro columnas analizando el 1.º volumen, que acababa de aparecer; está firmado por A. de B[lanche-Raffin], y en «True

Tablet», Londres, elogiando el 1.º vol., artículo que fue traducido por «El Católico», X, M., 1842, págs. 266-267.

BN:F-i-170; BC:23-8.º-170-173; B:15-2-3.

**110.** Manila, Imp. de Sánchez, 1844, 2 vols., 217 mm.

Edición hecha por el arzobispo de Manila, don José Seguí, O. S. A., de buena fe, pero sin contar con el editor. (Cfr. OCC, I, p. 253.)

BEV.

**111.** Segunda edición. B., Brusi, 1844, 2 vols., 203 mm.

Edición reproducida como típica en OCC, V-VIII. Andrés Bello publicó recensión de esta edición en «El Araucano», n. 798, reproducida en *Obras Completas de Andrés Bello*. Ministerio de Educación Nacional, Caracas. [Buenos Aires, Imp. López], 1951, t. III. BcrB, p. 11, y Manual, n. 22524, dan una edic. de Brusi, 1845, pero debe ser un error.

BN:F-i-141; At:F-2473-74; BNP:D.24922; UCL:A-91287.

**112.** Tercera edición. P., A. Bouret y Morel, [San German en Laye, Imp. de Beau], 1846, 2 vols., 185 mm.

BNP:D. 24923.

**113.** México, Rafael, 1846, 2 vols., 4.º

Manual, n. 22525.

**114.** Tercera edición. B., Brusi, 1849, 4 tt., 215 mm.

Fac. Fil. Letr.:284-B19j; BC:A-23-8.º-1014-15; B:15-2-5; BNP:D.24924 (sólo el primer vol.; en la cubierta dice 1850, pero en la portada, 1849).

**115.** P., Garnier, 1849, 2 vols., 8.º

BcrB, p. 16, dice que es la 1.ª edic. parisina. Debe referirse en todo caso a Garnier, pues cfr. n. 112.

BEV.

**116.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos. —

Méjico, Andrade, [Besançon, Vda. de Deis], 1852, 2 vols., 18 cm.

BNP:D. 24925; BEV.

**117.** P., Vda. de Belin, [Imp. en Saint-Cloud], 1852, 2 vols., 8.º

Manual, n. 22530.

**118.** Nueva edición corregida con esmero. P., A. Lefèvre, [Imprenta española de Dubuisson], 1853, 2 vols., 185 mm.

BNP:D. 24926.

- 119.** Quinta edición. P., Rosa y Bouret, [Imp. Walder], t. II, 185 mm.

BNP:D. 24927 (falta el vol. I); BEV.

- 120.** Cuarta edición. B., «Diario de Barcelona», 1857-58, 4 vols.

EM, p. 238, y BcrB, p. 24, dan una edición de B., Brusi, 1856; pero el Manual la omite, pues debe tratarse de un error.

BN:1-8782-3; SB:98-5-X-b; Berlín.

- 121.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos., [St. Cloud, Vda. de Belin], 1865, 2 vols., 185 mm.

BNP:D. 55432.

- 122.** Quinta edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1869, 18 cm.

Gudiol da como fecha 1864. Debe ser un error de copia que se encuentra en Vilaplana — los dos escriben en 1910 —. BcrB, p. 25, pone la 5.<sup>a</sup> edic. en 1858, confundido quizá por Vilaplana, pues contando las fechas de ediciones que éste da resulta la 5.<sup>a</sup> en 1858. Pero Manual, n. 22532, corrige el error, aunque mantiene la edición de 1864, sin numerarla.

BC:23-8.º-471; SB:98-5-X-b; UCL:5-A-18038.

- 123.** Sexta edición. P., A. Bouret e hijo, [San German, Imp. de E. Heutte y Cía.], 1874, 2 vols., 185 mm.

BNP:D. 62902.

- 124.** Sexta edición, B., Imp. Barcelonesa, 1879, 4 vols., 18 cm.

Vilaplana da una edic. de 1873. De él debió tomarla BcrB, p. 34, y Manual, n. 22532, de donde debió deducir que es la 7.<sup>a</sup> edic., como dice por error, pues en la serie de fechas ocupa en Vilaplana el séptimo lugar. Vilaplana y BcrB dan también una edic. de 1881 en Brusi, pero no se ve cómo puede tener cabida entre la 6.<sup>a</sup> (1879) y la 7.<sup>a</sup> (1895).

R y F:H-IV-34, 1-2; BC:23-8.º-1016; B:15-2-5.

- 125.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier, 1887, tomos I-II, 8.º

Así GK. Manual, n. 22536, da como edición distinta otra de París-Méjico, 1887, 2 vols.; pero debe ser esta misma, pues Garnier tenía casa en Méjico.

- 126.** Séptima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1895, 2 vols., 183 mm.

B:15-2-5.

**127.** Octava edición. B., Imp. Barcelonesa, 1900, 2 vols., 19 cm.  
BC:A-23-8.º-1012-13; B:15-1-2.

**128.** Novena edición. B., Imp. Barcelonesa, 1910, 2 vols., 188 mm.

BcrB, p. 46, y Manual, n. 22537, dan una edición barcelonesa de 1906. Pero en el orden de las ediciones de Brusi no hay lugar para ella.  
BN:1-64355-6; BC:A-23-8.º-1017-1018; B:15-2-1.

**129.** Décima edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1921,  
2 vols., 19 cm.

B:15-1-2.

**130.** P. Vda. de Ch. Bouret, 1932, 2 vols., 178 mm.

B:15-1-2.

**131.** Decimotercera edición. B., Araluze, 1934, 2 vols., 19 cm.

B:15-1-2.

**132.** Decimocuarta edición. B., Araluze, [Myria, 1941], 2 vols.,  
185 mm.

BN:4-11084-5 y 1-94160-1.

**133.** Buenos Aires, Difusión, 1944, 2 vols.

Así «Bibliografía filosófica del siglo xx».

**134.** Buenos Aires, Emecé editores, 1945, 788 pp.

BthH, 3(1945)758.

BEV.

**135.** Según la edición crítica preparada por el R. P. Ignacio  
Casanovas, S. J. B., Ed. Balmes, 1949, 772 pp., 225 mm.

BC:23-8.º-348; B:15-2-4; CW:BX1753.B24.

**136.** Decimoquinta edición. B., Araluze, [Myria, 1951], 2 vols.,  
185 mm.

BN:4-37863-4.

#### EL CRITERIO (1845)

**137.** B., Brusi, 1845, 384 pp. + 1 h. de índice, 225 mm.

Escrito por Balmes de un tirón y sin abrir un libro del 1.º de octubre al 21 de noviembre de 1843, días del asedio y bombardeo de Barcelona con motivo de la insurrección centralista, los cuales pasó Balmes en el Prat de Dalt de San Feliu de Codines y parte en el Cerdá de

Centellas, casa de campo alejada de todo ruido. En el Prat de Dalt se muestra todavía el aposento, la mesa, la silla y el velón que utilizó. Aunque escrito en 1843, la edición no apareció hasta 1845. «El Español», 22 junio 1845, publicó un artículo sobre *El Criterio*.

B:15-3-1; BEV.

**138.** Segunda edición. B., Brusi, 1846, 384 pp. + 4 h. s. n., 208 mm.

Edición reproducida como típica en OCC, XV.

At: F-2670; B: 15-2-2. (A continuación: *Observaciones sociales, políticas y económicas sobre los bienes del clero*. 1840. Cfr. n. 37.)

BEV.

**139.** México, Arévalo, 1847, 8.º

Manual, n. 22566, que en el n. siguiente da otra edición barcelonesa, Brusi, en 1848. Pero o se trata de la 2.ª edición a la que se ha corregido la fecha, o de un error, pues la 3.ª edición es de 1851.

**140.** Nueva edición. P., A. Bouret y Morel, [Besançon, Imp. de la Vda. de C. Deis], 1849, 354 pp., 163 mm.

Es sin duda a la que se refiere Vilaplana cuando escribe: «Altre edició, Resauzon (*sic*) D. V. de Deus (*sic*).»

BNP:R. 27452; Berlín.

**141.** Tercera edición. B., Imp. Brusi, 1851, 354 pp. + 4 h. s. n., 22 cm.

B:15-1-2; BNP:R. 27454.

**142.** Nueva edición. Gerona, Grases, 1851, 354 pp., 8.º

Manual, n. 22570, que dice: «La clase de papel y los tipos de imprenta hacen sospechar que esta edición es fraudulenta, puede que de París.»

**143.** Nueva edición. P., Rosa, Bouret y Cía., [Imp. de J. Claye y Cía.], 1851, 354 pp., 175 mm.

BNP:R. 27453.

**144.** P., Garnier Hnos., 1852, VIII + 291 pp., 18.º

BNP:R. 27455.

**145.** Cuarta edición. B., Brusi, 1857, 295 pp. + 1 h.

EM da una edición de 1856; lo mismo Vilaplana y BcrB, p. 24, que deben de tomarlo de EM; Manual la omite, sin duda por haber advertido el error.

BN:1-30506; BV:C-VI-1 Bal.

- 146.** Quinta edición. B., Imprenta del «Diario de Barcelona», 1862, 250 pp. + 5 h. s. n., 177 mm.  
BN:4-5428; BC:A-1-8.º-527; Bon.
- 147.** Sexta edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1867, 260 páginas, 175 mm.  
BN:4-26083.
- 148.** Séptima edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1872.  
Así Vilaplana, BcrB, p. 33, y el fichero de BEV.
- 149.** Octava edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1876, 263 páginas, 18 cm.  
BC:081-Balmes (Encuadernado con *Escritos póstumos, Cartas a un escéptico, Pío IX, Poesías póstumas*).
- 150.** P., Garnier, 1876, 8.º  
Vilaplana y BcrB, p. 35.
- 151.** Novena edición. B., Imp. Barcelonesa, 1880, 285 pp., 175 mm.  
Alcalá: A-12-d-2; BEV.
- 152.** Nueva edición. París-México, Libr. de Ch. Bouret, 1882, iv + 354 pp., 8.º  
Manual, n. 22579.
- 153.** Décima edición. B., Barcelonesa, 1885, 285 pp. + 1 h., 186 mm.  
BC:Prat.7-I; B:15-3-5 (A continuación *Miscelánea*, 1881).
- 154.** Undécima edición? B., Barcelonesa?, 1890, 8.º  
BcrB, pág. 41, y Manual, n. 22579, no dicen el número de orden de la edición. Como HB, p. CLIII, la incluye entre la de 1885 (10.ª edic.) y la de 1895 (12.ª edic.), parece ser la 11.ª
- 155.** Duodécima edición. B., Barcelonesa, 1895, 285 pp., 19 cm.  
B:15-3-5.
- 156.** Decimotercera edición. B., Barcelonesa, 1898, 285 pp., 19 cm.  
B:15-2-3.
- 157.** Decimocuarta edición. B., Barcelonesa, 1901, 285 pp. + 1 h., 19 cm.  
B:15-3-5 (A continuación: *Miscelánea religiosa, política y literaria*. Quinta edición, 1900).

- 158.** Decimoquinta edición. B., Barcelonesa, 1904, 285 pp., 18 cm.  
Comillas; BEV.
- 159.** Séptima edición. P., Garnier, [1905?], 300 pp., 175 mm.  
RAE:18-X-55.
- 160.** Nueva edición. París-México, Libr. de la Vda. de Ch. Bouret, 1907, 354 pp., 8.º  
UCL:5-A-3316.
- 161.** Decimosexta edición. B., Barcelonesa, 1908, 283 pp., 8.\*  
Gudiol, p. 577, BcrB, p. 48, y Manual, n. 22581.
- 162.** Decimoséptima edición. B., Barcelonesa, 1910, 283 páginas, 185 mm.  
B:15-2-5.
- 163.** Decimooctava edición. B., Barcelonesa, 1910, 283 pp.  
Cfr. n. 1448, *Homenaje a Balmes . . . que le dedica la casa Brusi.*
- 164.** Decimonovena edición. B., Brusi, 1910, 286 pp., 8.º  
BcrB, p. 49, que habla también de la 18.ª edición.
- 165.** París-México, Bouret y Morel, 1910, 358 pp., 8.º  
BcrB, p. 49, y Manual, n. 22582.
- 166.** Vigésima edición. B., Barcelonesa, 1911, 283 pp., 185 mm.  
San Cugat:Id-II-325; BEV.
- 167.** Nueva edición. P., Garnier Hnos., [1913?], 300 pp., 182 mm.  
El GK la fecha hacia 1860.  
BN:4-26092.
- 168.** Vigésimoprimera edición. B., Barcelonesa, 1914, 286 páginas + 1 h., 8.º  
Manual, n. 22584.
- 169.** París, [R. Bouret], 1919, 354 pp., 17 cm.  
At:G-1989.
- 170.** Vigésimocuarta edición. B., Barcelonesa, 1920, 283 páginas + 1 h., 19 cm.  
B:15-3-5.

**171.** Vigésimoquinta edición. B., Barcelonesa, 1922, 283 páginas + 1 h., 8.º

Manual, n. 22585; BEV.

**172.** Vigésimosexta edición. B., Barcelonesa, 283 pp. + 1 h. 8.º

Manual, n. 22586.

**173.** Nueva edición. París-México, Vda. de Ch. Bouret, 1925, 354 pp., 17 cm.

Alcalá: 26-8.

**174.** Vigésimoséptima edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1926, 283 pp., 18 cm.

BN: 2-81776; SB: 101-5-XIII-K.

**175.** Prólogo de Francisco Carrillo Guerrero. 1.ª edición. M., Compañía Ibero-Americana de Publicaciones, [Blass., s. a.], 2 vols., 17 cm. (Bibliotecas Populares «Cervantes». Serie primera: *Las cien mejores obras de la literatura española*, volúmenes 12-13).

BN: 5-14002.

**176.** Prólogo de Francisco Carrillo Guerrero. Madrid, etc. (confróntese núm. precedente), 1927.

CW: B4568.B23C7.1928.

**177.** Prólogo de Francisco Carrillo Guerrero. Tercera edición. Madrid, etc. (cfr. supra).

SB: 101-5-XIII-K; San Cugat: Ta-II-51, 12 y 13.

**178.** Nueva edición. M., [Espasa-Calpe], Imp. La Rrafa, 1929, XXII + 238 pp., 233 mm. (Biblioteca de Filósofos españoles).

En las pp. v-xii introducción por Eduardo Ovejero y Maury, sobre la vida, obra y filosofía de Balmes.

BN: 2-81997; 2-89158; At: B-537; BC: A-1-8.º-530 bis; CW: B4568.B23C7. 1929.

**179.** Nueva edición., P., Garnier Hnos., [Turnhout (Belgique), Brepols, 1929?], 299 pp., 175 mm.

La fecha del «Dépot legal» es de 26 agosto 1929.

BNP: 8.ºR.36805.

**180.** Vigésimoctava edición. B., Araluce, [Imp. Juan Beltrán], 1933, 289 pp., 19 cm.

BHEA, 1937, p. 98.

Comillas; BEV.

- 181.** Seguido de la *Historia de la Filosofía*. M., Libr. Bergua. [Sáez Hnos.], 1933, 447 pp., 16 cm. (Biblioteca de bolsillo, n. 23). BHEA, 1933, p. 98; Manual, n. 22592.
- 182.** Vigésimonovena edición. B., Araluze, 1934, Retrato del autor, 283 pp., 19 cm.  
Fac. Fil. y Letr.:1-B19j.
- 183.** Buenos Aires - México, Espasa-Calpe Argentina, [1939], 268 pp., 18 cm. (Colección austral, n. 71).  
CW: B4568.B23C7.1939.
- 184.** Seguido de la *Historia de la Filosofía*. Segunda edición. M., Ediciones Ibéricas, [Sáez, 1940], 447 pp., 155 mm. (Biblioteca de Bolsillo, n. 23).  
*El Criterio*, hasta la p. 279.
- 185.** Barcelona - Buenos Aires, Sopena, 8.º  
Manual, n. 22595, no da más datos y la coloca inmediatamente antes de la 30.ª edic.
- 186.** Trigésima edición. B., Araluze, [Myria, 1940], 283 páginas, 185 mm.  
BN:1-90980.
- 187.** San Sebastián, 1940?, 8.º  
Manual, n. 22597.
- 188.** B., Edit. Balmes. — Igualada, N. Poncell, 1940, 358 páginas, 19 cm. (Biblioteca Balmes).  
Reedición del texto de OCC. AST, 14(1941)290.
- 189.** [Madrid], Espasa-Calpe, [1940], 262 pp., 175 mm. (Colección Austral, n. 71).  
BN:1-92191; Fac. Fil. y Letr.:1(022)-B19j.
- 190.** Segunda edición. [M.], Espasa-Calpe, [1941], 262 pp., 19 cm. (Colección Austral, n. 71).  
BN:1-94570.
- 191.** Segunda edición. B., Juventud, [Clarasó], 1941, 232 pp., 17 cm. (Colección «Para Todos».)  
Datos facilitados por la editorial.

**192.** Trigesimosegunda edición. B., Araluce, [Myria, 1941], 283 pp., 185 mm.

BN:4-3635 y 4-11094.

**193.** M., Sociedad de Educación Atenas, 1941, xx + 484 pp., 18.º Manual, n. 22602.

**194.** Trigesimotercera edición. B., Araluce, [Imp. Edit. Cooperativa, 1942], 283 pp. + 1 retrato del autor, 199 mm.

BN:1-96456 y 4-10919.

**195.** Seguido de la *Historia de la Filosofía*. Cuarta edición. M., Ediciones Ibéricas, [Sáez, 1942], 446 pp., 165 mm. (Biblioteca de Bolsillo).

*El Criterio*, hasta la p. 279.

BN:4-13438 y 1-96228.

**196.** Edición Centenario (1843-1943). Prólogo de Agustín Esclansans. [B., Edit. Juventud, Imp. Plana, 1943], 283 pp., 17 cm. (Colección «Para Todos», n. 6).

El prólogo trata largamente de la filosofía de Balmes.

BN:4-13355 y 1-98381.

**197.** Edición conmemorativa del Centenario. [Nota preliminar del P. Miguel Florí], B., [Edit. Balmes, Imp. Atenas A. G.], 1943, xx + 344 pp., 177 mm.

BG:16-8.º/36;RyF:M-IV-588.

**198.** Tercera edición. [M.], Espasa-Calpe, [1944], 262 pp., 18 cm. (Colección Austral, n. 71).

BN:4-12596 y 1-98379.

**199.** Comentarios del ... Dr. Clemente Villegas ... Ilustraciones de Juan G. Junceda. Vich, Edit. Sala, [B., Imp. Clarasó], [1944], 424 pp., 193 mm.

BN:4-13635 y 1-98279; At:F-15930; BC:1-8.º-235; CW:[B4568.B].

**200.** Prólogo de José Mallorquí Figueroa. Buenos Aires, Molino, [1944], 207 pp., 19 cm. (Colección Literatura Clásica, 31).

BN:4-21637.

**201.** Nota preliminar de F. S. R. Prefacio por Fray Juan Bta. Gomis, O. F. M. [M., Aguilar, 1944], 512 pp., con un retrato de Balmes, 122 mm. (Colección Crisol, n. 19).

BN:1-98722.

**202.** Seguido de la *Historia de la Filosofía*. Quinta edición. M., Ediciones Ibéricas, [1944], 446 pp., 167 mm.

B:15-37.

**203.** [Segunda edición]. Nota preliminar por F. S. R. Prefacio por Fray Bta. Gomis, O. F. M. [M., Aguilar, 1945], Imp. J. Ruiz Alonso, 543 pp., 12 cm. (Colección Crisol, n. 19).

BN:1-101577.

**204.** Edic. conmemorativa del Centenario. [Nota preliminar del Padre Flori]. B., Edit. Balmes, [Iguada, N. Poncell], 1945, xx + 344 pp., 17 cm.

Del ejemplar 5.001 al 10.000.

B:15-1-3.

**205.** Comentarios de Clemente Villegas. Ilustr. de J. G. Junceda. Vich, Edit. Sala, 1945, 424 pp.

Así AST, 18(1945)276.

**206.** Cuarta edición. [M.], Espasa-Calpe, [1946], 262 pp., 175 mm. (Colección Austral, n. 71).

De BH, XVI, 1957, n. 40.

**207.** Edición conmemorativa del Centenario. Del ejemplar 10.001 al 14.000. B., Edit. Balmes, 1948, 335 pp., 165 mm.

Texto de OCC.

B:15-1-3.

**208.** Recopilación por Cultura Religiosa. Tercera edic. B., Editorial Balmes, 1948, 336 pp., 11 cm.

Así BthH, 1948, n. 2962, y AHEA, IV, n. 1081.

**209.** B., Edit. Fama, 1949, 352 pp. + 1 lámina, 17 cm. (Serie Suprema).

BN:1-203992 y 1-203991; BC:1-8.º-341 y 1-8.º-448.

**210.** Nota preliminar por F. S. R. Prefacio por Fray Juan Bautista Gomis, O. F. M. [Tercera edic. M., Aguilar, 1949], 543 páginas, 12 cm. (Colección Crisol, n. 19).

Datos facilitados por la editorial.

**211.** Seguido de la *Historia de la Filosofía*. Sexta edic. M., Edi-

ciones Ibéricas, [Imp. Sáez], [s. a., 1949?], 444 pp., 18 cm. (Biblioteca de Bolsillo).

BH, VIII, 1949, n. 823.

- 212.** Selección y prólogo de José M.<sup>a</sup> Gallegos Rocafull. México, Secretaría de Educación Pública, [1949], 94 pp., 19 cm. (Biblioteca enciclopédica popular, 3.<sup>a</sup> época, n. 208).

CW:B4568.B23C72.

- 213.** Trigesimoquinta edición. B., Araluce, [Myria, 1950], 283 páginas + 1 lámina, 19 cm.

BN:1-201230.

- 214.** Nota preliminar por F. S. R. Prefacio por Fray Juan Bautista Gomis, O. F. M. [Cuarta edic. M., Aguilar, 1951], 526 páginas + 1 lámina, 12 cm. (Colección Crisol, n. 19).

BH, X, 1951, n. 1425.

- 215.** Quinta edición. [M.], Espasa-Calpe, [1951], 262 pp., 175 mm. (Colección Austral, n. 71).

BH, XVI, 1957, n. 40.

- 216.** Sexta edición. [M.], Espasa-Calpe, [1951], 262 pp.?, 175 mm. (Colección Austral, n. 71).

BH, XVI, 1957, n. 40.

- 217.** Segunda edición. Buenos Aires, Difusión, 1952, 311 pp.

Datos debidos al P. L. Martínez Gómez.

- 218.** Tercera edic. B., Juventud, [Imp. Clarasó], 1954, 232 pp., 17 cm. (Colección «Para Todos»).

BH, XIII, 1954, n. 1639.

- 219.** Séptima edición. [M.], Espasa-Calpe, [1956], 262 pp., 17 cm. (Colección Austral, n. 71).

BN:1-205398; At:C-11946.

- 220.** Nota preliminar por F. S. R. Prefacio por Fray Juan Bautista Gomis, O. F. M. [Quinta edic. M., Aguilar, Gráficas Canales, 1957], 523 pp. + retrato de Balmes, 122 mm. (Colección Crisol, n. 19).

Datos debidos a la editorial.

## FILOSOFÍA FUNDAMENTAL (1846)

**221.** B., Brusi, 1846, t. I-IV, 21 cm.

Según MAÑÉ Y FLAQUER, DB, 4 julio 1869, p. 6895, nota, la *Filosofía fundamental* se ha impreso fraudulentamente en todas las Américas españolas. ANDRÉS BELLO escribió dos reseñas de esta obra. La primera publicada en «El Araucano», nn. 917, 918 y 924, del 3 y 10 de marzo y 21 de abril de 1848. Los dos primeros artículos se incluyeron, revisados por Bello, en el libro *Opúsculos literarios y críticos*, Santiago de Chile, 1850, pp. 182-194; y han sido incluidos en las dos ediciones de las *Obras Completas de Bello*. La segunda reseña quedó inédita, y ha sido publicada por LUIS AMUNATEGUI en OC VIII. En la nueva edición de las *Obras Completas de Bello* se encuentra en el t. III, páginas 637-656.

Fac. Fil. Letr.: I-B19j; At: F-2665-68; BC: I-8.º-293-296; B: 15-2-2.

**222.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos., [s. a.], 2 vols., 17 cm.

B: 15-3-7.

**223.** México, La voz de la religión, 1846.

Manual, n. 22623, que añade «no hemos visto ejemplar».

**224.** Nueva edición. P., A. Bouret y Morel, [Besançon, C. Deis], 1847, 2 vols., 18 cm.

BNP: R. 24474-24475.

**225.** Segunda edición. B., A. Brusi, 1848, t. I-IV, 20 cm.

Edición cuidadosamente corregida por Balmes en cuanto al vol. I por lo que se refiere a la expresión, pues corrió el rumor de que se pensaba denunciar la obra a Roma. Los otros tres vols. no pudo corregirlos Balmes, impedido por su última enfermedad. Esta edición ha de considerarse como definitiva, al menos por lo que se refiere al vol. I, y es la que reproduce OCC, XVI-XIX.

BN: -50335-8; SB: 98-5-XIII-a; BNP: R. 27476-27479.

**226.** Nueva edición. P., Rosa, Bouret y Cía. [J. Claye y Cía], 1851, 2 vols., 185 mm.

BNP: R. 27480-27481.

**227.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos. — Méjico, D. José María Andrade, [Besançon, Vda. de Deis], 1852, 2 vols., 18 cm.

BNP: R. 27482-27483; Breslau.

- 228.** Nueva edición. P., Garnier Hnos. [vol. I: Bourdier et Cie., sin año; vol. II: Saint-Cloud, Vda. de Belin, 1852], 175 mm.  
BN:2-53149-50 y 2-92771-2.
- 229.** Tercera edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1860, 2 vols., 18 cm.  
BN:1-19285-88; B:15-1-2; Berlín.
- 230.** Cuarta edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1868, 4 tt., 185 mm.  
SB:99-4-XIII-a; B: 15-2-2.
- 231.** Nueva edición, corregida con esmero. P., Garnier Hnos., [Imp. P. A. Bourdier et Cie., 1868?], 2 vols., 178 mm.  
BC:1-8.º-298-299; BNP:R.27484-27485 (el sello de la biblioteca dice «Bibliothèque Impériale. Impr.». En el «Catalogue de Livres Imprimés» se dice que es de 1868, pero no encuentro la fecha).
- 232.** Quinta edición. B., Barcelonesa, 1877-1878, tt. I-IV, 18 cm.  
BC:Prat.7-IV-7; B:15-2-5.
- 233.** Duodécima edición. París-Méjico, Lib. de C. Bouret, 1880, Manual, n. 22630.
- 234.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos., [Corbeil, B. Renaudet, 1882?], 2 vols., 175 mm.  
BNP:8.º R.4157 (En ninguno de los dos vols. encuentro la fecha. El Catálogo de la biblioteca lo da como de 1882).
- 235.** Decimotercera edición. París-México, Ch. Bouret, 1889, 2 vols., 18 cm.  
BN:4-42233-4.
- 236.** Sexta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1891, tt. I-IV, 19 cm.  
HB, p. CLIV, y BcrB, p. 41, dan esta edic. como de 1892.  
BC:A-1-8.º-529-530.
- 237.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos., 1893, 2 vols., 8.º  
Así GK.
- 238.** Séptima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1898, 2 vols., 8.º  
BV:C.VI.1 Bal.8.º.
- 239.** [Octava edición]. B., Imp. Barcelonesa?, 1905, 2 vols.

Gudiol, p. 577 da esta edic. como la 8.<sup>a</sup> Lo mismo se deduce de HB, p. CLIV.

**240.** P., Vda. Bouret, 1905, 2 vols., 8.º

Vilaplana, p. 23; BcrB, p. 46; Manual, n. 22633, da además otra edición de Rosa y Bouret en el mismo año. Parece un error .

**241.** Novena edición. B., Imp. Barcelonesa, 1909.

Bozzo y CEB, p. 74, dan las ediciones 8.<sup>a</sup> y 9.<sup>a</sup> como de 1909; tal vez sea un error. Gudiol, p. 576, da la 8.<sup>a</sup> en 1905 y la 9.<sup>a</sup> en 1909.

BV:C.VI-1 Bal.8.º; San Cugat:Pe-II-70, 1-2.

**242.** B., Imp. Barcelonesa?, 1922, 2 vols., 8.º

Manual, n. 22638, y la da como undécima. Pero cfr. n. 244.

**243.** Nueva edición conforme a la primera de 1846, con introducción y notas de ALFONSO BONILLA Y SAN MARTÍN. M., Edit. Reus, 1922, XIX + 861 pp., 23 cm. (Biblioteca filosófica de Autores españoles y extranjeros, t. IV).

«Grave error crítico ha sido el de Adolfo Bonilla y San Martín cuando ... ha reproducido la primera (edición) como más ajustada al pensamiento del autor.» OCC, XVI, p. 7.

BN:F-i-433 y 2-86079; BC:A-1-8.º-539; B:15-2-2; Graz.

**244.** Undécima edición. B., [Araluce, Myria, 1940], 2 volúmenes, 185 mm.

AST, 14(1941)290, habla de una edic. de 1941, pero debe ser una errata.

BN:1-90981-2; Fac. Fil. Letr.:1-B19j; B:15-1-2.

**245.** Duodécima edición. B., [Araluce, Myria, 1942], 2 volúmenes, 185 mm.

BN:4-9708-9; 1-96469-70.

**246.** Nota biográfica de ALEJANDRO DÍEZ BLANCO. Valladolid, Ediciones hispánicas, [Miñón, 1954], 2 vols., 185 mm. (Biblioteca de Bolsillo).

BH, XIII, 1954, n. 4090.

CARTAS A UN ESCÉPTICO EN MATERIA DE RELIGIÓN (1846)

**247.** B., A. Brusi, 1846, 3 h. + 375 pp. + 4 h., 215 mm.

Las 14 primeras cartas salieron antes en «La Sociedad». A ellas añadió Balmes 11 más. La 2.<sup>a</sup> edic. no se hizo hasta 1853, por lo que OCC, X, reproduce como típica la 1.<sup>a</sup> edic.

BN:4-32147; B:15-3-2.

**248.** Méjico, 1849.

Lladó, p. 337; Vilaplana, p. 23; BcrB, p. 17; Manual, n. 22650. ¿Se trata de una edic. fraudulenta?

BEV.

**249.** Segunda edición. B., A. Brusi, 1853, 3 h. + 375 pp. + 4 h., 23 cm.

El ejemplar de la Balmesiana lleva en la cubierta el año 1854; pero en la portada, 1853. Vilaplana da una edic. de 1852 y otra de 1853; lo mismo hace BcrB, pero debió copiarlo de Vilaplana. HB no habla de ella, y creo que no existió. Manual, n. 22651, parece dar como ediciones distintas 1853 y 1854; según hemos indicado al principio de esta nota, se trata de una misma edición.

BN:2-83508; BC:A-21-8.º-6; B:15-2-2; BNP:D. 24917 y D. 24918.

**250.** P., Rosa y Bouret, [Poissy, Imp. de Arbieu], 319 páginas, 185 mm.

Vilaplana, p. 23, BcrB, p. 24, y Manual, n. 22652, dan una edic. de Barcelona, Brusi, 1857. HB no la menciona. Como rompe la serie de las ediciones de Brusi creemos se trata de un error.

BNP:D. 24918.

**251.** P., Rosa y Bouret, 1858, 319 pp., 178 mm.

Vilaplana, p. 23; BcrB, p. 27, y Manual, n. 22654, dan una edic. de Barcelona, Brusi, 1861, pero no concuerda con el núm. de orden de las edic. de Brusi.

BN:4-34280; B:15-2-2; Berlín.

**252.** B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1862, 260, pp., 175 mm.

Vilaplana, p. 23; BcrB, p. 29, y Manual, n. 22655, dan una edición de 1863. Debe ser la fecha en que se terminó la impresión, como parece deducirse de HB, p. CLIV. Pero ¿qué lugar ocupa en la serie de ediciones de Barcelona?

B:15-2-2; Stuttgart.

**253.** B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1866, 260 pp., 18 cm.  
(no dice qué edición es).

BN:1-28781; B:15-3-5.

**254.** París, 1866, 8.º

Manual, n. 22656.

**255.** P., Lib. Rosa y Bouret, 1868, 320 pp., 8.º

Manual, n. 22657.

**256.** Cuarta edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1872,  
260 pp., 185 mm.

BC:A-1-8.º-525.

**257.** Quinta edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1876,  
260 pp., 18 cm.

BC:081.Balmes; UCL:5-A-18037.

**258.** París-Méjico, Bouret, 1880, iv+320 pp. 8.º

Así Manual, n. 22659; Vilaplana, p. 23; BcrB, p. 39, y Manual, n. 22658, dan una edición de B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1881; parece tratarse de un error, pues rompe la serie de las ediciones de Barcelona.

**259.** Sexta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1884, 260 pp., 186 mm.

BC:A-1-8.º-538; B:15-2-1 (con *Poesías póstumas*, 1870).

**260.** Séptima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1898, 272 pp., 185 mm.

BN:2-41848.

**261.** Octava edición. B., Imp. Barcelonesa, 1901, 272 pp., 8.º

Manual, n. 22660.

BEV.

**262.** Novena edición. B., Imp. Barcelonesa?, 1907, 272 pp., 8.º

Así Manual, n. 22661, que da como editor Brusi; pero la Imprenta Barcelonesa continúa las edic. de Brusi.

Comillas.

**263.** Undécima edición. París-México, Bouret, 1910, 319 páginas, 175 mm.

RAE:18-X-54.

**264.** Décima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1911, 288 pp., 185 mm.

At:F-1669.

- 265.** Decimotercera edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1925, 288 pp., 186 mm.  
B:15-3-5.
- 266.** Decimocuarta edición. B., Araluce, 1935, 288 pp. — Con retrato del autor, 19 cm.  
B:15-1-2.
- 267.** Decimoquinta edición. B., Araluce, [Myria, 1941], 288 pp., 185 mm.  
BN:4-2321.
- 268.** M., Sociedad de Educación Atenas, [Gráfica Administrativa, 1941], 525 pp., 14 cm. (Colección Filosofía y Filósofos).  
Datos suministrados por la editorial.  
BEV.
- 269.** M, Sociedad de Educación Atenas, Adm. Internacional. San Sebastián, 1945, xv + 525 pp., 8.º  
Manual, n. 22666.
- 270.** Tercera edición. B., Edit. Balmes, 1945, 353 pp., 18 cm.  
B:15-3-2.
- 271.** Primera edición. Buenos Aires - México, Espasa-Calpe Argentina, 1945, 230 pp.?, 19 cm.? (Colección Austral, n. 35).  
Datos tomados de la contraportada de la 3.ª edic. de Espasa Calpe. (Cfr. n. 274.)
- 272.** Segunda edición. Buenos Aires - México, Espasa-Calpe Argentina, [Cía. Gral. Fabril Financiera, 1945], 232 pp., 18 cm. (Colección Austral, n. 35).  
BG:C.A./35.
- 273.** Prólogo de EUSEBIO GÜELL JOVER. Retrato a aguafuerte de ERNESTO FURIÉ. Edición conmemorativa del primer centenario de la aparición del libro. B., José Porter, [Talleres Tobella], 1946, 274 pp., 28 cm.  
BN:1-202010; BG:23-4.º/31.
- 274.** Tercera edición. Buenos Aires - México, Espasa-Calpe Argentina, [Talleres Gráficos Ayacucha, 1947], 230 pp., 19 cm. Colección Austral, n. 35).  
BNP:8.ºZ.29174 (35).

**275.** Decimosexta edición. B., Araluce, [Myria, 1951], 287 páginas + 1 lámina, 185 mm.

BN:4-37856.

**276.** Cuarta edición. M., Espasa-Calpe, 1959, 233 pp., 175 mm. (Colección Austral, n. 35).

El Libro Español, II, 1959, n. 3803.

#### CURSO DE FILOSOFÍA ELEMENTAL (1847)

**277.** M., Imp. y Fundición de D. E. Aguado, 1847. *Metafísica, Lógica, Ética, Historia de la Filosofía.*

La publicación de la *Filosofía fundamental* despertó en muchos el deseo de tener una obra elemental para las clases. Esta idea fue propuesta a Balmes casi simultáneamente en España y en Francia. En el mes de junio de 1846, en prensa el tercer volumen de la *Filosofía fundamental*, escribe Balmes a don Antonio Brusi que piensa publicar una filosofía elemental (OCC, I, n. 260). El 16 de julio del siguiente año, 1847, escribe a su hermano Miguel (ibid., n. 306) que ya está acabada la impresión y que ha tirado 3.000 ejemplares. Lladó, p. 338, escribía en 1910: «De la *Lógica* se han hecho ocho ediciones en Barcelona. De la *Metafísica*, once ediciones. De la *Ética*, en Barcelona ocho ediciones. De la *Historia de la Filosofía*, once ediciones en Barcelona, Brusi». Poner un poco de orden en las ediciones del *Curso de Filosofía elemental* es uno de los problemas más difíciles de la bibliografía balmesiana, pues unas veces se editaron las cuatro partes en un volumen, otras en dos, otras en cuatro; se editaron también cada una de las partes en volúmenes sueltos; y por último se encuadernaron a veces ediciones distintas de estas partes para formar un curso completo. Hemos seguido el criterio de ordenar primero las ediciones del *Curso de Filosofía elemental* completas, y después las ediciones sueltas de cada una de las partes, también por orden cronológico. Con los datos que da el Manual hay que ser aquí especialmente cautos, pues de ser verdaderos serían veinticuatro las ediciones del *Curso de Filosofía elemental* hechas por la casa Brusi y sus sucesores hasta 1941, y no catorce como consta por la edición hecha por Araluce en ese año. El texto de la 1.<sup>a</sup> edic., única hecha en vida de Balmes, es reproducido como típico en OCC, XX-XXIII.

BN:1-30447-50; BC:A-17-8.º-391 (sólo Ética); BNP:R. 27456-27458.

**278.** P., A. Bouret de Morel, 1849, 644 pp.

BC:A-1-8.º-1425.

**279.** P., Garnier Hnos., [Besançon, Vda. C. Deis], 1850, 643 páginas, 18 cm.

Es la 1.<sup>a</sup> edic. española que he encontrado de la casa Garnier. BcrB, página 27, decía en 1915 que esta editorial tiene hechas diecinueve ediciones, todas sin fecha. En total he encontrado catorce ediciones españolas de esta casa, y van de 1850 a 1927.

BNP:R.27459.

**280.** París-Méjico, Rosa y Bouret, 1850, 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22675.

**281.** París-Méjico, Rosa y Bouret, 1851, 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22675.

**282.** Segunda edición. B., A. Brusi, 1851-1854, 2 vols., 186 mm.

Todos los tratados tienen impreso «2.<sup>a</sup> edición», pero la *Lógica* tiene la fecha de 1851, los demás la de 1854. ¿Se trata de ediciones sueltas que han sido encuadernadas en un curso completo? Manual, n. 22678, hace pensar que hubo una edic. completa en 1876 (n. 22676) y otra también completa en 1854 (n. 22678); pero los datos que dan son demasiado imprecisos.

B:15-2-2; BV:C.VI-1 Bal. 12.<sup>o</sup>

**283.** P., Rosa, Bouret y Cía., [Claye y C.<sup>a</sup>], 1852, 644 pp., 183 mm.

BNP:R.27461.

**284.** P., Garnier Hnos., 1853, iv-617 pp., 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22677.

**285.** P., A. Lefèvre, [Dubuisson], 1853, 645 pp., 185 mm.

BNP:R.27463.

**286.** P., Rosa y Bouret, [Walder], 1854, 644 pp., 18 cm.

Comillas; BNP:R.27464.

**287.** P., Garnier, 1858, 8.<sup>o</sup>

Vilaplana, Lladó, p. 338, y Manual, n. 22681.

**288.** P., Garnier Hnos., 1860, 617 pp.

Gudiol, p. 578; BcrB, p. 27; CBM.

BM:8468.aaa.3.

**289.** P., Vda. de Belín, 1860.

EM, p. 239; Lladó, p. 338; Gudiol, p. 578.

- 290.** Tercera edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1860-1863, 4 vols.

No he encontrado la 4.<sup>a</sup> edic. Manual, después de 1863, da las ediciones de 1864, 1866 y 1875 con imprecisión de datos. La 5.<sup>a</sup> edic. es de 1876.

BN:1-79147-50; BNP:R.27467-27469 (falta la *Lógica*).

- 291.** Nueva edición corregida. P., Garnier Hnos., 1872, 617 páginas, 18 cm.

Así UC, I.

- 292.** París-Méjico, Rosa y Bouret, 1874, 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22684.

- 293.** Quinta edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1876, 2 vols.

No he podido comprobar estos datos personalmente. Las ediciones 6.<sup>a</sup> y 7.<sup>a</sup> de Barcelona no las he encontrado. Manual, nn. 22685 y 22686, da ediciones de 1877, 1882, 1883 y 1884 de la que dice «7.<sup>a</sup> edición (*sic*)». Es natural se extrañe de que la edic. de 1884 sea la 7.<sup>a</sup>, pues, de ser verdadero el número de ediciones de la casa Brusí que lleva dadas hasta ahora, debería ser la 14.<sup>a</sup>

Comillas.

- 294.** París-Méjico, Rosa y Bouret, 1876, 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22684.

- 295.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos., [Corbeil, Typ. et ster. Crété], 1881, 617 pp., 19 cm.

BNP:8.<sup>o</sup> R.2833.

- 296.** P., Garnier, 1882, 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22683.

- 297.** París-Méjico, Rosa y Bouret, 1882, 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22684.

- 298.** Séptima edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1884, 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22686.

- 299.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos., 1884, 617 pp., 175 mm.

BN:4-5498; B:15-1-2; Berlín.

- 300.** Nueva edición corregida con esmero. P., Bouret, 1886,  
617 pp., 8.º  
Del GK.  
Frankfurt.
- 301.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos.,  
1891, 617 pp., 182 mm.  
BC:1 (Balmes) 12.º
- 302.** Decimoquinta edición corregida con esmero. P., Garnier  
Hermanos, 1894, 617 pp., 182 mm.  
Fac. Fil. Letr.:1-B19j; B:15-2-5.
- 303.** Nueva edición esmeradamente corregida. P., Bouret, 1895,  
718 pp., 8.º  
Del GK.  
Paderborn.
- 304.** Decimosexta edición. P., Garnier, 1899, 1 vol., 8.º  
BcrB, p. 43; Gudiol, p. 578.
- 305.** P., Vda. de Ch. Bouret, 1900, 708 pp., 8.º  
Manual, n. 22691.
- 306.** Octava edición. B., Imp. Barcelonesa, 1900-1902, 4 vols.,  
19 cm.  
At:F-2502-5.
- 307.** Decimoséptima edición. P., Garnier Hnos., 1902, 617 pp.,  
185 mm.  
B:15-1-2.
- 308.** Decimooctava edición. P., Garnier Hnos., [s. a.], 617 pp.,  
17 cm.  
RAE:6-B-138.
- 309.** B., Imp. Barcelonesa, 1905, 4 vols., 8.º  
Manual, n. 22693, que da también una edic. de la Imp. Barcelonesa  
en 1909. Una de las dos debe de ser un error, pues la 8.ª edic. es  
de 1900-1902 y la 10.ª es de 1911.
- 310.** París-Méjico, Vda. de Bouret, 1908.  
Gudiol, p. 578; Vilaplana, pp. 23-25; BcrB, p. 47.

- 311.** Décima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1911, 4 vols., 8.º  
Manual, n. 22693.
- 312.** Decimonovena edición. P., Garnier Hnos., [1911?], 617 páginas, 183 mm.  
CEB, p. 75.
- 313.** Undécima edición (?). B., Imp. Barcelonesa, 1913, 4 vols., 8.º  
Manual, n. 22693. Si los datos son exactos, ésta sería la 11.ª edic. Fal-  
taría aún la 12.ª
- 314.** Brain-le Comte (Bélgica), 1913, 706 pp., 8.º  
Manual, n. 22695.
- 315.** P., Garnier Hnos., [Imprimé en Belgique, 1927?], 617 pá-  
ginas, 17 cm.  
SB:101-4; BNP:8.º R.35097 (3 marzo 1907 es la fecha del «Dépot legal»).
- 316.** M., Bergua, [Sáez Hnos., 1935], 493 pp., 165 mm. (Biblioteca  
de Bolsillo, n. 55).  
BN:1-89212; BC:1-8.º-412.
- 317.** Decimotercera edición. B., Araluce, [Imp. Avante, vol. I;  
Imprenta Industrial, vol. II, 1935], 2 vols., 185 mm.  
En el vol. I dice «decimocuarta edición», pero en el II dice «decimo-  
tercera», y así debe ser, pues la 14.ª es de 1941.  
Puerto:99-A.
- 318.** Decimocuarta edición (?). B., Araluce, 1936, 8.º  
Manual, n. 22698. Como la edic. de 1941 es también la 14.ª, hay  
que pensar en un error del Manual o de la Editorial Araluce.
- 319.** M., Revista de Occidente, 1936, 4 vols.  
Así BPh, pp. 16518-16519; pero tal vez se trate de un error, al leer  
quizás en los catálogos de la Rev. de Occidente la obra de Balmes  
puesta a la venta. En todo caso no he visto este ejemplar.
- 320.** Texto íntegro de acuerdo con el original Buenos Aires,  
Editorial Sopena argentina, [1939-1941], 3 vols., 225 mm. (Bi-  
blioteca mundial Sopena).  
CW:B4568.B23F4. 1939 y 1941.

**321.** Decimocuarta edición. B., Araluce, [Myria], 1941, 2 vols., 185 mm.

El CEB se ha confundido al darla como 10.<sup>a</sup> edic., pues el sello de la BC tapa «cuarta». No he encontrado la 15.<sup>a</sup> de Araluce.

B:15-1-2.

**322.** M., Edic. Ibéricas, [Sáez, 1942], 493 pp., 155 mm.

Edic. Ibéricas es el nuevo nombre de Bergua.

BN:1-94926.

**323.** Decimosexta edición. B., Araluce, [Myria, 1943], 2 vols., 185 mm.

BN:1-98947-8.

**324.** Santiago de Chile, Edic. Zig-Zag, 1943, 254 pp.

Contiene sólo la *Lógica y ética*. Ignoro si ha publicado otro volumen con la *Metafísica e Historia de la Filosofía*. Datos tomados de BPh, 1950, n. 16523.

**325.** Tercera edición. M., Edic. Ibéricas, [Imp. Sáez, 1944], 493 pp. + 1 h., 18 cm. (Biblioteca de Bolsillo).

BH, VIII, 1949, n. 821.

**326.** Según la edición crítica preparada por el P. Ignacio Casanovas, S. J. B., Edit. Balmes, 1944, vii + 518 pp., 227 mm.

BN:1-108944; B:15-2-2.

**327.** Cuarta edición. M., J. Bergua, 1950, 504 pp., 16 cm.

AEHA, V, n. 589.

#### LÓGICA

**328.** Segunda edición. B., A. Brusi, 1851, 4 h. + 152 pp., 19 cm.

La 1.<sup>a</sup> edic. es la del Curso completo. (Cfr. 277.)

BC:A-16-8.º-20; BNP:R.27460.

**329.** P., Rosa, Bouret y Cía., [Gerdès], 1852, 208 pp., 145 mm.

BNP:R.27462.

**330.** Nueva edición corregida con esmero. P., Garnier Hnos. — Méjico, don José María Andrade, [Saint-Cloud, Vda. de Belin], 1856, 137 pp., 16 cm (*Ex-libris*: de Charencey).

BNP:8.º R.15421.

**331.** P., Rosa y Bouret, [Walder], 1856, 208 pp., 15 cm.

Debajo de 1856 tiene impreso en rojo 1857.

BNP:R.27465.

**332.** Tercera edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1858, 152 pp., 17 cm.

BcrB, p. 26, da una edic. de 1859, que debe ser ésta.

SB:99-5-XIII-a; BNP:R.27466.

**333.** Nueva edición. corregida con esmero. P., Garnier Hnos., 1865, 111 pp. 18 cm.

CW:B4568.B23C85.

**334.** Cuarta edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1866, 128 pp., 165 mm.

El ejemplar del SB está encuadernado con la *Ética*, 1869, 160 pp. El del Ateneo de Barcelona, según el CEB, p. 75, con *Metafísica*, quinta edición, 1868, 317 pp.; *Ética*, cuarta edición, 1869, 160 pp., e *Historia de la Filosofía*, M., Aguado, 1847, 209 pp.

SB:101-5-XIII-a.

**335.** Quinta edición. B., Brusi, 1875, 8.º

Así Gudiol, p. 577, y BcrB, p. 35.

**336.** París-México, A. Bouret e hijo, [Jules Le Clere et Cie.], 1876, 208 pp., 15 cm.

BNP:8.ºR.206.

**337.** Sexta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1882, 142 pp. + 1 h., 183 mm.

El ejemplar de la Balmesiana tiene a continuación: *Metafísica*, séptima edic., 1883, 317 pp.; *Ética*, sexta edic., 1883, 183 pp.; *Historia de la Filosofía*, séptima edic., 1884, 199 pp. BcrB, p. 39, habla de una edición de 1883, pero debe ser ésta de 1882.

B:15-2-5.

**338.** Séptima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1889, 142 pp. + 1 h., 18 cm.

El ejemplar de la Balmesiana tiene a continuación: *Ética*, sexta edición., 1883, 183 pp.

B:15-1-2.

**339.** Octava edición (?). B., Imp. Barcelonesa, 1901.

De HB, p. clv.

**340.** Novena edición. B., Imp. Barcelonesa, 1905, 168 pp., 19 cm.  
BN:V-C.1403-9.

**341.** Décima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1911, 168 pp. + 2 h.,  
17 cm.  
Alcalá:26-8.

**342.** Undécima edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1921,  
168 pp. + 2 h., 19 cm.  
SB:99-4-XIII-a.

**343.** Nueva edición. P., Garnier Hnos., [Liège (Belgique), Imp.  
G. Thone], [1930?], 180 pp., 173 mm.

La fecha del «dépot legal» es 25 abril 1930.  
BNP:8.º R.37485.

#### METAFÍSICA

**344.** Tercera edición. B., Brusi, 1854.

Así Gudiol, p. 578; Vilaplana habla también de una edic. de 1854.  
De la 2.ª edic. (entre 1847 y 1854) no he encontrado ninguna noticia.

**345.** Cuarta edición. B., Brusi, 1863.

Así Gudiol, p. 578; Vilaplana también la cita.

**346.** Quinta edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1868, 317 pá-  
ginas, 165 mm.

Gudiol, p. 578, da como 5.ª edic. la de 1877.  
SB:101-5-XIII-a (Cfr. n. 334).

**347.** Sexta edición (?). B., Brusi, 1877, 8.º

Gudiol la da como la 5.ª; BcrB, p. 36, no dice qué edición es. Me  
parece debe ser la 6.ª.

**348.** Séptima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1883, 317 pági-  
nas, 183 mm.

B:15-2-5 (Cfr. n. 337).

**349.** Octava edic., B., Imp. Barcelonesa, 1892, 271 pp., 18 cm.

El ejemplar de la Balmesiana tiene a continuación: *Historia de la  
Filosofía*, octava edic., 1891, 99 pp., 18 cm.

B:15-1-2.

**350.** Novena edición. B., Imp. Barcelonesa, 1899, 271 pp., 185 mm.  
BN:2-43612.

**351.** Décima edición (?). B., Brusi, 1903, 8.º

BcrB, p. 45 no da más datos. Parece debe ser la 10.ª edic.

**352.** Undécima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1905, 271 pp., 8.º  
BV:C-VI-1 Bal.8.º.

**353.** Duodécima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1909, 19 cm.

La única noticia sobre esta edic. la he encontrado en UC, I. La referencia completa es: «*Curso de filosofía elemental*. Barcelona, Imprenta Barcelonesa, 1909-1911 [v. 1, 1911], 4 vols. in 1, 19 cm.—Vols. 1-2, 10 ed.; vol. 3, 12 ed.; vol 4, 13 ed. — Contents: I Lógica. II Ética. III Metafísica. IV Historia de la filosofía».

**354.** Decimotercera edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1925,  
270 pp., 185 mm.

San Cugat:Pe-II-75.

#### ÉTICA

**355.** Segunda edición. B., A. Brusi, 1854, 148 pp. + 2 h. 179 mm.

Gudiol, p. 578, fecha la segunda edic. en 1849; Vilaplana y BcrB hablan también de una edic. de 1849, pero pueden haberlo tomado de Gudiol, que nos parece haberse equivocado. — El ejemplar de BC está encuadernado con *Metafísica*, 2.ª edic.

BC:Prat. 7-IV-4.

**356.** Tercera edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1863,  
148 pp. + 2 h., 175 mm.

El ejemplar de Puerto está precedido de *Hist. de la Fil.*

Puerto:99-C.

**357.** Cuarta edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1869, 160 pá-  
ginas, 165 mm.

SB:101-5-XIII-a (Cfr. n. 334).

**358.** París-México, A. Bouret e hijo, [Jules Le Clere et Cie.],  
1876, 200 pp., 15 cm.

El título completo es *Tratado de Moral o sea Ética*, y aunque no lo indica se trata de la *Ética* del *Curso de filosofía elemental*.

BNP:8.º R.205.

**359.** Quinta edición. B., Brusi, 1877, 8.º

Así Gudiol, p. 578. Se refieren también a ella, aunque sin indicar qué edic. es, HB (p. clvi), Vilaplana (pp. 23-25) y BcrB (p. 36).

**360.** Sexta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1883, 183 pp., 183 mm. B:15-2-5 (Cfr. n. 337).

**361.** París-Méjico, Ch. Bouret, 1887, 200 pp., 12.º

Cfr. n. 358.

UCL:4-B-3947.

**362.** Séptima edición (?). B., Imp. Barcelonesa, 1895.

Entre 1883 (6.ª edic.) y 1905 (9.ª edic.), HB, p. clvi. da dos ediciones más, 1895 y 1905, que deben ser la 7.ª y la 8.ª respectivamente.

**363.** Octava edición (?). B., Imp. Barcelonesa, 1901.

Cfr. n. precedente.

**364.** Novena edición. B., Imp. Barcelonesa, 1905, 8.º

Según CEB, p. 75, a continuación se encuentra la *Lógica*, 9.ª edic., y da el ejemplar como de la BV.

**365.** Décima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1909, VIII + 168 páginas, 18 cm.

BN:5-9650.

**366.** Edítala PEDRO DE ZURUTUZA. M., Hernando, 1935, 132 páginas, 15 cm.

BN:1-90654.

#### HISTORIA DE LA FILOSOFÍA

**367.** Segunda edición. B., Brusi, 1854, 213 pp. + 1 h., 175 mm. Puerto:99-C (Cfr. n. 356).

**368.** Tercera edición. B., A. Brusi, 1863.

Gudiol, p. 577, da la fecha de 1862, pero HB (p. clvi) da la de 1863.

**369.** Cuarta edición. B., A. Brusi, 1867.

Así Gudiol y HB, ambos en l. c. supra.

**370.** Quinta edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1872, 195 pá-

ginas + 2 h., 19 cm. (*Ex libris* de «Narcís Verdaguer i Callís, Barcelona»).

BC:A-1.8.º-182; SB:99-5; Berlín.

**371.** Sexta edición. B., Brusi, 1877, 8.º

Así Gudiol, p. 577, y HB, p. clvi.

**372.** Séptima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1884, 198 pp., 183 mm.

B:15-2-5 (Cfr. n. 337).

**373.** Octava edición. B., Imp. Barcelonesa, 1891, 199 pp., 19 cm.

BC:15-1-2 (Cfr. n. 349); SB:99-5-XIII-a.

**374.** Novena edición. B., Imp. Barcelonesa, 1895, 215 pp., 18 cm.

SB:101-4-XIII-a.

**375.** Décima edición (?). B., Imp. Barcelonesa, 1900.

Entre las edic. de 1895 (9.<sup>a</sup>) y 1907 (12.<sup>a</sup>), HB, p. clvi, da las de 1900 y 1904, que supongo deben ser la 10.<sup>a</sup> y la 11.<sup>a</sup> respectivamente.

**376.** Undécima edición (?). B., Imp. Barcelonesa, 1904.

Cfr. n. precedente.

**377.** Duodécima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1907, 216 pp.

Gudiol da el número de la edic.; BcrB, el número de páginas.

**378.** Decimotercera edición. B., Imp. Barcelonesa, 1909.

Cfr. n. 353.

**379.** Decimocuarta edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1921, 219 pp., 186 mm.

BC:1-8.º-178.

**380.** M., Lib. Bergua, 1933 (Biblioteca de Bolsillo, n. 23).

Cfr. n. 181.

**381.** M., Edic. Ibéricas, [Sáez, 1940], 155 mm. (Biblioteca de Bolsillo, n. 23).

Cfr. n. 184. La *Hist. de la Fil.* va de la p. 280 a la 447.

**382.** M., Edic. Ibéricas, [Sáez, 1942], 165 mm. (Biblioteca de Bolsillo, n. 23).

De la p. 280 a la 446. Cfr. n. 195.

- 383.** *Historia de la Filosofía. Tratado de Estética.* Prólogo de EMILIANO M. AGUILERA. [B., Iberia, Agustín Núñez, 1952], 239 pp., 185 mm. (Colección Obras Maestras). (Cfr. n. 33.)

La *Hist de la Fil.* ocupa hasta la p. 178; el *Tratado de Estética* está tomado de la *Metafísica del Curso de filosofía elemental*.

BN:1-200482; At:D-8187; BC:1.8.º-411.

### Pío IX (1847)

- 384.** M., Imp. E. Aguado, 1847, 93 pp. + 1 h., 233 mm.

De todas las obras balmesianas, este opúsculo es el que hizo más ruido y el que más amarguras ocasionó a Balmes al verse atacado en el campo católico como hereje por simpatizar con las generosas medidas políticas tomadas por Pío IX al comienzo de su pontificado. El P. Casanovas cree que fue escrito por sugerencia del Nuncio en Madrid y que la polémica que levantó el escrito le aceleró la muerte. El P. Basilio de Rubí, en cambio, OCS, II, pp. xxix-xxxii, dice que Pío IX no ocasionó la muerte de Balmes ni fue escrito por obediencia, sino que fue un modo de expresar llamativamente ideas políticas ya expuestas antes y que le eran muy caras. OCC, XXXII, pp. 247-350, reproduce como típica esta edición, única hecha en vida de Balmes.

BN:R-2153; At:F-2795; BC:A-26-8.º-210 y A-26-8.º-211; B:15-2-2 y 15-2-1. C.\*4.

- 385.** P., A. Bouret y Morel, [Claye y Taillefer], 1848, 72 pp. + retrato de Pío IX, 172 mm.

B:15-2-2; BNP:H.12389.

- 386.** Segunda edición. B., A. Brusi, 1850, 94 pp. + 1 h., 199 mm.

BN:2-29982; BC:081.Balmes; B:15-2-2 y 15-2-1. C.\*4; BNP:8.º H.2627 y H.12390.

- 387.** B., Brusi, 1859, 8.º

Así Lladó, p. 338; Gudiol, p. 578; BcrB, p. 26; Manual, n. 22711, que la da como 4.ª edic.; Gudiol, como 3.ª

### ESCRITOS POLÍTICOS (mayo 1847 - junio 1848)

- 388.** Colección completa, corregida y ordenada por el autor. M., Imprenta de la Sociedad de Operarios del mismo Arte, 1847-1848, 808 pp., 245 mm.

Creo que es la única edición que se ha hecho. Contiene las *conside-*

*raciones políticas sobre la situación de España*, publicadas en 1840 (cfr. n. 55); los escritos políticos aparecidos en *La Civilización* (cfr. número 418) y en *La Sociedad* (cfr. n. 419), más casi todos los de *El Pensamiento de la Nación* (cfr. n. 424). La suscripción se hizo por entregas de mayo de 1847 a junio de 1848, lo que ha inducido a error a BcrB, página 16, y al Manual, 1.<sup>a</sup> edic., n. 22714, que dan una edic. de 1848 distinta de la de 1847. Balmes, retirado ya de la política ante el fracaso de su campaña en favor del matrimonio de Isabel II con Monpensier, quiso reunir aquí todo el «corpus» de su doctrina política. Como apéndice del volumen añade un estudio de la política interior y exterior desde la muerte de *El Pensamiento de la Nación*, en 31 diciembre 1846, hasta la fecha 11 febrero 1848, cinco meses escasos antes de su propia muerte.

BN:1-46127 y 2-54657; BC:A-32-8.º-39; B:15-2-2; BNP: \*E.1106; UCL:5-A-18082; München.

### POESÍAS PÓSTUMAS (1849)

**389.** B., A. Brusi, 1849, vi + 196 pp., 2 h., 185 mm.

La primera vocación de Balmes como escritor fue la de poeta. Pero en vida sólo publicó cuatro poesías (cfr. nn. 411-414). Parece ser que Joaquín Roca y Cornet preparó la edición de las *Poesías póstumas*. El P. Casanovas, en OCC, III, añade algunas poesías más y las distribuye en cinco partes según los géneros a que pertenecen.

BN:1-46270; Fac. Fil. Letr.:86-B-16-j-1; BC:A-83-8.º-7034; B:15-2-2; BNP:Yg.2988; Berlín.

**390.** México, Rafael, 1850, 211 pp., 17 cm.

UC, II.

**391.** B., A. Brusi, 1856, 196 pp. + 1 h.

HB; BcrB, p. 24, y Manual, n. 22727.

**392.** B., Imp. «Diario de Barcelona», 1870, 170 pp. + 2 h., 18 cm.

El ejemplar de la BC tiene a continuación: *El Criterio*, 1876; *Escritos póstumos*, 1877; *Cartas a un escéptico*, 1876; *Pío IX*, 1850. Y el de la Balmesiana: *Escritos póstumos*, 1877; *Cartas a un escéptico*, 1884. HB, Gudiol, BcrB, dan esta edic. como de 1871. Es la fecha que debió llevar en la cubierta, pues se terminó de imprimir hacia febrero de ese año. Pero en la portada tiene 1870.

BC:081.Balmes; B:15-2-5; Leipzig.

**393.** Tercera edición. B., Imp. Barcelonesa, 1903, 227 pp. + 2 h., 185 mm.

BN:1-48549; B:15-2-5.

ESCRITOS PÓSTUMOS (1850)

**394.** B., A. Brusi, 1850, 2 h. + 332 pp. + 1 h., 225 mm.

El P. Casanovas distribuye los trabajos de esta colección por las secciones en que divide la edic. de OC.

BV:C-VI-1 Bal.8.º; BNP:Z.41238.

Contiene:

1. *República francesa*, pp. 1-49.

Pese al interés que había por conocer este escrito de Balmes, no fue publicado hasta 1850. OCC, XXXII, pp. 395-446, ordena de diferente modo los párrafos que cree cambiados en EPt.

2. *Conducta que debe observar el sacerdote con el incrédulo*, páginas 51-69: OCC, IV, pp. 359-375.

3. *Influencia de la sociedad en la poesía*, pp. 70-89: OCC, II, páginas 134-152.

4. *Escuela de Voltaire*, pp. 90-96: OCC, II, 153-159.

5. *Relaciones entre la sociedad y las ciencias*, pp. 97-103: OCC, II, 127-133, con el título *Relaciones entre la sociedad y la literatura*.

6. *Apuntes sobre Chateaubriand*, pp. 104-112: OCC, II, 160-167.

7. *Fragmentos de una novela*, pp. 113-151: OCC, II, 89-123.

8. [*El genio*], pp. 152-153: OCC, II, 66-67, con el título transcrito.

9. [*Patriotismo literario*], pp. 154-156: OCC, II, 46-48, con el título transcrito.

10. [*La buena crianza*], pp. 157-159: OCC, II, 35-37.

11. *El Evangelio y las pasiones*, pp. 160-164: OCC, II, 198-202, incorpora también *La razón de la moral evangélica* a este trabajo bajo el título común, que cree más apropiado, de *Sinopsis de los párrafos XII, XIII, XIV, XV y XVI del capítulo XXII de «El Criterio»*.

12. *La razón de la moral evangélica*, pp. 160-164. Cfr. supra.

13. *El corazón humano*, pp. 165-168: OCC, II, 38-40.

14. *Sermón que fue predicado por el autor en la iglesia de los Dolores de Vich, el día de su tutelar del año 1840*, pp. 169-188: OCC, II, 209-226.

15. *Plan de enseñanza para la cátedra de Vich*, pp. 189-218: OCC, II, 289-315.

16. *Discurso inaugural de la cátedra de matemáticas de Vich*,

pronunciado el 1.º de octubre de 1837, pp. 219-243: OCC, II, 319-341.

17. *Discurso sobre los males causados por la ociosidad*, páginas 244-255: OCC, II, 345-355.

18. *Reflexiones o breve discurso sobre el infinito*, pp. 256-274: OCC, II, 184-198, con el título *Sinopsis del libro 8.º de la «Filosofía fundamental» titulado «Lo infinito»*.

19. *Colección de fórmulas trigonométricas, de las cuales parece se servía D. Jaime Balmes para ampliar sus explicaciones sobre Vallejo*, pp. 276-324: OCC, II, 361-438, con el título *Apuntes para un tratado de Trigonometría*.

20. *Observaciones acerca de algunas proposiciones que sienta Vallejo en su tratado de álgebra . . .*, pp. 327-332: OCC, II, 441-446, con el título *Notas de estudio sobre cantidades variables*.

**395.** México, Edición de «La Civilización», Imp. de Juan Navarro, 1851, 184 pp., 8.º

Del CBM, pero no se ve claro su contenido.

BM:12230.dd.12.

**396.** Segunda edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1868, 219 pp. + 1 h. doble, 182 mm.

BC:081 (Balmes) (Cfr. n. 392); B:15-2-5; UCL:5-A-18036.

**397.** Tercera edición. B., Imp. Barcelonesa, 1877, 245 páginas + 1 h. + 1 lám., 185 mm.

BN:4-25858; BC:081.Balmes (Cfr. n. 149).

**398.** Cuarta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1899, 235 páginas + 1 h. + 1 lám., 192 mm.

BN:1-45712.

**399.** Quinta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1909, 245 páginas + 1 h. + 1 lám., 19 cm.

BN:1-56767; At:F-2934.

**400.** Sexta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1915, 245 páginas + 1 h. + 1 lám., 185 mm.

BN:4-34554.

**401.** *Fragmentos de autores clásicos*: OCC, II, 1925, pp. 9-31.

Publicados por primera vez. Parecen trabajos voluntarios como ejercicio de latín y castellano, y no tareas escolares.

- 402.** *Sermón de los santos mártires Luciano y Marciano*: OCC, II, 1925, pp. 228-240.

Publicado por primera vez.

- 403.** *La elección del Infante don Francisco de Asís*: OCC, XXXI, 1926, pp. 341-346.

Escrito en Vich para PN, fecha 9 septiembre 1846. García de los Santos no lo publicó por prudencia. Tampoco Balmes lo incluyó en EP. García de los Santos dio a conocer varios pasajes en la *Vida de Balmes*, que son los que reproduce OCC.

#### MISCELÁNEA RELIGIOSA, POLÍTICA Y LITERARIA (1863)

- 404.** B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1863, 2 h. + 280 pp., 182 mm. [Contiene: *Pío IX* (n. 384), *Observaciones políticas sobre los bienes del clero* (n. 37), *Consideraciones políticas sobre la situación de España* (n. 55), *La esterilidad de la revolución española* (n. 418, 23), *República francesa* (n. 394, 1)].

Balmes había tenido la intención de formar un volumen de escritos suyos con el título de *Miscelánea*. En la carta 284 de OCC, I, habla de los escritos que pensaba incluir. El plan no se realizó hasta 1863, muerto ya Balmes, y con índice de trabajos muy diverso. No debe confundirse esta *Miscelánea* de 1863 con la *Miscelánea* de OCC, XIV, que reúne trabajos sueltos de Balmes no fácilmente clasificables en otro lugar.

RyF:M-IV-123; BC:081.Balmes; B:15-2-2; München.

- 405.** Segunda edición. B., Imp. del «Diario de Barcelona», 1871, 248 pp., 175 mm.

HB, p. clv, parece indicar que es la 2.<sup>a</sup> edic.; Gudiol, p. 578, y BcrB, p. 33, lo dicen claramente.

B:15-2-5; UCL:5-A-18041.

- 406.** Cuarta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1881, 311 pp., 183 mm.

Manual, n. 22719, da una edic. de 1884; parece un error.

BC:081 (Balmes) y Prat.7-IV-3; B:15-3-5 (Cfr. n. 153).

- 407.** Quinta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1900, 299 pp. + 1 h., 188 mm.

BN:1-53942; BC:081 (Balmes); B:15-2-5 (Cfr. n. 157).

- 408.** Sexta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1908, 317 pp., 188 mm.

CLEA da una edic. de 1909, que debe ser ésta.

At:F-2936; B:15-3-5.

**409.** Séptima edición. B., Imp. Barcelonesa, 1912, 317 pp. + 1 h., 192 mm.

B:15-1-2; CW:D7.B3 1912.

#### RELIQUIAS LITERARIAS DE JAIME BALMES (1910)

**410.** Recogidas y publicadas por . . . Ignacio Casanovas, S. J. Recuerdo del Centenario. B., Eugenio Subirana, [J. Horta], 1910, xiv + 410 pp. + 2 lám. y un retrato del autor, 192 mm.

Es el trabajo de mayor importancia documental de todos los biográficos publicados hasta 1910, embrión de la biografía publicada más tarde por el P. Casanovas (n. 709). En OCC los trabajos de las *Reliquias literarias* han sido distribuidos por los diversos tomos.

RyF:M-IV-485; BC:081(Balmes); Bonn.

Contiene:

1. *Todo de una vez*, pp. 17-27: OCC, XXXI, 325-338.

Escrito en Vich por agosto-septiembre de 1846. En él expone Balmes «de una vez» los argumentos diseminados en sus artículos en favor del matrimonio de Isabel II con el hijo de don Carlos. Cuando se recibió en Madrid, la reina había elegido ya por esposo a Francisco de Asís, por lo que el artículo quedó inédito hasta su inclusión en las *Reliquias literarias*.

2. *Persecuciones y contrariedades sufridas por el clero*, páginas 28-36: OCC, IV, 379 y ss.

Publicado por primera vez en RyF, 26(1910)278-284, gracias a la familia de don Benito García de los Santos.

3. *La opinión*, pp. 37-46: OCC, XI, 391-404.

4. *El catalán montañés*, pp. 46-57.

Publicado en 1841 (cfr. n. 416). Casanovas lo recoge aquí por ser muy poco conocido.

5. *¿Qué ha de ser una lógica?*, pp. 57-66: OCC, II, 73-84.

6. *Pensamientos*, pp. 67-73: OCC, XIV, 225-234.

7. *¿Progresla la sociedad?*, pp. 73-75: OCC, XI, 385-387.

8. *Las cruzadas*, pp. 75-79: OCC, II, 55-61.

9. *Las familias reales*, pp. 80-82: OCC, II, 62-65.

10. *El patriotismo de Voltaire comparado con el de los jesuitas*, pp. 82-84: OCC, II, 49-51.

11. *La influencia de Francia en España*, pp. 84-86: OCC, XXIV, 45-47.

Notas escritas en francés.

12. *Un carácter complejo*, pp. 86-89: OCC, II, 41-45.

13. *El valor*, pp. 90-92: OCC, XI, 351-353.

Probable esbozo del artículo *Verdadera idea del valor*, publicado en *La Sociedad* (cfr. n. 419, 56). El título es del P. Casanovas.

14. *Tendencia literaria*, pp. 92-94: OCC, II, 52-55.

15. *Notas al Criterio*, pp. 94-97: OCC, XVI, 16, 43, 65, 88, 126, 158.

El título es del P. Casanovas.

16. *Carta a un seminarista*, pp. 97-98: OCC, IV, 393.

17. *Apuntes para escribir la vida de Santa Teresa*, pp. 98-101: OCC, II, 67-72.

18. *Opiniones modernas sobre el Pentateuco*, pp. 101-104: OCC, XIV, 289-293.

Atribuido hipotéticamente a Balmes.

19. *Documentos políticos dirigidos al Marqués de Viluma*, pp. 105-119: VB, III, pp. 658-662.

20. *Cartas*, pp. 123-258.

Son todas cartas escritas por Balmes e incorporadas al *Epistolario* en OCC, I.

21. *Apuntes de viaje, 1842*, pp. 259-263: VB, III, pp. 626-628.

Apuntes del viaje a Inglaterra.

22. *Conversación con el R. M. Claret. 14 de julio de 1846*, páginas 263-265: VB, III, pp. 656-657.

Publicada por primera vez en *La Veu de Montserrat*, 12 julio 1890. El P. Casanovas añade otra que no es de letra de Balmes, ni nombra a M. Claret, pero parece una ampliación de algunos puntos de la *Conversación*.

23. *Sociedad de buenos libros*, pp. 265-266: VB, III, páginas 665-666.

Lista de personas que podrían colaborar.

24. *Notas*, pp. 267-269.

Breves notas de sus lecturas.

25. *Sinopsis*, pp. 281-284: OCC, II, 202-206, con el título de *Otras breves sinopsis*.

26. *Génesis de «El Protestantismo»*, pp. 286-296: OCC, II, 171-183, con el título de *Sinopsis de «El Protestantismo»*.
27. *Apuntes económicos*, pp. 296-322.
28. *Contratos*, pp. 322-325.
29. *Testamento ológrafo*, pp. 325-326: VB, III, pp. 608-609.
30. *Cartas dirigidas a Balmes*, pp. 329-407.

#### IV. ESCRITOS EN REVISTAS Y PERIÓDICOS

##### ESCRITOS EN PUBLICACIONES PERIÓDICAS NO REGIDAS POR BALMES

Balmes no quiso colaborar en periódicos que él no dirigiera. Pero sus primeras escarazumas periodísticas y su último artículo escrito para la prensa aparecieron en periódicos dirigidos por otros. Son las cuatro poesías publicadas en *La Paz*, de Barcelona, más los tres artículos publicados en *El Madrileño católico*, *Album pintoresco universal* y *La Esperanza* respectivamente.

**411.** *La lira*, *La Paz*, B., 10 marzo 1838.

Esta poesía parece ser la primera obra impresa de Balmes. No está en *Poesías póstumas*. Reproducida en OCC, III, pp. 65 y ss.

**412.** *La vida*, *La Paz*, B., 25 marzo 1838.

Fue reproducida en *El Noticioso de ambos mundos*, Nueva York, 7 julio 1838. Incluida en *Poesías póstumas* y recogida en OCC, III, 17-24.

**413.** *El ajusticiado*, *La Paz*, B., 1.º abril 1838.

El texto de *Poesías póstumas* aparece con 21 versos más — del 71 al 91 inclusive —. OCC, III, 103-113.

**414.** *Recuerdos del Santo Sepulcro*, *La Paz*, B., 13 abril 1838.

No está en *Poesías póstumas*. Reproducida en OCC, III, 162-173.

**415.** *Reflexiones sobre el celibato del clero católico en parangón con la facultad de contraer de los protestantes*, *El Madrileño católico*, III, M., 1839.

Trabajo con fecha 31 enero 1839 premiado en el concurso abierto por dicho periódico. Fue reproducido en *La Religión*, IV, B., 1939, pp. 356-369; *Fruto de la prensa periódica*, V, Palma de Mallorca, 1840, pp.34-67;

*La Sociedad*, I, B., 1843, pp. 411 y ss., que es el texto reproducido como típico en OCC, IV, 7 y ss.

**416.** *El catalán montañés*, Álbum pintoresco universal, I, B., 1841, pp. 85 y ss.

Recogido por el P. Casanovas en *Reliquias literarias* (n. 410), y después en OCC, XIII, 15-31.

BN:3-16299.

**417.** «*Ensayo crítico sobre las lecturas de la época*», por don Joaquín Roca y Cornet, La Esperanza, M., 15 abril 1847.

Apareció anónimo, pero es de Balmes, como consta por cartas suyas de 3 y 4 marzo y 16 abril 1847 (cfr. OCC, I, nn. 302 y 304). Reprod. en OCC, XIV, 285-286.

#### LA CIVILIZACIÓN (1841-1843)

**418.** Revista religiosa, filosófica, política y literaria de Barcelona. B., Imp. de Brusi, 1841-1843, 3 vols.

Salió de agosto 1841 a fines febrero 1843: total, 34 números. Eran redactores Balmes, José Ferrer y Subirana y Joaquín Roca y Cornet. El P. Casanovas en OCC agrupa los artículos de *La Civilización*, así como los de *La Sociedad* y *El Pensamiento de la Nación*, según sus afinidades lógicas, en los vols. IV, IX, XI, XII, XIII, XXIII-XXXII.

BN:5-1122; BC:05 (46.71.Barç.); SB:98-5; B:15-2-2.

Contiene:

1. *La Civilización*, I, pp. 3-13, 49-59, 97-108, 206-219.

Reproducido en la *Biblioteca Popular* (cfr. n. 16); en gran parte en el vol. III de la *Bibl. de Estudios Sociales* (cfr. n. 6) y en AFL, I, 1841, páginas 258-263, 401-407, 417-424, 449-456. OCC, XI, 17-83, reproduce el texto de la revista *La Civilización*.

2. *Nuevos datos y algunas reflexiones sobre los bienes del clero*, I, pp. 44-48; OCC, IV, 159-168.

3. *El Papa y el Gobierno*, I, pp. 108 y ss.; OCC, XXIII, 157-179.

No tiene firma de Balmes. El P. Casanovas, l. c., dice que es evidente que sea de Balmes.

4. *O'Connell*, I, pp. 145-179; OCC, XII, pp. 9-52.

5. *Suiza. Cuestión político-religiosa de Argovia*, I, pp. 219 y siguientes; OCC, XXIII, pp. 183-193.

Sin firma. El P. Casanovas dice que el método y el estilo denuncian la pluma de Balmes.

6. *Solemnidad religiosa en la inauguración del camino de hierro de Strasburgo a Basilea*, I, pp. 226-231; OCC, XIV, 297-306.

7. *La indiferencia social en materias religiosas*, I, pp. 289-302; OCC, IX, 101-119.

8. *Impugnación de un artículo de «El Conservador» titulado: Españoles americanos*, I, pp. 351-370; OCC, XXIII, 249-272.

9. *Rápida ojeada sobre los principales acontecimientos políticos de Europa desde 1.º de agosto de 1841 hasta fin del mismo año*, I, pp. 385-422.

Incluido por Balmes en EP, pp. 47-63, con cuatro notas, y reproducido de aquí en OCC, XXIII, 199-245.

10. *Estudios sociales*, I, pp. 452-464; OCC, XI, 85-105.

11. *Aclaraciones motivadas por la réplica de «El Conservador» a nuestra impugnación del artículo titulado «Españoles-Americanos»*, I, pp. 546-560; OCC, XXIII, 275-292.

12. *Sobre el proyecto de ley relativo a asuntos eclesiásticos, presentado últimamente a las Cortes por el señor ministro de Gracia y Justicia, en la sesión del Congreso del 20 de enero de 1842*, I, pp. 560-571; OCC, XXIII, 295-309.

13. *Demostración histórica de la importante verdad de que la supremacía del Papa ha sido reconocida y acatada en todas las épocas por la Iglesia de España*, II, pp. 3-17, 49-60; OCC, IX, 121-155.

14. *La religiosidad de la nación española*, II, pp. 193-213.

Incluido por Balmes en EP, pp. 63-72, y de aquí reproducido por OCC, XXIV, 11-42.

15. *De la originalidad*, II, pp. 365-380; OCC, XIV, 9-35.

16. *El abate de Ravignan*, II, pp. 403-417; OCC, XII, 55-73.

17. *Instituto histórico de París*, II, pp. 481-495.

OCC, XIV, 39-58, que añade el sumario del discurso de Martínez de la Rosa al que Balmes alude.

18. *De la Inglaterra*, III, pp. 76-93; OCC, XXIV, 51-82.

Reproducido en AFL, II, 1842, pp. 1157-1169.

19. *Mariana*, III, pp. 193-211.

Biografía del P. Mariana escrita en francés, año 1842, a petición de la Société de St. Paul, grupo de jóvenes escritores que publicaban la *Revue Critique et Littéraire*. Balmes la tradujo al castellano y la pu-

blicó en *La Civilización*. Fue además reimpressa como prólogo a la edición *Del Rey y de la Institución Real*, del P. Juan de Mariana. B., La Selecta, [Imp. de Baseda y Giró], 1880, 694 pp., 17 cm. (ejemplares: BN:1-80891; BC:B-321.6.Mar.). Reproducido en OCC, XII, 77-100.

20. *La influencia religiosa*, III, pp. 289-318, 337-379; OCC, IV, 179-258.

21. «*Independencia constante de la Iglesia hispana y necesidad de un nuevo concordato*», por el Ilustrísimo Señor Obispo de Canarias, III, pp. 319-336; OCC, IX, 157-185.

22. *Bibliografía*. [«*Observaciones religiosas, morales, sociales, políticas, históricas y literarias, entresacadas de las obras del Vizconde de Bonald*», por D. José Ferrer y Subirana], III, páginas 380-384; OCC, XIV, 237-245, que le da el título encerrado entre corchetes.

23. *La esterilidad de la revolución española*, III, pp. 410-427. Incluido por Balmes en EP, pp. 72 y ss., y reproducido en *Miscelánea* (n. 404), y en OCC, XXIV, 85-110.

24. *La instrucción del clero*, III, pp. 433-454; OCC, IV, 259-287.

#### LA SOCIEDAD (1834-1844)

**419.** Revista religiosa, filosófica, política y literaria. B., Imp. de A. Brusi, 1843-1844, tt. I-II, 223 mm.

Se publicaba dos veces al mes, el 1.º y el 15; pero más de una vez se publicaron varios números juntos. Cada entrega constaba de tres pliegos de dieciséis páginas cada uno. Empezó el 1.º de marzo de 1843 y terminó el 7 de septiembre de 1844. La redactaba enteramente Balmes. Cfr. lo dicho sobre *La Civilización* (n. 418). Benito García de los Santos publicó un artículo elogiando *La Sociedad*, bajo el título de *Balmes*, en la revista *El Historiador*, M., 11 febrero 1844. (Cfr. OCC, I, p. 265.)

B:15-2-2; SB:98-5-XIII-i.

Contiene:

1. *Situación de España*, I, 1.º marzo 1843, pp. 3-13.

Incluido por Balmes en EP, pp. 80-84. Reproducido en OCC, XXIV, 113-128.

2. *La ciencia y la sociedad*, I, 1.º marzo 1843, pp. 14-23; OCC, XI, 107-127.

3. *Frenología*, I, 1.º marzo 1843, pp. 24-34; OCC, XIV, 97-113.

4. *La palabra filosofía*, I, 1.º marzo 1843, pp. 35-37; OCC, XIV, 69-73.

5. *Polémica religiosa*, I, 1.º marzo 1843, pp. 38-44; OCC, IX, 187-198.

6. *Un castillo y una ciudad. O sea diálogo entre Montjuich y Barcelona*, I, 1.º marzo 1843, pp. 45-48.

Uno de los tres o cuatro artículos escritos por Balmes con pésimo estilo por querer imitar la prosa romántica de Chateaubriand y de Lermínier. Reproducido en OCC, XIII, 35-41.

7. *Más sobre la situación de España*, I, 15 marzo 1843, pp. 49-59.

Incluido por Balmes en EP, pp. 84-89, añadiendo seis notas. Y así reproducido en OCC, XXIV, 131-146.

8. *La suerte de Cataluña*, I, 15 marzo 1843, pp. 60-68.

Reproducido en OCC, XIII, 73-134, junto con los otros tres artículos de tema catalán (cfr. n. 419<sup>a</sup>), bajo el título general de *Cataluña*, empleado por Balmes sólo para el cuarto artículo.

9. *Estudios históricos fundados en la religión*, I, 15 marzo 1843, páginas 69-82; OCC, IX, 199-222.

10. *Polémica religiosa. El indiferentismo*, I, 15 marzo 1843, páginas. 83-91; OCC, IX, 223-238.

11. *Albión*, I, 15 marzo 1843, pp. 92-96.

Parece una perífrasis en pésima prosa romántica de las poesías *Porvenir* y *Predicción*. Reproducido en OCC, XIV, 77-84.

12. *La fuerza del poder y la monarquía*, I, 1.º abril 1843, páginas 97-111.

Incluido por Balmes en EP, pp. 89-95. Reproducido en OCC, XXIV, 149-170.

13. *Medios que debe emplear Cataluña para evitar su desgracia y acrecentar su prosperidad. Medios materiales*, I, 1.º abril 1843, pp. 112-121. (Cfr. n. 419<sup>s</sup>.)

14. *Polémica religiosa. Escepticismo. Carta a un escéptico en materia de religión*, I, 1.º abril 1843, pp. 122-132.

Esta y las otras cartas a un escéptico publicadas por Balmes en *La Sociedad* son las catorce primeras del volumen sobre el mismo tema publicado más tarde (cfr. n. 247).

15. *La religión en Barcelona*, I, 1.º abril 1843, pp. 133-144; OCC, XIII, 45-68.

16. *Situación del clero español y urgente necesidad de un concordato*, I, 15 abril 1843, pp. 145-159; 1.º mayo 1843, pp. 193-220; OCC, XXIV, 174-220.

17. *Medios morales que debe emplear Cataluña para evitor su desgracia y promover su felicidad*, I, 15 abril 1843, pp. 160-170. (Cfr. n. 419<sup>8</sup>.)

18. *Polémica religiosa. Carta segunda a un escéptico en materia de religión. Multitud de religiones*, I, 15 abril 1843, páginas 171-180.

19. *El doctor Newman, el puseísmo y una retractación extraordinaria*, I, 15 abril 1843, pp. 181-188.

Balmes preve en este artículo la conversión de Newman, recibido en efecto en la Iglesia católica el 9 de octubre de 1845. Reproducido en OCC, XII, 103-114.

20. *El Huerto de Getsemani*, I, 15 abril 1843, pp. 189-192.

Otro de los tres o cuatro artículos balmesianos de mala prosa romántica. Reproducido en OCC, XIV, 87-93.

21. *Cataluña. Consideraciones sobre la conducta que deben observar las clases ricas con respecto a las pobres*, I, 1.º mayo 1843, páginas 211-219. (Cfr. n. 419<sup>8</sup>.)

22. *Un cristianismo extraño*, I, 1.º mayo 1843, pp. 220-232; OCC, IX, 238-260.

23. *Polémica religiosa. Solución de la dificultad que se objeta al catolicismo sobre la doctrina que no concede salvación sino a los que profesan la religión verdadera*, I, 1.º mayo 1843, pp. 233-240; OCC, IX, 260-275.

24. *Alianzas de España. Artículo 1.º Alianza con la Inglaterra*, I, 15 mayo 1843, pp. 241-252.

Incluido por Balmes, junto con el de 1.º de junio (cfr. 419<sup>27</sup>) en EP, pp. 95-110; el segundo lleva una nota que no figura en *La Sociedad* Reproducidos así en OCC, XXIV, 223-273.

25. *La Prensa*, I, 15 mayo 1843, pp. 253-271; OCC, XI, 129-158.

Con el mismo título publicó otro artículo en PN, 28 mayo 1845. (Cfr. n. 424<sup>115</sup>.)

26. *Polémica religiosa. Carta tercera a un escéptico en materia de religión*, I, 15 mayo 1843, pp. 272-288.

27. *Alianzas de España. Artículo 2.º Alianza con la Francia*, I, 1.º junio 1843, pp. 289-310. (Cfr. n. 419<sup>24</sup>.)

28. *La población*, I, 1.º junio, pp. 311-321; 6 julio, pp. 385-395; 3 agosto 1843, pp. 497-509; OCC, XI, 161-211.

29. *Polémica religiosa. Carta cuarta a un escéptico en materia de religión. Filosofía del porvenir*, I, 1.º junio 1843, pp. 322-336.

30. *Estudios frenológicos*, I, 15 junio, pp. 337-367; 6 julio, páginas 396-410; 18 julio 1843, pp. 449-464.

Serie de tres artículos publicados por Balmes a propósito del *Manual de Frenología* de Mariano Cubí y Soler. Reproducidos en AFL, 1844, n. 18, pp. 1-11; n. 19, pp. 1-9; n. 20, pp. 6-14; n. 21, pp. 1-10. Y en OCC, XIV, 117-197.

31. *Polémica religiosa. Carta quinta a un escéptico en materia de religión. La sangre de los mártires*, I, 15 junio 1843, páginas 368-384.

32. *Polémica religiosa. Reflexiones sobre el celibato del clero católico en parangón con la facultad de contraer de los protestantes*, I, 6 julio 1843, pp. 411-430.

33. *¿Y después?*, I, 18 julio 1843, pp. 433-448.

Incluido por Balmes en EP, 110-116, añadiendo una nota; y así reproducido en OCC, XXIV, 277-301.

34. *Polémica religiosa. Carta sexta a un escéptico en materia de religión. La transición social*, I, 18 julio 1843, pp. 465-480.

35. *Miscelánea*, I, 3 agosto 1843, pp. 481-496.

Incluido por Balmes en EP, 116-123. Reproducido en OCC, XXIV, 305-328.

36. *Polémica religiosa. Existencia de Dios*, I, 3 agosto 1843, páginas 510-520; 15 agosto 1843, pp. 558-564; OCC, IX, 277-305.

37. *Carta séptima a un escéptico en materia de religión. La tolerancia*, I, 3 agosto 1843, pp. 521-528.

38. *Consideraciones filosófico-políticas*, I, 15 agosto 1843, páginas 529-548.

García de los Santos publicó en PN (cfr. n. 424<sup>188</sup>), 9 septiembre 1846, las tres últimas consideraciones, pues a causa de las circunstancias políticas no se atrevió a publicar el artículo que Balmes le había enviado desde Vich. Incluidas por Balmes en EP, pp. 123-132, y reproducidas en OCC, XXIV, 332-361.

39. *Todavía hay tiempos peores que los de la revolución*, I, 15 agosto 1843, pp. 549-557.

Publicado en AFL, 1843, n. 5, pp. 7-11; y por García de los Santos en PN (cfr. n. 424<sup>187</sup>), 2 septiembre 1846, por las razones indicadas. Incluido por Balmes en EP, pp. 132-135. Reproducido en OCC, XXIV, 377.

40. *Antigüedades*, I, 15 agosto 1843, pp. 564-566.

La nota en pie de página de este trabajo es de Balmes. Reproducido en OCC, XIV, 309-312.

41. *Espartero*, II, 21 diciembre 1843; pp. 3-24; 30 diciembre 1843, pp. 49-69; 17 enero 1844, pp. 97-105, 106-136, 137-144; 29 enero, pp. 145-192; 1.º febrero, pp. 193-212, 213-225.

*La Sociedad* estuvo interrumpida desde agosto a causa de los disturbios políticos de Barcelona. Refugiado Balmes en el Prat de Dalt, allí escribió los seis primeros artículos de este estudio, que pensó publicar como opúsculo aparte. Al fin se decidió a darlo a la luz pública en *La Sociedad*. Publicado también en AFL, n. 7, pp. 12-16; n. 8, pp. 1-11; n. 9, pp. 1-13. Reproducido en OCC, XII, 117-373.

42. *Estudios políticos. El alto cuerpo colegislador*, II, 21 diciembre, pp. 25-30; 30 diciembre 1843, pp. 70-77.

Incluido por Balmes en EP, pp. 135-142. Reproducido en OCC, XXIV, 382-406.

43. *Porvenir de las comunidades religiosas en España*, II, 21 diciembre 1843, pp. 31-40; 30 diciembre, pp. 78-87; 15 febrero 1844, pp. 283-291; OCC, IV, 301-343.

44. *Polémica religiosa. Carta octava a un escéptico en materia de religión*, II, 21 diciembre 1843, pp. 41-48.

45. *Polémica religiosa. Carta novena a un escéptico en materia de religión*, II, 30 diciembre 1843, pp. 88-96.

46. *Consideraciones sobre la «Apología católica de las "Observaciones Pacíficas" del Ilustrísimo Sr. Arzobispo de Palmira, don Félix Amat, sobre la potestad eclesiástica, sus relaciones con la civil», dada a la luz en Madrid por el Ilmo. Sr. D. Félix Torres Amat, Obispo de Astorga*, II, 1.º febrero 1844, pp. 226-282; OCC, IX, 307-399.

47. *Barcelona*, II, 1.º marzo 1844, pp. 292-300, 329-343; 15 marzo, pp. 367-376; 7 septiembre, 385-395; 407-418; 428-435; OCC, XII, 137-236.

48. *Sobre la instrucción del clero*, II, 1.º marzo 1844, pp. 301-306; OCC, IV, 289-299.

49. *El socialismo*, II, 1.º marzo 1844, pp. 307-313; 15 marzo, páginas 344-352, 353-357, 358-366; 7 septiembre, pp. 445-452, 453-467; 468-473; OCC, XI, 215-302.

Balmes dijo más tarde en *República francesa* que él había sido uno de los primeros en tratar del tema en España.

50. *Algunas reflexiones sobre la vida y la influencia de los párrocos rurales*, II, 1.º marzo 1844, pp. 314-319; OCC, IV, 345-355.

51. *Polémica religiosa. Carta décima a un escéptico en materias de religión*, II, 1.º marzo 1844, pp. 320-328.

52. *Polémica religiosa. Carta undécima a un escéptico en materias de religión*, II, 15 marzo 1844, pp. 377-384.

53. *Instrucción primaria*, II, 7 septiembre 1844, pp. 396-406; OCC, XI, 305-325.

A causa de la nueva ley de imprenta la revista estuvo sin publicarse hasta el 7 de septiembre. Entonces aparecen en uno los fascículos correspondientes a abril-agosto.

54. *Polémica religiosa. Carta duodécima a un escéptico en materias de religión. El Evangelio y las pasiones*, II, 7 septiembre 1844, pp. 419-427.

55. *Polémica religiosa. Carta decimotercia a un escéptico en materias de religión. La humildad*, II, 7 septiembre 1844, páginas 436-444.

56. *Verdadera idea del valor o reflexiones sobre el origen, naturaleza y variedades de los precios*, II, 7 septiembre 1844, páginas 458-467; OCC, XI, 329-347.

57. *Las sociedades bíblicas y la encíclica del Papa*, II, 7 septiembre 1844, pp. 474-493; OCC, IX, 401-409.

58. *Sobre la «Revista de los intereses materiales y morales», del Sr. D. Ramón de la Sagra*, II, 7 septiembre 1844, pp. 494-503 y 535-541; OCC, XI, 358-381.

59. *Literatura. Obras de D. Juan Manuel de Berriozábal. Traducción de El Crucifijo; del Himno del ángel de la tierra; del hombre a Lord Byron; La Cristiada de Hojeda*, II, 7 septiembre 1844, pp. 504-534; OCC, XIV, 246-284.

60. *Polémica religiosa. Carta decimocuarta a un escéptico en materias de religión*, II, 7 septiembre 1844, pp. 542-552.

61. *Miscelánea. Pensamientos sobre literatura, filosofía, política y religión*, II, 7 septiembre 1844, pp. 553-568; OCC, XIV, 201-225, suprimiendo la palabra «Miscelánea».

**420.** Segunda edición. B., Imp. de A. Brusi, 1851, tt. I-II, 235 mm.  
BN:1-61257; EC:B.05(46.71)Bal.; BNP:Z.41242-41243.

**421.** Tercera edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1867, 328 pp., 183 mm.  
BN:4-43914-15; BC:Prat.7-IV-5; B:15-3-5.

**422.** Cuarta edición. B., Imp. «Diario de Barcelona», 1873, 2 volúmenes, 183 mm.

BN: Oi-11829; B: 15-2-5; UCL: 5-A-18039.

**423.** Quinta edición. B., Imp. Barcelonesa, 1889, tt. I-II, 185 mm.

BN: 7-19296; BC: 05(46.71); Berlín.

EL PENSAMIENTO DE LA NACIÓN  
(1844-1846)

**424.** Periódico religioso, político y literario bajo la dirección De D. . . Madrid, Imprenta y Fundición de don Eusebio Aguado, 1844-1846, 3 vols., 262 mm.

Se publicaba los miércoles y cada número constaba de dieciséis páginas. Comenzó el 7 de febrero de 1844 con una tirada de mil ejemplares; hubo que repetir los seis primeros números en ediciones más copiosas. El segundo año se inauguró tirando dos mil quinientos ejemplares. Así siguió durante tres años hasta llegar a ser el director verdadero de toda la política católica y, en cierto sentido, director de sus mismos adversarios. Balmes publicó en él doscientos artículos de fondo. Fueron colaboradores suyos Quadrado y García de los Santos. Fracasada la campaña realizada por Balmes en favor del matrimonio de Isabel II con el conde de Montemolín, dejó de publicar el periódico. En el número del 31 de diciembre de 1846, tras el artículo de fondo, aparecía esta advertencia: «Este periódico cesa desde hoy». Cfr. Lladó, página 336, y OCC, XXIII, 6-7. Sobre la inclusión de estos artículos en OCC, cfr. nota a *La Civilización* (n. 418).

At: G-3885-87; BC: 07(46.41)Pen.4.º; B: 15-2-1.

Contiene:

1. *Equivocación que sobre la situación de España padecen nacionales y extranjeros*, I, 7 febrero 1844, pp. 1-7.

Incluido por Balmes en EP, pp. 143-148. Reproducido en OCC, XXV, 17-31.

2. *Espíritu de las provincias*, I, 7 febrero 1844, p. 13.

Es el título de la crónica firmada ordinariamente en el PN por García de los Santos. Como esta primera va sin firma, le sigue otro trabajo firmado con las iniciales de Balmes y el carácter mismo del artículo parece balmesiano, Casanovas lo reproduce en OCC, XXV, 36-39.

3. *Política extranjera*, I, 7 febrero 1844, pp. 14-16.

Discusiones en la cámara francesa. Incluido por Balmes en EP, páginas 148-151, con dos notas. Reproducido así en OCC, XXV, 43-51.

4. *Errado sistema que se ha seguido para remediar nuestros males. Indicación de los principios que conviene no olvidar, si se desea encontrar el verdadero*, I, 14 febrero 1844, pp. 17-21.

Incluido en EP, pp. 151-155. Reproducido en OCC, XXV, 55-67.

5. *Política extranjera*, I, 14 febrero 1844, p. 32.

Discurso de la corona en la apertura del parlamento inglés. Incluido en EP, pp. 155-156. Reproducido en OCC, XXV, 71-74.

6. *Las preocupaciones políticas y el espíritu de partido*, I, 21 febrero 1844, pp. 31-38.

Incluido en EP, pp. 156-161. Reproducido en OCC, XXV, 78-91.

7. *Contraste entre el ministerio de Gracia y Justicia y el de Hacienda*, I, 21 febrero 1844, pp. 38-41.

Incluido en EP, pp. 161-163. Reproducido en OCC, XXV, 415-422.

8. *Política extranjera*, I, 21 febrero 1844, pp. 47-48.

A Inglaterra no le conviene se desenvuelvan en España elementos de prosperidad. Incluido en EP, pp. 163-165. Reproducido en OCC, XXV, 95-101.

9. *La Monarquía y la unidad gubernativa en la sociedad española*, I, 28 febrero 1844, pp. 49-55.

Incluido en EP, pp. 165-171. Reproducido en OCC, XXV, 106-121.

10. *Una indicación al gobierno sobre algunos gobernadores eclesiásticos*, I, 28 febrero 1844, pp. 55-57.

No fue incluido en EP. Reproducido en OCC, XXV, 383-388.

11. *El gobierno y la situación*, I, 28 febrero 1844, pp. 57-58.

Incluido en EP, pp. 171-172. Reproducido en OCC, XXV, 125-129, y a continuación nota presentando el artículo de Quadrado *Reacción*, nota que el P. Casanovas cree de Balmes.

12. *La religión en España*, I, 6 marzo 1844, pp. 65-70.

Incluido en EP, pp. 172-177. Reproducido en OCC, XXV, 135-148.

13. *La discusión y el gobierno*, I, 6 marzo 1844, pp. 70-72.

Incluido en EP, pp. 177-178. Reproducido en OCC, XXV, 151-156.

14. *Regreso a España de S. M. la Reina Madre Doña María Cristina*, I, 13 marzo 1844, pp. 81-84.

Incluido en EP, pp. 178-181. Reproducido en OCC, XXV, 159-168.

15. *Política extranjera*, I, 13 marzo 1844, pp. 84-87.

Moción hecha en el parlamento inglés contra la detención de don Carlos. Incluido en EP, pp. 181-183. Reproducido en OCC, XXV, 171-177.

16. *La aristocracia y la democracia de España*, I, 20 marzo de 1844, pp. 97-101.

Incluido en EP, pp. 184-187. Reproducido en OCC, XXV, 181-192.

17. *Sobre la pretendida alianza entre los exaltados y los absolutistas*, I, 20 marzo 1844, pp. 101-103.

Incluido en EP, pp. 187-189. Reproducido en OCC, XXV, 195-200.

18. *Origen, carácter y fuerza de los partidos políticos en España. Artículo I. Realistas*, I, 27 marzo 1844, pp. 113-117.

Incluido en EP, pp. 189-193. Reproducido en OCC, XXV, 203-251, junto con los artículos sobre el mismo tema. (Cfr. n. 424<sup>21, 23, 24</sup>.)

19. *El gobierno y las cortes*, I, 27 marzo 1844, pp. 117-119.

Incluido en EP, pp. 193-194. Reproducido en OCC, XXV, 255-259.

20. *Origen, carácter y fuerzas de los partidos políticos en España. Artículo II. Realistas moderados*, I, 3 abril 1844, páginas 129-133.

Incluido en EP, pp. 195-198.

21. *Política extranjera*, I, 3 abril 1844, pp. 133-134.

Francia y España. Incluido en EP, pp. 198-199. Reprod. en OCC, XXV, 263-266.

22. *Origen, carácter y fuerzas de los partidos políticos en España. Artículo III. Parlamentarios*, I, 10 abril 1844, pp. 145-149.

Incluido en EP, pp. 199-203.

23. *La incertidumbre del gobierno*, I, 10 abril 1844, páginas 149-152.

Incluido en EP, pp. 203-206. Reprod. en OCC, XXV, 269-276.

24. *Origen, carácter y fuerzas de los partidos políticos en España. Artículo IV. Progresistas*, I, 17 abril 1844, pp. 161-166.

Incluido en EP, pp. 206-210.

25. *Examen de la máxima «El Rey reina y no gobierna»*. I, 24 abril 1844, pp. 177-181.

Incluido en EP, pp. 210-214. Reprod., junto con el artículo sobre el mismo tema (cfr. n. 424<sup>27</sup>), en OCC, XXV, 280-301.

26. *El viaje de la reina*, I, 24 abril 1844, pp. 181-183.

Incluido en EP, pp. 214-216. Reprod. en OCC, XXV, 305-309.

27. *Examen de la máxima «El Rey reina y no gobierna». Artículo II*, I, 1.º mayo 1844, pp. 193-197.

Incluido en EP, pp. 216-219.

28. *Instrucción pública*, I, 1.º mayo 1844, pp. 199-201.

Plan de la carrera de teología. No figura en EP. Reprod. en OCC, XXV, 313-319.

29. *Sobre la administración del Sr. Carrasco*, I, 1.º mayo 1844, páginas 197-199.

Incluido en EP, pp. 219-221. Reprod. en OCC, XXV, 323-329.

30. *La inestabilidad ministerial y la incertidumbre de la situación*, I, 8 mayo 1844, pp. 209-212.

Incluido en EP, pp. 221-225. Reprod. en OCC, XXV, 335-342.

31. «*Un monárquico a los parlamentarios*». Por el autor de la carta «*Un monárquico al señor Martínez de la Rosa*», I, 8 mayo 1844, pp. 213-218.

Extracto y comentario de un folleto de don Pedro de la Hoz, fundador del periódico *La Esperanza*. No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXV, 345-361.

32. *Las instituciones políticas en sus relaciones con el estado social*, I, 15 mayo 1844, pp. 225-230.

Incluido en EP, pp. 225-229. Reprod. en OCC, XXV, 365-379.

33. *El Sr. Ministro de Gracia y Justicia y los Gobernadores de jurisdicción dudosa. Documentos*, I, 15 mayo 1844, pp. 232-235.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXV, 389-397.

34. *El nuevo ministerio*, I, 15 mayo 1844, pp. 230-232.

Incluido en EP, pp. 229-231. Reprod. en OCC, XXVI, 11-17.

35. *Reforma de la Constitución. Artículo I* [Cuatro cuestiones], I, 22 mayo 1844, pp. 241-248.

Balmes publicó ocho artículos sobre el tema. Incluido en EP, pp. 231-238. Reprod., junto con los otros siete, en OCC, XXVI, 21-140.

36. *El Conde de Montalembert y M. Guizot*, I, 22 mayo 1844, páginas 251-253.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXV, 401-409.

37. *Exposición de la ciudad y partido de Vich a S. M. la Reina*, I, 22 mayo 1844, pp. 248-249.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXV, 425-428.

38. *Reforma de la Constitución. Artículo II* [Artículos infrin- gidos], I, 29 mayo 1844, pp. 257-261.

Incluido en EP, pp. 238-241.

39. *La España y la Francia*, I, 29 mayo 1844, pp. 262-264.

Incluido en EP, pp. 241-244, con una nota. Reprod. así en OCC, XXV, 433-441.

40. *Reforma de la Constitución. Artículo III* [La mejor forma de gobierno. Proyecto de Constitución], I, 5 junio 1844, pp. 273-280.

Incluido en EP, pp. 244-250.

41. *Reforma de la Constitución. Artículo IV* [Ensayo de una ley electoral], I, 12 junio 1844, pp. 289-295.

Incluido en EP, pp. 250-255.

42. *Reforma de la Constitución. Artículo V* [El Estamento de Próceres], I, 19 junio 1844, pp. 305-310.

Incluido en EP, pp. 255-260.

43. *Sobre la jurisdicción eclesiástica del Arzobispado de Toledo*, I, 19 junio 1844, pp. 310-311.

Sin firma del autor. Pero incluido en el índice de los artículos de Balmes al final del tomo. No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVI, 409-412.

44. *Reforma de la Constitución. Artículo VI* [Modo de constituir en España una Cámara alta], I, 26 junio 1844, pp. 321-326.

Incluido en EP, pp. 260-265.

45. *El Castellano: La Constitución y los moderados*, I, 26 junio 1844, pp. 326-330.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVI, 145-156.

46. *Reforma de la Constitución. Artículo VII* [Necesidades de la sociedad], I, 3 julio 1844, pp. 337-341.

Incluido en EP, pp. 265-268.

47. *Reforma de la Constitución. Artículo VIII* [Quiénes podrían constituir la Cámara alta. Dos palabras sobre la Cámara popular], I, 10 julio 1844, pp. 353-358.

Incluido en EP, pp. 268-273.

48. *Sobre la última crisis*, I, 17 julio 1844, pp. 369-375.

Incluido en EP, pp. 273-278. Reprod. en OCC, XXVI, 159-174, que añade dos documentos hallados entre los papeles de Balmes.

49. *¿Cómo estamos? ¿Qué conducta deben seguir los hombres amantes de su patria?*, I, 24 julio 1844, pp. 385-393.

Con este artículo comienza Balmes la campaña electoral en favor del partido monárquico nacional, llamado también «balmista». Incluido en EP, pp. 278-285. Reprod. en OCC, XXVI, 185-207.

50. *Nuestros principios, el gobierno y «El Globo»*, I, 31 julio 1844, pp. 401-407.

Incluido en EP, pp. 285-290. Reprod. en OCC, XXVI, 211-225.

51. *Más sobre el señor Golfanguer*, I, 31 julio 1844, páginas 407-408.

Era gobernador eclesiástico de Toledo, cuya sede estaba vacante

desde 1836. Su legitimidad era dudosa por supuestas coacciones en su elección. No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVI, 416-418.

52. *La situación y las necesidades del país*, I, 7 agosto 1844, páginas 417-423.

Incluido en EP, pp. 290-296. Reprod. en OCC, XXVI, 229-246.

53. *Alianza de los partidos. Si hay alguna posible y provechosa*, I, 14 agosto 1844, pp. 433-439.

Incluido en EP, pp. 296-301. Reprod. en OCC, XXVI, 249-265.

54. *Algunas reflexiones sobre el «Manifiesto de la comisión central del partido monárquico-constitucional a los electores»*, I, 21 agosto 1844, pp. 449-454.

Incluido en EP, pp. 302-307. Reprod. en OCC, XXVI, 269-284.

55. *Lo que no se quiere y lo que se quiere; y dos palabras a «El Globo» y a «El Tiempo»*, I, 28 agosto 1844, pp. 465-471.

Incluido en EP, pp. 307-312. Reprod. en OCC, XXVI, 287-303, que añade los manifiestos del partido monárquico nacional en Madrid y en Barcelona. El P. Casanovas cree que son de Balmes.

56. *Sobre el decreto y la suspensión de la venta de los bienes del clero secular y de las monjas*, I, 4 septiembre 1844, pp. 481-489.

Incluido en EP, pp. 312-319. Reprod. en OCC, XXVI, 364-385.

57. *Ojeada sobre la situación, sus causas y porvenir*, I, 11 septiembre 1844, pp. 497-503.

Incluido en EP, pp. 319-324. Reprod. en OCC, XXVI, 312-327.

58. *Una nueva fase de la revolución. Intolerancia de ciertos hombres. Quiénes son los verdaderos amigos del trono*, I, 18 septiembre 1844, pp. 513-517.

Incluido en EP, pp. 324-328. Reprod. en OCC, XXVI, 331-341.

59. *A «El Heraldo» sobre los bienes del clero*, I, 18 septiembre 1844, pp. 517-519.

Incluido en EP, pp. 328-330. Reprod. en OCC, XXVI, 387-392.

60. *Más sobre los bienes del clero, con algunas observaciones sobre los discursos del Sr. Pidal y en vindicación de «El Pensamiento de la Nación»*, I, 18 septiembre 1844, pp. 520-524.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVI, 394-404.

61. *Más sobre la jurisdicción eclesiástica del arzobispado de Toledo, con dos palabras al Sr. Ministro de Gracia y Justicia*, I, 18 septiembre 1844, pp. 524-527.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVI, 419-428.

62. *Entrada del Sr. Martínez de la Rosa en el ministerio*, I, 25 septiembre 1844, pp. 529-533.  
Incluido en EP, pp. 330-334. Reprod. en OCC, XXVI, 345-356.
63. A «*El Heraldo*», I, 25 septiembre 1844, pp. 533-534.  
Sin firma. El índice lo da como de Balmes. No incluido en EP. Repro-  
ducido en OCC, XXVI, 405-406.
64. *Sobre las próximas cortes*, I, 2 octubre 1844, pp. 545-550.  
Incluido en EP, pp. 334-338. Reprod. en OCC, XXVII, 11-25.
65. *Contestación al artículo del Sr. D. Andrés Borrego*, I, 2 octubre 1844, pp. 553-556.  
Incluido en EP, pp. 339-341. Reprod. en OCC, XXVII, 29-37. El  
artículo del señor Borrego apareció en PN, I, 1844, pp. 519-524.
66. *Exposición hecha al gobierno por varios capitalistas ex-  
tranjeros acerca de la venta de bienes nacionales* [Con notas de  
Balmes]. I, 2 octubre 1844, pp. 556-559.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 41-51.
67. *Reflexiones sobre el malestar de España, sus causas y  
sus remedios*, I, 9 octubre 1844, pp. 561-565.  
Incluido en EP, pp. 341-345. Reprod. en OCC, XXVII, 55-66.
68. «*El Castellano*» y «*El Pensamiento de la Nación*», I, 9 oc-  
tubre 1844, pp. 565-568.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 69-78.
69. *Opúsculo notable. Doctrinas del Sr. D. Fernando Gonzalo  
Morón sobre los gobiernos representativos*, I, 9 octubre 1844, pá-  
ginas 568-572.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 81-93.
70. *Sobre el discurso pronunciado por S. M. en la solemne  
apertura de las cortes*, I, 16 octubre 1844, pp. 577-582.  
Incluido en EP, pp. 345-349. Reprod. en OCC, XXVII, 97-110.
71. *Turbación de las conciencias en el obispado de Guadix*,  
I, 16 octubre 1844, pp. 582-585.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 211-221.
72. *Rápida ojeada sobre el proyecto de reforma constitu-  
cional*, I, 23 octubre 1844, pp. 593-600.  
Incluido en EP, pp. 349-356. Reprod. en OCC, XXVII, 113-134, y a  
continuación incluye el proyecto.
73. *Sobre el discurso pronunciado por el Sr. Martínez de la  
Rosa en la sesión del Senado del 24 de octubre*, I, 30 octubre 1844,  
páginas 609-612.

Incluido en EP, 356-359. Reprod. en OCC, XXVII, 153-162.

74. *Sobre el discurso del Sr. Egaña en el Congreso de Diputados*, I, 30 octubre 1844, pp. 612-616.

Incluido en EP, pp. 359-362. Reprod. en OCC, XXVII, 165-174.

75. *Sobre el «Juicio imparcial y breve acerca de la cuestión de la reforma de la Constitución de 1837»*, I, 30 octubre 1844, páginas 616-617.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 177-181.

76. *Sobre la discusión del párrafo relativo a la reforma de la Constitución*, I, 6 noviembre 1844, pp. 625-633.

Incluido en EP, pp. 363-370. Reprod. en OCC, XXVII, 185-208.

77. *Las enmiendas sobre los bienes del clero y dotación del culto y sus ministros*, I, 6 noviembre 1844, pp. 633-636.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 251-258.

78. *Organización del país. Autorización pedida a las Cortes*, I, 6 noviembre 1844, pp. 637-639.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 268-270.

79. *Sobre el dictamen de la comisión del Congreso*, I, 13 noviembre 1844, pp. 641-649.

Incluido en EP, pp. 370-377. Reprod. en OCC, XXVII, 225-247.

80. *Sobre la circular del gobierno eclesiástico de Toledo*, I, 13 noviembre 1844, p. 649.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 221-222.

81. *El discurso del Sr. Tejada y el del Sr. Martínez de la Rosa*, I, 20 noviembre 1844, pp. 657-662.

Incluido en EP, pp. 377-381. Reprod. en OCC, XXVII, 278-290.

82. *La organización del Senado*, I, 27 noviembre 1844, páginas 673-675.

Incluido en EP, pp. 381-383. Reprod. en OCC, XXVII, 297-304.

83. *Enmienda del Sr. Eguizábal relativa a la admisión de los eclesiásticos en el Congreso de Diputados*, I, 27 noviembre 1844,

Incluido en EP, pp. 383-386. Reprod. en OCC, XXVII, 307-315.

84. *Subsistencia del culto y clero*, I, 27 noviembre 1844, páginas 678-680.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 258-263.

85. *Las tentativas revolucionarias y la vindicación de los monárquicos*, I, 4 diciembre 1844, pp. 689-692.

Incluido en EP, pp. 386-389. Reprod. en OCC, XXVII, 319-327.

86. *Discusión al artículo relativo al matrimonio del Rey*, I, 4 diciembre 1844, pp. 692-698.

Incluido en EP, pp. 389-395. Reprod. en OCC, XXVII, 331-348.

87. *Dotación del culto y clero*, I, 11 diciembre 1844, páginas 705-710.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 351-366.

88. *Dotación del culto y clero* [Se indican las bases de un proyecto], I, 18 diciembre 1844, pp. 721-725.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 367-379.

89. *Lamentable miseria del clero*, I, 18 diciembre 1844, página 729.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 383-385.

90. *La situación, sus antecedentes y su porvenir*, I, 25 diciembre 1844, pp. 737-742.

Incluido en EP, pp. 395-400. Reprod. en OCC, XXVII, 389-404.

91. *Sesión del 21 y renuncia de varios señores diputados*, I, 25 diciembre 1844, pp. 742-745.

Incluido en EP, pp. 400-403. Reprod. en OCC, XXVII, 407-416.

92. *La enmienda al proyecto de ley sobre la dotación del culto y clero*, II, 1.º enero 1845, pp. 1-4.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVII, 419-427.

93. *Renuncias de algunos diputados*, II, 1.º enero 1845, páginas 4-6.

Incluido en EP, pp. 403-405. Reprod. en OCC, XXVII, 433-440, que a continuación inserta el Manifiesto de los diputados al país. El P. Casanovas lo cree obra de Balmes.

94. *Los progresistas y los moderados*, II, 8 enero 1845, páginas 17-21.

Incluido en EP, pp. 405-409. Reprod. en OCC, XXVIII, 11-22.

95. *La nación y los gobiernos*, II, 15 enero 1845, pp. 33-37.

Incluido en EP, pp. 409-413. Reprod. en OCC, XXVIII, 25-35.

96. *Discusión del congreso sobre dotación del culto y clero*, II, 22 enero 1845, pp. 49-54.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVIII, 39-53.

97. *Examen de la cuestión del matrimonio de la Reina doña Isabel II. Artículo I* [La importancia de enlaces de esta clase no está en las formas políticas, sino en la situación en que se encuentran las naciones], II, 29 enero 1845, pp. 65-69.

Incluido en EP, pp. 413-417. Reprod. en OCC, XXVIII, 59-188, junto con los otros siete artículos sobre el tema.

98. — — Artículo II [En el príncipe elegido para esposo de S. M. debe buscarse no un simple marido para la Reina, sino uno que tenga importancia política, cuyo voto pese en el consejo y cuya mano empuñe la espada], II, 5 febrero 1845, pp. 81-87.

Incluido en EP, pp. 417-421.

99. — — Artículo III [Combinaciones con Portugal, Alemania o Francia. Ventajas o inconvenientes de la alianza francesa], III, 12 febrero 1845, pp. 97-111.

Incluido en EP, pp. 421-424.

100. — — Artículo IV [Opinión favorable por la candidatura del hijo de D. Carlos], II, 19 febrero 1845, pp. 113-122.

Incluido en EP, pp. 424-432.

101. — — Artículo V [El enlace de la Reina con el hijo de D. Carlos hace imposible el triunfo de la revolución. El elemento antiguo es muy poderoso en España], II, 26 febrero 1845, páginas 129-134.

Incluido en EP, pp. 432-437.

102. — — Artículo VI [Se desvanecen los temores de la reacción religiosa. Arreglo de los asuntos religiosos], II, 5, marzo 1845, pp. 145-152.

Incluido en EP, pp. 437-443.

103. — — Artículo VII [Cómo puede evitarse la reacción en las cosas políticas], II, 12 marzo 1845, pp. 161-168.

Incluido en EP, pp. 443-449.

104. — — Artículo VIII y último [La reacción con respecto a las personas no tendría lugar, porque el triunfo del hijo de D. Carlos no se conseguiría por las armas, sino por negociaciones pacíficas. Opiniones de algunos señores diputados], II, 19 marzo 1845, pp. 177-183.

Incluido en EP, pp. 449-454.

105. *Discusión del Congreso sobre la devolución de los bienes del clero*, II, 26 marzo 1845, pp. 192-200.

Incluido en EP, pp. 454-461. Reprod. en OCC, XXVIII, 191-210.

106. *Más sobre las discusiones del Congreso relativas a la devolución de los bienes del clero*, II, 2 abril 1845, pp. 209-215.

Incluido en EP, pp. 461-466. Reprod. en OCC, XXVIII, 215-233.

107. *Negocios de Roma*, II, 9 abril 1845, pp. 225-229.

Incluido en EP, pp. 467-471. Reprod. en OCC, XXVIII, 235-247.

108. *Asuntos eclesiásticos* [Defiende a los confesores de los cargos que se les dirigen por no absolver a los compradores de bienes eclesiásticos], II, 16 abril 1845, pp. 241-250.

Incluido en EP, pp. 471-479. Reprod. en OCC, XXVIII, 251-275.

109. *Suspensión de la venta de los conventos*, II, 23 abril 1845, páginas 257-261.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVIII, 279-289.

110. [Polémica con «*El Herald*» en la cuestión de los confesores absolventes], II, 23 abril 1845, pp. 261-262.

Incluido en EP, pp. 479-480. Reprod. en OCC, XXVIII, 293-298.

111. [Contestación a un artículo de «*El Clamor Público*» sobre la misma cuestión], II, 1.º mayo 1845, pp. 273-280.

Incluido en EP, pp. 480-486, con el título A «*El Clamor Público*». Reproducto en OCC, XXVIII, 299-315.

112. *La política de la situación*, II, 7 mayo 1845, pp. 289-294.

Incluido en EP, pp. 486-489, pero omite la nota final en que reproducía algunos párrafos de «*El Tiempo*». Reprod. en OCC, XXVIII, 319-329.

113. *Dotación del culto y clero*. Artículo I [La desamortización eclesiástica no ha dado resultados para la riqueza nacional. Para ser decorosa la subsistencia del culto y clero debe ser independiente], II, 14 mayo 1845, pp. 305-311.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVIII, 333-345.

114. — — Artículo II [Inconvenientes de un crédito contra el Estado. Medios que pueden emplearse para asegurar la subsistencia del culto y clero], II, 21 mayo 1845, pp. 321-328.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXVIII, 346-361.

115. *La prensa* [El espíritu de la época exige la discusión en la prensa periódica], II, 28 mayo 1845, pp. 337-342.

Incluido en EP, pp. 489-493. Reprod. en OCC, XXVIII, 365-376.

116. *Dos escollos*, II, 4 junio 1845, pp. 353-360.

Incluido en EP, pp. 493-499. Reprod. en OCC, XXIX, 11-27.

117. *Documentos de Bourges* [Retirada de D. Carlos a la vida privada. Manifiesto del príncipe que reemplaza a D. Carlos], II, 11 junio 1845, pp. 369-375.

Incluido en EP, pp. 499-503. Reprod. en BURCH Y VENTÓS, José, *Datos para la historia del tradicionalismo político durante nuestra Revolución*, B., Libr. Católica Internacional, 1909, 2 h. + 294 pp., 253 mm.; BC:

A.32-4.º-74 (los documentos en las pp. 77-84). Reprod. en OCC, XXIX, 41-45.

118. *Más sobre los documentos de Bourges*, II, 18 junio 1845, pp. 385-392.

Incluido en EP, pp. 503-508. Reprod. en OCC, XXIX, 46-61.

119. [*Los periódicos de Madrid no han considerado como debían los documentos de Bourges*], II, 25 junio 1845, pp. 401 y ss.

Tomado del índice. Estas hojas han sido arrancadas del ejemplar de la BN. Incluido en EP, pp. 508-513, con el título *Sobre lo mismo*. Repro-ducido en OCC, XXIX, 62-75.

120. [*Sobre los documentos de Bourges*] [La prensa de la situación se ha ocupado largamente de ellos. Contraste entre ésta y la monárquica], II, 2 julio 1845, pp. 417-423.

Incluido en EP, pp. 513-518. Reprod. en OCC, XXIX, 76-89, y a continuación incluye los documentos.

121. [*Conducta del Gobierno*] [Sobre la real orden del ministerio de la Guerra relativa a los documentos de Bourges], II, 9 julio 1845, pp. 43-439.

Incluido en EP, pp. 518-522, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 97-111, que al final transcribe las órdenes cursadas por el ministerio de la Guerra.

122. *Sobre el comunicado del Sr. Marqués de Miraflores*, II, 16 julio 1845, pp. 449-457.

Incluido en EP, pp. 522-528. Reprod. en OCC, XXIX, 117-134.

123. [*Reunión Pacheco*], II, 23 julio 1845, pp. 464-474.

Incluido en EP, pp. 528-533, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 137-152.

124. [*Reflexiones sobre la situación*], II, 30 julio 1845, páginas 481-488.

Incluido en EP, pp. 533-538, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 156-171.

125. [*Candidatura del Infante D. Enrique*], II, 6 agosto 1845, páginas 497-503.

Incluido en EP, pp. 539-543, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 175-189.

126. [*La nueva restricción de la imprenta*], II, 13 agosto 1845, páginas 513-518.

Incluido en EP, pp. 543-547, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 193-205.

127. [*El convenio con Roma*], II, 20 agosto 1845, pp. 529-535.  
Incluido en EP, pp. 547-552, con el título transcrito, donde rectifica algunos datos erróneos. Reprod. en OCC, XXIX, 209-223, que a continuación publica el extracto del convenio.
128. *La nueva oposición*, II, 27 agosto 1845, pp. 545-551.  
Incluido en EP, pp. 552-556. Reprod. en OCC, XXIX, 229-242.
129. [*El gobierno y la nueva oposición*], II, 3 septiembre 1845, páginas 561-577.  
Incluido en EP, pp. 557-561, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 245-258.
130. [*La revolución y el gobierno*], II, 10 septiembre 1845, páginas 577-583.  
Incluido en EP, pp. 561-565, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 261-273.
131. *Sistema tributario*, II, 17 septiembre 1845, pp. 592-598.  
Incluido en EP, pp. 565-569. Reprod. en OCC, XXIX, 277-288.
132. *Un efecto sin causa*, II, 24 septiembre 1845, pp. 609-615.  
Incluido en EP, pp. 569-573. Reprod. en OCC, XXIX, 291-304.
133. [*El viaje de la Reina*], II, 1.º octubre 1845, pp. 625-630.  
Incluido en EP, pp. 574-577, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 307-319.
134. [*Ojeada sobre los partidos*], II, 8 octubre 1845, páginas 641-647.  
Incluido en EP, pp. 578-582, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXIX, 323-336.
135. *El nuevo plan de estudios*. Artículo 1.º II, 15 octubre 1845, páginas 657-662.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXIX, 339-415, junto con los otros cinco artículos sobre el tema.
136. — — Artículo 2.º II, 22 octubre 1845, pp. 673-679.
137. — — Artículo 3.º II, 29 octubre 1845, pp. 689-694.
138. — — Artículo 4.º II, 5 noviembre 1845, pp. 704-710.
139. — — Artículo 5.º II, 12 noviembre 1845, pp. 721-726.
140. — — Artículo 6.º II, 19 noviembre 1845, pp. 737-742.
141. [*El matrimonio de la Reina y la diplomacia*], II, 26 noviembre 1845, pp. 753-758.  
Incluido en EP, pp. 582-585, con el título transcrito. Reprod. en OCC,

XXX, 11-21, que añade la nota *Dos palabras sobre los ataques de algunos periódicos*.

142. *El gabinete francés y el conde de Montemolín*, II, 3 diciembre 1845, pp. 769-775.

Incluido en EP, pp. 585-590. Reprod. en OCC, XXX, 27-40.

143. *La política inglesa y la cuestión del matrimonio de la Reina*, II, 10 diciembre 1845, pp. 785-790.

Incluido en EP, pp. 590-594. Reprod. en OCC, XXX, 43-55.

144. *Dos palabras sobre los ataques de algunos periódicos*, II, 10 diciembre 1845, pp. 790-791.

Cfr. supra, n. 141.

145. *Carta al Excmo. Sr. D. Pedro José Pidal, ministro de la Gobernación de la Península*, II, 17 diciembre 1845, pp. 801-807.

Incluido en EP, pp. 594-598. Reprod. en OCC, XXX, 59-73, y a continuación *Contestación a «La Posdata»* (cfr. infra, n. 148).

146. *La oposición*, II, 24 diciembre 1845, pp. 817-823.

Incluido en EP, pp. 598-603. Reprod. en OCC, XXX, 79-92.

147. *¿De arriba abajo, o de abajo arriba?*, II, 31 diciembre 1845, pp. 833-838.

Incluido en EP, pp. 603-607. Reprod. en OCC, XXX, 95-107.

148. [*Contestación a «La Posdata»*], II, 31 diciembre 1845, páginas 838-839.

Cfr. supra.

149. *El senado*, III, 7 enero 1846, pp. 1-7.

Incluido en EP, pp. 607-612. Reprod. en OCC, XXX, 111-125.

150. *El proyecto del duque de Frías y de la comisión*, III, 7 enero 1846, pp. 7-9.

No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXX, 129-132.

151. *Peligros de un conflicto*, III, 14 enero 1846, pp. 16-24.

Incluido en EP, pp. 612-617, con supresión de la nota. Reprod. en OCC, XXX, 135-149.

152. [*El Manifiesto del Infante don Enrique*], III, 21 enero 1846, pp. 33-40.

Incluido en EP, pp. 617-622, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXX, 153-168, que a continuación incluye el texto del manifiesto.

153. *Resultado de las discusiones parlamentarias*, III, 28 enero 1846, pp. 49-54.

Incluido en EP, pp. 622-626. Reprod. en OCC, XXX, 173-185.

154. *La manifestación contra el conde de Trápani*, III, 4 febrero 1846, pp. 65-70.  
Incluido en EP, pp. 626-630. Reprod. en OCC, XXX, 189-200.
155. [*Resultado de la manifestación contra el Conde de Trápani*], III, 11 febrero 1846, pp. 81-87.  
Incluido en EP, pp. 630-634, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXX, 203-216.
156. *Sobre la denuncia del Índice*, III, 11 febrero 1846, p. 91.  
Incluido en EP, pp. 634-635. Reprod. en OCC, XXX, 223-225.
157. *Asuntos de Roma* [Antes de concluirse un acuerdo con la Santa Sede, ésta exigirá para el clero una dotación decorosa e independiente], III, 18 febrero 1846, pp. 97-103.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXX, 229-243.
158. *Más sobre la última crisis*, III, 25 febrero 1846, páginas 113-119.  
Incluido en EP, pp. 635-639. Reprod. en OCC, XXX, 247-260.
159. [*Nombramiento de General en Jefe*], III, 4 marzo 1846, páginas 129-134.  
Incluido en EP, pp. 639-643, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXX, 263-273.
160. *Sobre el proyecto de ley para la dotación del culto y clero*, III, 11 marzo 1846, pp. 145-150.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXX, 277-289.
160. *La preponderancia militar*, III, 18 marzo 1846, páginas 161-166.  
Incluido en EP, pp. 643-646. Reprod. en OCC, XXX, 293-303.
162. *La situación*, III, 25 marzo 1846, pp. 177-182.  
Incluido en EP, pp. 646-650. Reprod. en OCC, XXX, 307-320.
163. *El nuevo ministerio*, III, 1.º abril 1846, pp. 193-198.  
Incluido en EP, pp. 650-654. Reprod. en OCC, XXX, 325-336.
164. [*Contestación a la epístola de «El Heraldó»*], III, 8 abril de 1846, pp. 211-218.  
Incluido en EP, pp. 654-660, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXX, 339-355.
165. [*Réplica a «El Heraldó»*], III, 15 abril 1846, pp. 232-235.  
Reprod. en OCC, 360-367.
166. *El general Narváez*, III, 15 abril 1846, pp. 225-229.  
Incluido en EP, pp. 660-662. Reprod. en OCC, XXX, 371-379.

167. *El nuevo ministerio*, III, 22 abril 1846, pp. 241-245.  
Incluido en EP, pp. 663-666. Reprod. en OCC, XXX, 383-392.
168. [*La insurrección de Galicia*], III, 29 abril 1846, páginas 257-262.  
Incluido en EP, pp. 666-669, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXX, 395-406.
169. *La unión y el dos de mayo*, III, 6 mayo 1846, pp. 273-277.  
Incluido en EP, pp. 673-676. Reprod. en OCC, XXXI, 11-20.
170. *Ideas y situación del partido monárquico*, III, 13 mayo de 1846, pp. 289-294.  
Incluido en EP, pp. 669-673. Reprod. en OCC, XXXI, 23-33.
171. *Incertidumbres, imposibilidades y necesidades*, III, 20 de mayo 1846, pp. 305-309.  
Incluido en EP, pp. 676-679. Reprod. en OCC, XXXI, 37-46.
172. *El gobierno y la oposición*, III, 27 mayo 1846, páginas 321-324.  
Incluido en EP, pp. 680-682. Reprod. en OCC, XXXI, 49-57.
173. *La revolución de Portugal*, III, 3 junio 1846, pp. 337-340.  
Incluido en EP, pp. 682-685. Reprod. en OCC, XXXI, 83-90.
174. *La «Memoria» del individuo influyente de la opinión conservadora*, III, 10 junio 1846, pp. 353-360.  
Incluido en EP, pp. 685-690. Reprod. en OCC, XXXI, 93-108, y a continuación transcribe la «Memoria» cuyo autor se decía ser D. Joaquín Francisco Pacheco.
175. *El comunicado del Sr. Rubio y la carta de la Reina Madre*, III, 17 junio 1846, pp. 369-375.  
Incluido en EP, pp. 690-693. Reprod. en OCC, XXXI, 115-125, y a continuación los dos documentos.
176. *Sobre el artículo de «El Constitucional» de París*, III, 24 junio 1846, pp. 385-391.  
Incluido en EP, pp. 693-698. Reprod. en OCC, XXXI, 131-144.
177. [*El matrimonio de la Reina con el Conde de Montemolín*], III, 1.º julio 1846, pp. 401-406.  
Incluido en EP, pp. 698-702, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXXI, 147-159.
178. *Conjeturas sobre el nuevo pontificado*, III, 8 julio 1846, páginas 417-423.  
Se trata de Pío IX, elegido el 16 de junio de 1846. No incluido en EP. Reproducido en OCC, XXXI, 163-176.

179. *Sobre el matrimonio de la Reina*, III, 15 julio 1846, páginas 433-439.  
Incluido en EP, pp. 702-706. Reprod. en OCC, XXXI, 189-203.
180. A «*El Español*», a «*El Heraldo*» y a «*El Tiempo*», III, 22 julio 1846, pp. 449-456.  
Incluido en EP, pp. 706-712. Reprod. en OCC, XXXI, 207-223.
181. *Examen de los argumentos contra el matrimonio de la Reina con el Conde de Montemolín*, III, 29 julio 1846, pp. 465-471.  
Incluido en EP, pp. 712-716. Reprod. en OCC, XXXI, 227-241.
182. *Las cortes, la prensa y el ruido público examinados como criterios para conocer la fuerza del partido monárquico*, III, 5 agosto 1846, pp. 481-484.  
Incluido en EP, pp. 717-721. Reprod. en OCC, XXXI, 245-257.
183. A «*El Español*», III, 12 agosto 1846, pp. 497-503.  
Incluido en EP, pp. 721-725. Reprod. en OCC, XXXI, 261-274.
184. *Vindicación personal*, III, 19 agosto 1846, pp. 513-524.  
Artículo en que Balmes responde de sí mismo y deshace las calumnias que habían sido lanzadas contra él desde las páginas de «*El Español*» de Madrid. Muy interesante por los datos biográficos que contiene. Incluido en EP, pp. 725-734. Reprod. en OCC, XXXI, 277-303.
185. *Los tres criterios y el partido monárquico*, III, 26 agosto 1846, pp. 529-536.  
Incluido en EP, pp. 734-739. Reprod. en OCC, XXXI, 307-322.
186. [*Casamiento de la Reina*], III, 16 septiembre 1846, páginas 577-582.  
Incluido en EP, pp. 739-743, con el título transcrito. Reprod. en OCC, XXXI, 349-360.
187. *Todavía hay tiempos peores que los de la revolución*, III, 2 septiembre 1846, pp. 545-550.  
Publicado por García de los Santos en lugar del artículo que Balmes había escrito en Vich con fecha 27 agosto. Se publicó por primera vez en *La Sociedad*, 15 agosto 1843. (Cfr. n. 419<sup>39</sup>.)
188. *Consideraciones filosófico-políticas*, III, 9 septiembre 1846, páginas 561-567.  
Son los tres últimos párrafos del artículo publicado en *La Sociedad*, 15 agosto 1843. (Cfr. n. 419<sup>39</sup>.)
189. *La influencia francesa*, III, 23 septiembre 1846, páginas 593-596.  
Incluido en EP, pp. 743-746. Reprod. en OCC, XXXII, 13-21.

190. *Reflexiones sueltas*, III, 30 septiembre 1846, pp. 608-613.  
Incluido en EP, pp. 746-749. Reprod. en OCC, XXXII, 25-36.

191. *Reflexiones sueltas*, III, 7 octubre 1846, pp. 625-629.  
Incluido en EP, pp. 749-752. Reprod. en OCC, XXXII, 37-46.

192. *El partido carlista*, III, 14 octubre 1846, pp. 641-646.  
Incluido en EP, pp. 752-755. Reprod. en OCC, XXXII, 55-65

193. *La coalición*, III, 21 octubre 1846, pp. 657-660.  
Incluido en EP, pp. 755-758. Reprod. en OCC, XXXII, 69-76.

194. *La Inglaterra y la Francia en la cuestión española*, III,  
28 octubre 1846, pp. 673-678.  
Incluido en EP, pp. 758-762. Reprod. en OCC, XXXII, 79-90.

195. *Portugal y la intervención española*, III, 4 noviembre  
1846, pp. 689-695.  
Incluido en EP, pp. 762-767. Reprod. en OCC, XXXII, 93-107.

196. *La Inglaterra y las potencias del Norte en la cuestión  
española*, III, 11 noviembre 1846, pp. 705-708.  
Incluido en EP, pp. 767-769. Reprod. en OCC, XXXII, 112-118.

197. *El monumento de Bailén*, III, 11 noviembre 1846, p. 709.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXXII, 122-123.

198. *El matrimonio Montpensier y la diplomacia europea*,  
III, 29 noviembre 1846, pp. 721-729.  
Incluido en EP, pp. 769-775. Reprod. en OCC, XXXII, 127-145.

199. *Reflexiones sueltas*, III, 29 noviembre 1846, pp. 729-731.  
Incluido en EP, pp. 775-776. Reprod. en OCC, XXXII, 47-51.

200. *El partido progresista*, III, 14 diciembre 1846, pp. 753-761.  
Incluido en EP, pp. 777-783. Reprod. en OCC, XXXII, 150-167.

201. *Lord Palmerston y el conde de Montemolín*, III, 14 di-  
ciembre 1846, pp. 761-763.  
No incluido en EP. Reprod. en OCC, XXXII, 171-175.

202. *¿Por dónde se sale?*, III, 31 diciembre 1846, pp. 785-801.

Al final del artículo escribió Balmes: «Este periódico cesa hoy». De-  
cisión tomada en vista de su fracaso en la campaña del matrimonio de  
la Reina. Incluido en EP, pp. 783-794. Reprod. en OCC, XXXII, 180-215.

**425.** *Apéndice. Política extranjera*, 11 febrero 1848, EP, pági-  
nas 795-802.

Artículo escrito para resumir la política extranjera desde la supre-

sión de *El Pensamiento de la Nación*. Reprod. en OCC, XXXII, 355-377.

**426.** *Política interior*, 11 febrero 1848, EP, pp. 802-805.

Es el último escrito político de Balmes. En él enjuicia el tercer ministerio Narváez. Reprod. en OCC, XXXII, 381-389.

## V. TRADUCCIONES DE SUS OBRAS

### L A T Í N

**427.** *Cursus philosophiae elementalis*. Auctore ... Logica. Metaphysica. Ethica. Historia philosophiae. Barcinone, Typis Antonii Brusi, 1848-1850, 4 vols., 185 mm.

En París apremiaron a Balmes para que tradujera al latín su *Curso de filosofía elemental*, sobre todo los benedictinos de Solesmes. Du Lac, entonces novicio benedictino y ex redactor de *l'Univers*, le escribía:

«En Francia no tenemos ningún libro de esta clase que valga la pena; los mejores no valen nada». El arzobispo de París, monseñor Afre, prometió a Balmes que lo pondría de texto en su seminario. Balmes trabajó en la traducción latina desde octubre de 1847; la muerte le impidió que concluyera su trabajo, terminado por el trinitario exclaustrado P. Bruno Casals. El año 1848 se publicaron los dos vols. de *Logica* y *Metaphysica*, el año 1849 la *Ethica* y el 1850 la *Historia Philosophiae*, todos bajo el título general de *Cursus philosophiae elementalis*. (Cfr. OCC, XX, pp. 7-8.) Según Lladó, de cada uno de estos volúmenes hay cuatro ediciones, menos del de *Metaphysica*, sólo tres (l. c., p. 338). El Manual dice (n. 22708) que de 1848 a 1867 se hicieron varias ediciones, sin precisar más.

BN:1-45744; Fil. Letr.:1.B.19.j; BC:A.11-8.º-18; BNP:R.27470-27473 (estos vols. son de 1848, 1853, 1852 y 1853 respectivamente).

**428.** Parisiis, 1852, 8.º

Manual, n. 22709.

### LOGICA

**429.** Editio secunda. Barcinone, Typis Antonii Brusi, 1853, 131 páginas, 17 cm. [A continuación: *Metaphysica* (sic), 1853, 297 pp.].

Alcalá: A-12-c-389.

**430.** Editio tertia. Barcinone, Diarii Barcinonensis, Fco. Gaba-

ñach, 1859, 131 pp. + 2 h., 178 mm. [A continuación: *Metaphysica* . . . , 297 pp. + 2 h.].

BN:2-75928 y 2-56342; BC:1-8.º-193.

#### METAPHYSICA

**431.** Editio secunda, 1853, 297 pp.

Cfr. n. 429.

**432.** Editio tertia. Barcinone, Diarii Barcinonensis?, 1859, 297 páginas + 2 h.

Cfr. n. 430.

#### ETHICA

**433.** Editio secunda. Barcinone, Brusi, 1852, 120 pp., 8.º

Gudiol, p. 578, y Vilaplana, p. 25, dicen que es de 1853; BcrB, p. 21, da el número de páginas.

**434.** Editio tertia. Barcinone, Typis Diarii Barcinonensis, 1858, 118 pp., 17 cm. [A continuación: *Historia Philosophiae*. Barcinone, Typis Antonii Brusi, 1853, 174 pp., 17 cm.].

BN:2-75928; Alcalá: A-12-c-389.

**435.** Editio quarta. Barcinone, Brusi, 1866, 128 pp. 8.º

BcrB, p. 31.

#### HISTORIA PHILOSOPHIAE

**436.** Editio secunda? Barcinone, Typis Antonii Brusi, 1853, 174 pp., 17 cm.

Cfr. n. 434.

**437.** Editio tertia. Barcinone, Typis Diarii Barcinonensis, 1858, 174 pp., 18 cm.

BN:2-75928; Comillas.

**438.** Editio quarta. Barcinone, Brusi, 1867, 176 pp.

BcrB, p. 31.

## PIUS IX

- 439.** *Pius IX / a / Domno. Jacobo Balmes Pbro. / Matrili / In Domni Eusebii Aguado typographya / 1847, / 181 pp. + 1 h. index + 3 h. en blanco, 21 cm.*

Traducción latina anónima manuscrita. En el fajo que contiene el manuscrito hay un papel escrito a mano que dice: «Balmes. Traducció llatina de Pío IX, *La religión demostrada al alcance de los niños, De los bienes del clero* (part). Han vingut aquests papers per mediació del Dr. Jacinte Comella, Pvre. de Vich. No ha dit d'on procedien. La data 1847 de la portadal del Pío IX no faci pensar que la traducció fou feta aquest any; només indica que'l traductor va traduir íntegra la portada del llibre estamprat aquell any. La traducció es molt ramplona». B:15-2-1. C.ª7.ª

[LA RELIGIÓN DEMOSTRADA . . . ]

- 440.** 88 pp. manuseritas + 1 h. de index + 2 h. en blanco.

Sin título. Comienza: *Caput primum*. Cfr. supra.

[OBSERVACIONES SOCIALES . . . SOBRE LOS BIENES DEL CLERO]

- 441.** 35 pp. manuscritas + 2 h. en blanco, 21 cm.

Traducción latina sin título; faltan por traducir los caps. III al IX. Cfr. supra.

## ALEMÁN

- 442.** *Schriften*. Regensburg, Verlag von Georg Josep Manz, 1852-1856, 17 vols.

1. *Biographie* von A. v. Blanche-Raffin, übersetzt von F. X. Karker.

2-5. *Lehrbuch der Elemente der Philosophie*. Aus dem span. übersetzt v. Franz Lorinser.

6-9. *Fundamente der Philosophie* (ídem).

10. *Weg der Erkenntnis des Wahren* (ídem).

12-14. *Der Protestantismus vergleichen mit dem Katholizismus*. Aus dem französischen übersetzt des Abb J. Balmes, 1844-1845.

15-17. *Vermischte Schrifte*. Nach dem französischen übersetzt des J. Bareille.

Innsbruck: Phil.Sem.963; BM:4051.aaa.4 (los vols. 12-14 solamente).

**443.** *Protestantismus und Katholizismus in ihren Beziehungen zur europäischen Civilisation*. Nach der neuen Auflage des Originals aus dem Spanischen übersetzt von F. X. Hahn. Regensburg, Georg Joseph Manz, 1861-1862, Band I-II, 8.º

BV:C.VI.1.Bal.8.º; Innsbruck: 7597-1990.

**444.** Uebersetzt von Th. Nissl. Regensburg, Manz, 1864, 2 vols., 8.º  
Manual, n. 22556.

**445.** Uebersetzt von Th. Nissl. Regensburg, G. J. Manz, 1872, 2 vols., 8.º

BcrB, p. 34; Manual, n. 22556.

BEV.

**446.** Uebersetzt von Th. Hahn. Regensburg, 1882, 2 vols., 8.º

Manual, n. 22557.

BEV.

**447.** Nach der neuesten Aufl. des Originals aus d. span. übers. von Theodor Haas. 2 verb. Aufl. Regensburg, G. J. Manz, 1888, Band I-II.

Innsbruck: Dogm. Sem. 1271.

**448.** *Der praktische Verstand*. Regensburg, G. J. Manz, 1846, 148 pp., 8.º

Lladó, p. 340, que dice ser un trozo de *El Criterio*; BcrB, p. 13; Manual, n. 22614.

**449.** — — Nach d. franz. Ausg. von Manec übertz. von Heinrich Brinckmann. Münster, Theissing, 1862, 132 pp., 8.º

Berlin: Np 14564.

**450.** — — Nach d. franz. Ausg. von Manec übertz. von Heinrich Brinckmann. Münster, Theissing, 1863, 132 pp., 8.º

Frauenburg.

**451.** — — Deutsch bearb. von Theodor Nissl. 2 verb. Aufl. Regensburg, G. J. Manz, 1864.

München.

- 452.** — — Nach dem span. Originale deutsch Bearb. von Theodor Nissl. 3 nach dem Original verb. Aufl. von Otto Demc. (Balmes'goldene Büchlein, II). Regensburg, G. J. Manz, 1894, VIII + 156 pp., 8.<sup>o</sup>  
Innsbruck:45024-1316.
- 453.** *Briefe an einem Zweifler.* Aus den spanischen übersetzt von Dr. Franz Lorinser... Mit einer kurzen Biographie des Verfassers und dessen Bildniz. Regensburg, G. J. Manz, 1852, xx + 308 pp. + 4 h. + 1 grabado retrato de Balmes, 222 mm.  
CEB, p. 79, dice que hay ejemplar en el Ateneo de Barcelona.  
Eeg:1-11-D-14; Innsbruck:43599-1447.
- 454.** — — Aus dem Spanischen übers. von F. Lorinser. 2 verb. Aufl. Regensburg, G. J. Manz, 1856, 334 pp., 8.<sup>o</sup>  
UCL:3-A-25911; München.
- 455.** — — Aus den Spanischen übersetz von Dr. Lorinser. 3 Aufl. Regensburg, G. J. Manz, 1864, 334 pp., 8.<sup>o</sup>  
Wilt, p. 107.
- 456.** — — Aus den Spanischen übersetz von Dr. Franz Lorinser. 4 Aufl. Regensburg, G. J. Manz, 1882.  
Wilt, p. 107; BcrB, p. 39.  
Innsbruck:Dogm.Sem. 1273; BEV.
- 457.** — — Aus dem Spanischen übertsetzt von Dr. Franz Lorinser. Mit einer kursen Biographie des Verfassers. Fünfte Auflage, nach dem Original durchgesehen und verbessert von Dr. V. M. Otto Denk. Regensburg, G. J. Manz, 1894, 343 páginas, 218 mm.  
BC:A.23-8.<sup>o</sup>-929; Innsbruck:43600-1358; Berlin:Dc.6414<sup>o</sup>.
- 458.** *Weg zur Erkenntnis des Wahren.* Nach der französischen Ausgabe des Originals: *El Criterio* in's Deutsche übertragen von Theodor Nissl. Regensburg, G. J. Manz, 1852, xxviii + + 235 pp., 8.<sup>o</sup>  
Innsbruck:43677-1447.
- 459.** — — Ein Bademecum für Freunde praktischer Philosophie... Frei nach des spanischen Original *El Criterio* deutsch bearbeitet und mit einem esgänzenden Anhang versehen von Theodor Nissl. Regensburg, G. J. Manz, 1872, xxvi + 528 páginas, 8.<sup>o</sup>  
Bv:C.VI.Bal.8.<sup>o</sup>; Innsbruck:Dogm. Sem. 1270; Berlin:Nm 17641<sup>o</sup>.

**460.** — — Frei nach dem Spanischen und mit einem Anhang versehen von Theodor Nissl. 3 Aufl. auf neuedurchge. von Dr. Vemeulen. Regensburg, G. J. Manz, 1896, XXXII + 561 páginas, 8.º

Innsbruck: 43452-1447; München.

**461.** *Lehrbuch der Elemente der Philosophie.* Aus dem Spanischen übersetzt v. Franz Lorinser. Regensburg, G. J. Manz, 1852-53, Abt. 1-4, 8.º

Innsbruck: 43601-43602-1447; BC: A.1-8.º-535-537 (falta el tomo II, *Metaphysik*; la *Logik* es de 1861, 2.ª ed.).

**462.** — — Aus dem Spanischen übersetzt von Dr. Franz Lorinser. Regensburg, G. J. Manz, 1855-1856, B. I-IV, 22 cm.

BC: A.1-8.º-531-534; Innsbruck; Berlín: Nm 17646.

**463.** — — Regensburg, G. J. Manz, 1861, 4 vols., 8.º

Lladó, p. 338, da la 2.ª edic. en 1861; BcrB, p. 27; Manual, n. 22645.

**464.** — — Regensburg, G. J. Manz, 1896, 4 vols., 8.º

Manual, n. 22645.

**465.** *Vermischte Schriften, religiösen, philosophischen, politischen und literarischen Inhalts* nach dem Französ. des J. Bareille übersetzt und mit einem Vorwort begleitet von Jos. Borcht. Regensburg, G. J. Manz, 1855-56, Teil 1-3, 8.º

Inns.: 43604-1447; Berlín: Ai 648.

**466.** — — Regensburg, G. J. Manz, 1885-1886, Teil I-II, 8.º

BV: C.VI.1.Bal.8.º

**467.** *Die wichtigsten Religionswahrheiten fasslich erklärt und begründet für die Jugend.* Ueber. v. Hermann Wedewer. Freiburg i. Br., Herder, 1863, vi + 83 pp., 8.º

Así el GK, que dice hay ejemplar en Frankfurt.

**468.** *Die Fundamentalwahrheiten der Katolischen Kirche aus der Vernunft und Fassungsvermögen des jugendlichen Alters entsprechend dargestellt.* Nach den beiden span. Originalen *La religión demostrada al alcance de los niños* und *El Criterio*, capítulo XXI, «Religión», deutsch bearb. von Th. Nissl. Regensburg, G. J. Manz, 1864 (Goldene Büchlein, I).

Así el GK y Wilt, p. 107.

- 469.** *Der christliche Rechtsstaat und der moderne Gesetzesstaat.*  
Deutsch bearb. von Th. Nissl. Regensburg, G. J. Manz, 1872  
(Goldene Büchlein, III).

Lladó, p. 340, dice que contiene un trozo de *El protestantismo comparado con el catolicismo*; Manual, n. 22490, dice que en él figuran algunos artículos de PN (n. 22563).

München: Dogm.58.

- 470.** — — nach dem Original verb. Aufl. von Otto Denck.  
2 Ebd., 1894, VIII + 156 pp., 8.º

München.

- 471.** *Die katholischen Klosterorden in ihrer Bedeutung für die Weltgeschichte.* Deutsch bearb. von Th. Nissl. Regensburg, G. J. Manz, 1875 (Goldene Büchlein, IV).

Según BcrB, p. 35, contiene trozos de *La Sociedad*; según Lladó, página 340, trozos de *El protestantismo*.

München: Dogm.58.

- 472.** *Psychologie des Erfolgs.* Herausgegeben und eingeleitet von Emil Spiess. Zürich, Thomas-Verlag, 1948, 119 pp., 21 cm.

Según GK, contiene los capítulos IV y XXII de *El Criterio*.

CW: B4568.B23C73.

## CATALÁN

- 473.** *Máximas tretas de las obras de Sant Francesch de Sales, et-cétera.* Vich, Valls, 1840.

Gudiol, p. 576, dice que la trad. no es de Balmes. El P. Casanovas, OCC, II, p. 241, cree que no existió esta edición.

- 474.** *Máximas escullidas de entre las obras de Sant Francisco de Sales* distribuidas per cada dia del any per un sacerdot francés y novament traduïdas al idioma catalá per mejor comoditat y profit dels fiels catolichs. Vich, Imp. de Ignasi Valls, 1845, 80 pp. 12.º

El P. Casanovas, OCC, II, p. 242, cree que la trad. no es de Balmes. Manual, n. 22496, la da como de Balmes.

BV: C.VI.2 Fr.12.º

- 475.** *La religió demostrada y adaptada a la capacitat dels noys,*

traduhida del idioma castellá al catalá per un sacerdot del Arquebisbat de Tarragona. Tarragona, Imp. de Jaume Aymat, 1845, 191 pp., 105 mm.

Esta edic. y la siguiente del mismo año es fraudulenta, aunque hecha con buena fe, como puede verse por las cartas cruzadas entre Balmes y Brusi y el Sr. Capdevila, que fue el traductor. (Cfr. OCC, I, páginas 288-290 y 292-293.) Según CEB, p. 63, hay ejemplar en la casa Sales-Balmes.

**476.** — — Segona edició. Tarragona, Imp. de Andreu Grannell, 1845, 191 pp., 104 mm.

BC:11-IV-30.

**477.** *La religió demostrada al alcans dels noys.* Traducció del castellá per . . . Joan Sust y Gelpí. B., Llibr. Barcelonesa, 1903, 125 pp., 132 mm.

BC:28-12.º-C.1-6.

**478.** — — Versió per Mn. Just i Gelpí. B., Llibr. Barcelonesa, 1909, 125 pp.

Manual, n. 22509.

BEV.

**479.** *En defensa de la Veritat.* Edición de J. C. y S. Barcelona, 1948.

Así OCS, I, p. XVI; es la traducción de *La religión demostrada al alcance de los niños*.

**479 bis.** *Cartas a un escéptich en materia de Religió.* Trad. del castellá per Mossèn Joan Sust Gelpí. B., Llibr. Barcelonesa, 1904, 255 pp., 185 mm. (Obres del Dr. D. Jaume Balmes).

BC:1-8.º-526.

**480.** *El Criteri.* Traduhit al catalá per D. Jaume Collell . . . y les notes traduhides per D. Frederich Clascar. B., Imp. Barcelonesa, 1911, 270 pp., 185 mm. (Obres del Dr. D. Jaume Balmes).

BN:F-i-333.

**481.** — — Trad. per Jaume Collell. Ed. costejada per les Societats econòmiques de Barcelona. B., Imp. Barcelonesa, 1911, VIII + 256 pp.

Así GK; parece edición diferente de la anterior.

**482.** — — [Versió de Josep Miracle. Pròleg del P. Basili de Rubí, Cap.]. B., Ed. Selecta, [Imp. S. A. H. I. E., 1948], 315 páginas + 1 grabado, 14 cm. (Biblioteca Selecta, n. 41).

José Miquel y Micaya, en *Una versión balmesiana*, Ausona, Vich, 10 julio 1948, no está de acuerdo en que se traduzca la palabra «Criterio» por «Criteri», que tiene sabor epistemológico, sino por «Seny», que es el mejor equivalente del título castellano.

BN:4-32916; At:P-136; CW:B4568.B23C713.

**483.** *La Civilització*. Traducció per Josep M.<sup>a</sup> Capdevila. B., Editorial Barcino, 1930, 62 pp., 16 cm. (Col·lecció Popular Barcino, 59).

Es un extracto y traducción de los cuadernos 1, 2, 3, 5 y 10 de la revista *La Civilización*.

BC:082.1 Col. 12.º; CW:CB113.C3B3.

#### C H E C O

**484.** *Protestantismus a katolicismus a jejich pomer k evropské civilizaci*. Bohuslav Durych [traductor]. Stara Ríse na Morave, (Dobré dílo), 1948, 296 pp., 8.º

Del IT, 1948, n. 7763.

#### F R A N C É S

**485.** *Le protestantisme comparé au catholicisme dans ses rapports avec la civilisation européenne*. Par M. l'Abbé Jacques Balmes. P., Debécourt, Libraire-Editeur, 1842-1844, tomes I-III, 22 cm.

Es la primera edición parisina. Anunciaron la obra *l'illustration, La France, L'Univers, Journal des Débats, La Presse, l'Echo Française, La Gazette de France, L'Ami de la Religion, Journal des villes et des campagnes, La Gerbe, La Quotidienne*. Publicaron juicios sobre la misma *L'Université Catholique*, en la cual salió a la luz un artículo firmado por A. Combergüille, que es uno de los estudios críticos más notables que se han hecho de la obra maestra de Balmes, *Bibliographie Catholique, L'Univers, L'Union Catholique, Revue des Deux Mondes* y el periódico italiano *Foglio di Modena*. Cfr. Lladó, p. 336.

UCL:A-68108; BNP:D.94649; München:Pollem.154.

**486.** Louvain.-Fonteyn, 1846, 3 vols., 8.º

Manual, n. 22541, da una edición de Lovaina, 1843, que dice no haber visto nunca en el comercio. Tal vez sea un error.

UCL:X-371; BEV.

**487.** Louvain, 1848, 3 vols., 8.º

Manual, n. 22542.

BEV.

**488.** — — P., Debécourt, 1851, 3 vols., 8.º

Manual, n. 22543.

**489.** Deuxième édition, revue et corrigée avec soin, et augmentée d'une Introduction par A. de Blanche-Raffin. Orné d'un magnifique portrait gravé sur acier. P., Auguste Vaton, [Tip. de Firmin Dudot Frères], 1851, 3 vols., 175 mm.

El ejemplar de la BNP no tiene ni la introducción de Blanche-Raffin ni el retrato de Balmes.

BNP:D.24929; Frankfurt.

**490.** — — P., Vaton, 1852, 3 vols., 8.º

Manual, n. 22544.

**491.** — — 3.º édition, revue et corrigée ... par A. de Blanche-Raffin. P., Bray, 1852, 3 vols., 12.º

Eeg.:1-26-G-35-36.

**492.** — — 3.º édition revue et corrigée avec soin et augmentée d'une introduction par A. de Blanche-Raffin. Bruxelles, H. Goemaere, 1854, 2 vols., 8.º

UCL:A-8225-Semin.hist.-1043.

**493.** — — 4.º édit. P., A. Vaton, 1854, 3 vols., 8.º

UCL:A-88778 (sólo el t. III).

**494.** — — P., A. Vaton. [Typ. de Firmin Didot frères, fils et Cie.], 1857, 3 vols., 18 cm.

La introducción está fechada en París, 10 julio 1851. El ejemplar de la BNP:D.24931 dice en la cubierta: «Sixième édition», pero en la portada dice «Cinquième édition».

B:15-2-5; BNP:D.24930 y D.24931; UCL:5-A-27954.

**495.** — — Sixième édit. P., A. Vaton, [Impr. de P. A. Bourdier], 1860, 3 vols., 185 mm.

En la cubierta de los tres vols. de la BNP dice «Quatrième édition. 1855». Pero en la portada se lee «Sixième édition. 1860».

BNP:D.24932; UCL:A-54977.

**496.** — — P., Vaton, 1861.

Manual, n. 22547.

**497.** — — P., Vaton, 1870, 3 vols., 8.º

BcrB, p. 33; Manual, n. 22547, donde dice que el texto es el mismo de la edic. de 1854.

**498.** P., Bray et Retaux, 1870, 3 vols., 8.º

Manual, n. 22548.

**499.** — — Neuvième édit. P., Bray et Retaux, [Abbeville, Imp. Briez, C. Paillart et Retaux], 1875, 3 vols., 185 mm.

BNP: D.63987 (sólo II-III); Berlín: Di.4353.

**500.** — — P., Vaton, 1875.

Manual, n. 22547. ¿Se trata tal vez de la edic. del n. superior?

**501.** — — Dixième édit. P., Bray et Retaux, [Abbeville, Typ. et Stér. Gustave Retaux], 1879, 3 vols., 175 mm.

BcrB, p. 38, da como 10.ª edic. una de 1880; el Manual, n. 22548, da las edic. de 1879 y 1880 sin decir el núm. de orden en la serie de las de Bray et Retaux. Como la 10.ª es de 1879 y la 11.ª de 1883, omitimos como errónea la de 1880 en cuanto distinta de la de 1879.

BNP: D.65638; BM: 3900.e.1.

**502.** — — Onzième édit. P., Bray et Retaux, [Abbeville, Typ. et Stér. A. Retaux], 1883, 3 vols., 18 cm.

BNP: D.67351; UCL: A-1669.

**503.** — — P., Bray et Retaux, 1891, 3 vols., 8.º

Manual, n. 22548.

**504.** *Examen de la question du mariage de la reine Isabelle*, traduit de l'espagnol par Alexandre Hournon. P., Dentu [ed. Proux et Cie.], 1845, 64 pp., 24 cm.

BNP: Oc.1281; BM: 1250.1.11(2).

**505.** *Les preuves de la religion mises à la portée des enfants*. P., Schneider, 1845, 8.º

BcrB, p. 12.

BEV.

**506.** — — P., Macsilde, 1847, 8.º

BcrB, p. 14; Lladó, 334.

BEV.

- 507.** *La Religion démontrée, à la portée des enfants*, de Jacques Balmes, par l'abbé P. Laurence, Vicaire général de Tarbes. Clermont-Ferrand, Typ. de Hubler, Bayle et Dubos, 1854, xvi + 109 pp., 15 cm.

Introducción del traductor, pp. v-xvi, con un breve resumen de la vida de Balmes, inspirado en Blanche-Raffin.

BNP:D.24941.

- 508.** *Les Preuves de la religion présentées à la jeunesse par Balmes*. Traduction nouvelle sur la 9.<sup>e</sup> édition espagnole, avec notes par M. l'abbé V. Postel, de l'Académie de Séville. Ouvrage suivi de l'Instruction de F. Costa sur le dogme de l'Immaculée-Conception. P., A. Pringuet, [Saint-Germain-en-Laye, Imp. de Beau], 1845, 189 pp., 12 cm.

BNP:D.24920.

- 509.** — — *mises à la portée des enfants*. P., Walder, 1856, 8.<sup>o</sup>

Lladó, p. 334; BcrB, p. 24.

BEV.

- 510.** — — P., Garnier, [Cambrai, Regomier et Bouteau], 1857, 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22516.

BEV.

- 511.** — — P., Walder, 1859, 8.<sup>o</sup>

Lladó, p. 334, Bcr, p. 26.

BEV.

- 512.** — — *présentées à la jeunesse par Balmes*. Seconde édit. P., Blériot, [Beaugency, Imp. de F. Renou], 1863, 167 pp., 165 mm.

BNP:D.24921.

- 513.** — — *mises à la portée des enfants*, trad. de l'espagnol par A. B. Namèche. Louvain, C. J. Fonteyn, 1869, 157 pp., 8.<sup>o</sup>

Cfr. *Dictionnaire des écrivains belges*, III, p. 2.

UCL:7 CA-A-34811; BEV.

- 514.** *La Religion démontrée à la jeunesse*, par D. Jaime Balmes, Marquis de Valdegamas (*¡sic!*), traduit de l'espagnol par M. le comte G. de Monsabert. Paris-Troyes, Société de Saint-Victor

pour les bonnes lettres. [Plancy, J. Collin, imprimeur], 1857, 132 pp., 14 cm.

La fecha, 1857, está impresa en tinta roja. La aprobación eclesiástica y dedicatoria de Monsabert a sus hijos son de 1855.

BNP:D.24942.

**515.** *La Religion démontrée à la jeunesse*, par le Dr. Jacques Balmes, prêtre, traduit par M. l'abbé de Valette, premier aumônier du Lycée Napoléon. P., A. Bray, [Imp. Bailly, Divry et Cie], 1859, pp. 16-96, 14 cm.

Precedido de *l'Abregé de l'histoire sainte*, par Bossuet, y seguido de *Le Guide de la jeunesse*, par Lamennais, y de *Exercices pour la messe, la confession et la communion tirés de Fénelon*, etc., 10.º edit., 315 pp.

BNP:D.40328.

**516.** — — P., A. Bray, [Imp. Bailly, Divry et Cie], 1860, páginas 16-96, 14 cm.

Precedido de *l'Abrégé ...* y seguido de *Le Guide de la jeunesse*, etc. 11.º edit., 315 pp.

BNP:D.40329.

**517.** — — P., A. Bray, [Imp. Divry et Cie.], 1865, pp. 19-96, 14 cm.

Precedido ... y seguido ... etc., 12.º edit., 315 pp.

BNP:D.55853.

**518.** — — P., Bray et Retaux, [Saint-Germain, Imp. L. Tonnon et Cie.], pp. 19-96, 14 cm.

Precedido ... y seguido ... etc., 13.º edit., 315 pp.

BNP:D.61569.

**519.** *Le Bouclier du chrétien ou la religion démontrée*, par le Dr. ... Traduction de l'Abbé de Valette. P., Victor Retaux, 1897, 78 pp., 135 mm.

BC:15-2-1. C.ª4.

**520.** *La Religion démontrée à la jeunesse*, par le Dr. ... , prêtre, traduit par M. l'abbé de Valette, etc. P., P. Téqui, 1911, páginas 7-78, 14 cm.

Precedido ... y seguido ... etc., 15.º edit., 315 pp.

BNP:D.73864.

**521.** *Art d'arriver au vrai. Philosophie pratique.* Traduit de

l'espagnol par Edouard Manec. Avec une préface de M. Blanche-Raffin. Louvain, 1848, 8.º

Manual, n. 22607.

**522.** — — P., A. Vatou, [Imp. de G. Gratiot], 1850, XII + 312 pp., 175 mm.

El ejemplar de la BNP, que es el que he visto, no tiene la dedicatoria de Manec.

BNP:R.27444 y 8.ºR.51837; Oxford:26784.e.286; UCL:A-68028; Paderborn.

**523.** — — Louvain, 1851, 8.º

Manual, n. 22607.

**524.** — — Traduit par M. Manec (Edouard). Nouvelle édition précédée d'une notice sur la vie et les travaux de l'auteur. Liège, Lardinois, 1851, 312 pp., 8.º (Bibliothèque historique, philosophique et littéraire, An VII, n. 4).

UCL:X-371; Aachen.

**525.** — — Bois-le-Duc, 1851, 8.º

Manual, n. 22607.

**526.** — — Troisième édition revue et considérablement augmentée. P., A. Vatou, [Imp. G. Gratiot], 1852, 390 pp., 183 mm.

La cubierta es de 1850. P. 1-2, dedicatoria «A Monsieur Arthur de Laroche foucault-d'Estissac». La dedicatoria de Manec y el prefacio de Blanche-Raffin son de 1850. (Cfr. n. 522.)

BNP:R.27445.

**527.** — — Quatrième édition revue et considérablement augmentée. P., A. Vatou, [Imp. G. Gratiot], 1855, 390 pp., 183 mm.

BNP:R.27446; UCL:A-42381.

**528.** — — Cinquième édition revue et considérablement augmentée. P., A. Vatou, [Imp. de P. A. Bourdier], 1860, 390 páginas, 18 cm.

Reproduce la edición de 1852. La cubierta es de 1855.

BNP:R.27447; UCL:A-35072.

**529.** — — Sixième édition revue et considérablement augmentée. P., A. Vatou, [Imp. de P. A. Bourdier et Cie.], 1866, 390 pp., 18 cm.

BNP:R.27448.

**530.** — — Septième édition ... P., Vaton frères, [Angers, Imp. Lachèse, Belleuvre et Dolbeau], 1869, 389 pp., 189 mm  
B:15-2-5; BNP:R.27449; UCL:A-24201.

**531.** — — Huitième édition. P., Bray et Retaux. [Abbeville, Imp. Briez, C. Paillart et Retaux], 1874, 308 pp., 185 mm.  
BNP:R.27450 y R.27451; UCL:A-36 811.

**532.** — — Neuvième édition. P., Bray et Retaux, [Abbeville, Typ. et stér. Gustave Retaux], 1880, 308 pp., 185 mm.  
BNP:8.º R.2935; UCL:A-17823.

**533.** — — Onzième édition. P., Bray et Retaux, [Abbeville, Typ. et stér. Gustave Retaux], 1884, π + 308 pp., 8.º  
BNP:8.º R.5902; UCL:A-1672; Freiburg.

**534.** — — Douzième édition. P., Bray et Retaux, [Abbeville, Typ. et stér. Gustave Retaux], 1887, 308 pp., 215 mm.  
BNP:8.º R.8172; UCL:A-17058.

**535.** — — Quinzième édition, 1903.  
UCL:A-24131.

**536.** — — Nouvelle édit. avec une introd. par J. C. Broussolle. P., Pierre Téqui, 1910, xxxvi + 262 pp., 8.º

Debe ser a la que se refiere Vilaplana cuando dice: «Altre traduc. de E. Manec. Nouvelle édition. Paris, Pierre Tegu (*sic*), 1910».  
UCL:A-24172; Inns:47230-1472; Frankfurt.

**537.** — — P., Pierre Téqui, 1917, 12.º  
Eeg.:3.26 G.30.

**538.** *Art d'arriver au vrai.* Besançon, Deüs.

Así BcrB, p. 50, que no da más datos. Si existe esta edición, debe estar impresa en Besançon, Vda. Deis. (Cfr. *Filos. Fund.*, Paris, Garnier, 1852, n. 227.)

**539.** *Mélanges religieux, philosophiques, politiques et littéraires de J. Balmes*, traduits de l'espagnol, avec une introduction, par J. Bareille. P., Lecoffre et Cie., 1848, 8.º

Aunque no he podido ver ningún ejemplar de esta traducción francesa, no debe confundirse con la *Miscelánea religiosa, política y literaria* de 1863, que es el título de la obra proyectada por Balmes en 1846, y realizada con un plan algo distinto en 1863 como obra pós-

tuma (cfr. n. 404). La traducción francesa es muy anterior a la edición española. No sabemos de dónde viene esta coincidencia del título de la traducción (que sólo intercala además «philosophique») con el proyecto de Balmes. Lladó, p. 339; BcrB, p. 15; Manual, n. 22720.

**540.** — — Toulouse, 1848 (?).

Lladó, p. 339, parece indicar esta fecha; Vilaplana la da claramente; BcrB, p. 51, no da la fecha, y el Manual omite esta edic. Todo parece indicar que en realidad no existió.

**541.** P., Lecoffre et Cie., 1854, 8.º

Gudiol, p. 578; BcrB, p. 23; Manual, n. 22720, que a continuación da la edic. Vivès, 1854, como distinta.

**542.** — — P., L. Vivès, 1854, 3 vols., 18.º

BNP:Z.41239-41241; BM:12230.c.16; München:Var.114ps.10.6724.

**543.** — — Toulouse, 1854.

Así VB, I, p. XLIII.

**544.** — — P., Vivès, 1857.

De la revista *Études*, 124(1910)611.

**545.** *Pie IX, Pontifice et souverain*, par Jacques Balmes, prêtre espagnol, auteur du *Catholicisme comparé au Protestantisme*, de la *Philosophie Fondamentale* et de plusieurs autres ouvrages religieux et politiques. Nommé tout récemment membre de l'Académie espagnole. P., Jacques Lecoffre et Cie., [Firmin Didot frères], 1848, 115 pp., 225 mm.

Gudiol, p. 578, dice: «Un tal Pantoja hizo la traducción»; lo mismo repite Manual, n. 22712.

BC:A.26-8.º-191 BNP:H.12391; Dresden.

**546.** — — Louvain, C. J. Fanteyn, 1848, 2 h. + 77 pp. + 1 h.

8.º (Bibl. philosophique, historique et littéraire. Vº année).

UCL:X-371; Eeg.:0,37 F.34.

**547.** — — Louvain, 1851, 8.º

Manual, n. 22712: «Traducción française par Pantoja».

**548.** *Philosophie fondamentale*, par ... Traduite de l'espagnol [et précédée d'une introduction] par M. Manec (Édouard). Précédée d'une lettre approbative de Mgr. Dupanloup, évêque

d'Orléans. P., A. Vatou, [Gustave Gratiot], 1852, 3 volúmenes, 185 mm.

BcrB, p. 13, y Manual, n. 22656, dan una edición parisiense de Vatou en 1846. Me parece un error, pues las gestiones hechas por Balmes para que se publicara la traducción francesa al mismo tiempo que la 1.<sup>a</sup> edición española fracasaron, y aquélla no apareció hasta principios de 1852, escrita por Eduardo Manec, maestro de Blanche-Raffin. (Cfr. OCC, XVI, p. 7.)

BNP:R.27486-27488 y R.27489-27491; Oxford:265.a-415.

**549.** — — Liège, Lardinois, 1852-1853, 3 vols., 12.<sup>o</sup> (Bibliothèque historique, philosophique et littéraire, VIII<sup>e</sup> année, nn. 4-6).

UCL:X-371.

**550.** — — Bois-le-Duc, 1853, 3 vols., 8.<sup>o</sup>

Manual, n. 22642.

**551.** — — Troisième édition. P., A. Vatou, [Gustave Gratiot], 1885, 3 vols., 185 mm.

Reproduce la edic. de 1852. Los vols. I y III de la BNP tienen bajo la fecha, impreso en tinta roja, «1854».

BNP:R.27492-27494.

**552.** — — Quatrième édition. P., A. Vatou, [P. A. Bourdier et Cie.], 1864, 3 vols., 175 mm.

Manual, n. 22643 da esta traducción como hecha por Du Lac y A. Blanche-Raffin; no sé de dónde procede la confusión.

BNP:R.27495-27497.

**553.** — — Trad. par E. Manec. Bois-le-Duc, 1864.

Manual, n. 22642. Me parece un error.

**554.** — — Cinquième édition. P., A. Vatou, 1873, 3 vols., 12.<sup>o</sup>

UCL:A-13102.

**555.** — — Cinquième édition (*sic*). P., Bray et Retaux, [Eugène Heutte et Cie.], 1874, 3 vols.

El ejemplar no consta en la BNP. Pero al final del tomo 3.<sup>o</sup> de la 4.<sup>a</sup> edic. (cfr. n. 552) están encuadernadas las cubiertas de los tres volúmenes de la 5.<sup>a</sup> Datos que coinciden con los del ejemplar de la UCL.

UCL:A-1684.

**556.** — — Trad. Edouard Manec. P., 1880.

BcrB, p. 38, y Manual, n. 22642.

- 557.** *Lettres à un sceptique en matière de religion*, par . . . , ouvrage traduit de l'espagnol, avec une introduction, par J. Barreille. P., L. Vivès, [Beaugency, Imp. de Gasnier], 1855, XXI + 309 pp., 185 mm.

BNP:D.24919; Eeg.:1.15.D.13.

## HÚNGARO

- 558.** *A gyakorlati ész. Arany könyvecske mindenki számára.* Pest, Emich, 1864, 102 pp., 8.°

Bibl. Nat. Viena:162.258-B.

*Cartas a un escéptico*

- 559.** *Levelek egy kétkedőhöz.* Magyarra fordítá Andrassy Kálmán. Pest., Emich, 1865, 213 pp., 8.°

Bibl. Nat. Viena:76.139-B.

- 560.** — — Lorinzer Ferenc spanyol eredetiből fordított német szövege után magyarította Szentklárai. N. Jenő. A szerző életrajzával. Szegedem, Bába, 1865, VII + 382 pp., 8.°

Bibl. Nat. Viena:154.064-B.

*El protestantismo comparado con el catolicismo*

- 561.** *A protestantismus és catholicismus vonatkozással az európai polgárisodásra.* Németből fordította a Pesti növendékpapság magyar egyháziroldalmi iskolája. K. 1-2. Pesten, Emich, 1865, 8.°

Bibl. Nat. Viena:154.082-B.

*La religión demostrada al alcance de los niños*

- 562.** *A legfőbb hitigazságok, az ifjúság számára érthetőleg fejtegetve s bebizonyítva.* A spanyol eredeti után németből magyarítá Tomcsány János. Kaloésán, Malatin & Holmeyer, VIII + 119 páginas, 8.°

Bibl. Nat. Viena:72.467-A.

## INGLÉS

*El Criterio*

- 563.** *The Art of Thinking.* Dublin, 1846.

Vilaplana; Lladó, p. 337; BcrB, p. 12; Manual, n. 22612.

**564.** — — Dublín, 1882, 8.º

Manual, n. 22612.

**565.** *Criterion; or how to detect error and arrive to a truth* by J. Balmes, translated by a Catholic Priest. New York, P. O'Shea, 1875, 321 pp. + 6 h., 8.º

CW: B4568.B23C8.

**566.** *The art of thinking well* by James Balmes D. D. Translated from the Spanish by William Mac Donald. Bombay, Vakil and Sons Ltd., [1948], XIX + 301 pp., 18 cm.

BG: 1-8.º/Balmes.

**567.** *Scientific investigation of religion.* Translated by David T. Thomson, Director of the English Academy of Kyoto (Japón), English Academy, [Kitaku, Osaka, Kobundo Type Foundry, 1959], 2 h. + 27 pp., 18 cm.

Traducción del capítulo «Religión» de *El Criterio*.

Seminario de Vich.

*El protestantismo comparado con el catolicismo*

**568.** *Protestantism and Catholicity compared in their effects on the civilization of Europe.* Translated from the French version by C. J. Handford and R. Kershaw. London, James Burns, 1849, XIV + 452 pp., 8.º

UCL: A-76543; BM: 3901.g.3; BEV.

**569.** — — Translated from the french. Baltimore, John Murphy & C.º, 1851, 513 pp., 24 cm.

Manual, n. 22557, dice: «Versión confiada por la Compañía de Jesús al irlandés Dr. Gargari».

BC: A-23-8.º-1030.

**570.** — — Fourth edition. Baltimore, John Murphy & Co., Piltoburg, J. Zuigley, 1854, 501 pp., 8.º

UCL: A-76542.

**571.** — — Seventh edition. Baltimore, Murphy and Co., 1861, XXIV + 501 pp., 24 cm. (Edited from the English translation by C. J. Hanford and Robert Kershaw. «Preface to the American edition» dated 1850).

CW: BX1753.B25.1861.

**572.** — — Tenth edition. Baltimore, J. Murphy and Co., 1868, xxiv + 501 pp., 8.º (A revision of the English translation of C. J. Hanford and R. Kershaw).

BM:3902.g.25.

**573.** — — Baltimore, Md., New York, John Murphy Company, [19...?], xxiv + 501 pp., 235 mm. (Edited from the English translation by C. J. Hanford and Robert Kershaw).

CW:BX1753.B25.1900.

*Filosofía fundamental*

**574.** *Fundamental Philosophy.* Transl. ... by Henry F. Brownson. New York, D. and J. Sadlier and Co., 1856, 2 vols., 8.º

UCL:A-72021; BM:8467.e.26.

**575.** — — New York-Boston, D. and J. Sadlier and Co., 1858, 2 vols., 20 cm.

CW:B4568-B23F43.

**576.** — — New York, 1864, 2 vols., 8.º

Manual, n. 22648.

**577.** — — New York, 1871, 2 vols., 8.º

Manual, n. 22648.

**578.** — — New York, 1896, 2 vols., 8.º

Manual, n. 22648.

**579.** — — New and revised edition. New York, P. J. Kenedy, 1903, 2 vols., 20 cm. (*Ex libris*: Escornalbou).

B:15-2-5.

*La religión demostrada al alcance de los niños*

**580.** *The Foundations of Religion Explained ...* Translated ... by the Very Rev. Canon Dalton. London, Catholic Publishing and Bookselling Co., 1858, viii + 69 pp., 8.º

BM:3901.b.45 (4).

**581.** — — Translated ... by the Very Rev. Canon Dalton. Bombay, Commercial Press, 1867.

*En A Selection of Catholic Tracts.* Reprinted for the St. Aus-

tin's Society. Bombay, Commercial Press, 1867, iv + 202 páginas, 8.º

BM:4017.i.6.

*Cartas a un escéptico en materia de religión*

**582.** *Letters to a Sceptic on Religions Matters.* Translated . . . by Rev. William M'Donald. [With a introduction by A. de la Torre y Vélez]. Dublín, W. B. Kelly, xvi + 320 pp., 8.º

BM:4015.df.6.

*Lógica*

**583.** *Elements of Logic.* Translated from the original spanish of . . . by James M. Spellissy . . . New-York, P. O'Shea, 1882, XII + 132 pp., 17 cm.

BC:A-26-8.º-191.

ITALIANO

*El protestantismo comparado con el catolicismo*

**584.** *Il Protestantismo paragonato col Cattolicismo nelle sue relazioni con la civiltà europea.* Opera del sacerdote spagnolo D. Giacomo Balmes. Tradotta in italiano del C. A. O. Roma, G. Battista Zampi e C., 1845-1846, 4 tt. en 2 vols., 172 mm.

Traducción del cardenal Antón Orioli.

BC:Toda, 15-II-7.8.

**585.** *Il Protestantismo comparato al Cattolicismo nelle sue relazioni colla civiltà europea.* Opera del Professore Giacomo Balmes . . . Versione italiana . . . per cura di D. Gregorio Álvarez-Pérez. Parma, Tipografia Ducale, 1846-1847, tt. I-III, 235 mm.

BC:Toda, 8-V-13-14.15, y 15-IV-1-4.

**586.** — — Versione italiana . . . per cura di D. Gregorio Álvarez-Pérez. Roma, 1846, 4 vols., gran 8.º

Manual, n. 22553.

**587.** *Il Protestantismo paragonato col Cattolicismo nelle sue relazioni con la civiltà europea.* Opera tradotta in italiano dal C. A[ntón] O[rioli]. Prima edizione napolitana con alcune appendici per cura della Società della Biblioteca Cattolica. Napoli, [Tipi di Vincenzo Manfredi], 1848, 205 mm.

BC:Toda, 15-V-8.9; Alcalá:A-12-c-389.

**588.** — — Tradotta in italiano dal c[ardenal] A[n-ton] O[rioli]. Imola, Tipografia Galeati, 1848-1849, 4 tt. en 2 vols., 215 mm.

Edición hecha durante la revolución romana; vols. I-II en 1848; volúmenes III-IV en 1849, por iniciativa sin duda del obispo cardinal Gaetano Baluffi, sucesor de Pío IX en aquella sede episcopal. BiC, página 134.

**589.** — — Versione italiana dell'Emo. Card. Antonio Orioli. Seconda edizione napoletana. Napoli, L. Baccigalupi, 1849, 4 volúmenes.

Es una reimpresión no de la 1.<sup>a</sup> edic. napolitana, sino de la 1.<sup>a</sup> romana, sin introducción y sin notas. BiC, p. 133.

**590.** — — Opera . . . recata in italiano per cura di Monsignor D. Gregorio Alvarez-Pérez, con addizioni e note. Seconda edizione. Parma, Tipografia di Pietro Fiaccadori, 1850-1851, 4 vols. BC: Sala Toda; Paderborn.

**591.** *Il Protestantismo comparato al Cattolicismo nelle sue relazioni colla civiltà europea . . .* Versione italiana. Lugano, Tipi di Franc. Veladini e C. A spese d'una pia società intesa alla diffusione de' buoni libri, 1850, 2 vols.

Es una 3.<sup>a</sup> edic. de la trad. de Álvarez-Pérez, pero sin indicar el traductor. BiC, p. 138. Cfr. también Toda, n. 575; Manual, n. 22554.

**592.** *Il Protestantismo paragonato col Cattolicismo nelle sue relazioni con la civiltà europea.* Versione italiana dell'Emo. card. Antonio Orioli. Napoli, 1851, 2 vols.

Toda, I, n. 573; BiC, p. 134.

BEV.

**593.** — — Carmagnola, 1852, 2 vols., 8.<sup>o</sup>

Es una reproducción exacta de la 1.<sup>a</sup> edic. romana (cfr. n. 584), con la única adición de un interesante prefacio firmado por «L'editore». BiC, p. 134. Toda, I, n. 576.

**594.** — — Seconda edizione imolesa. Imola, Ignazio Galeati e Figlio, 1853-1855, 2 vols., 175 mm.

BC: Toda, 15-II-11, 12.

**595.** — — . . . Tradotta in italiano del card. A. Orioli. Napoli, Editore Rossi-Romano, 1859, 2 vols.

Es una reimpresión de la edición «carmagnolese», con su característica división en dos vols. — caps. 1-37 y 38-75 — y el prefacio. Ésta

es, a juicio del P. Batllori, la última edic. hecha en Italia, séptima de la traducción del cardenal Orioli. A estas siete hay que añadir tres de la traducción de Alvarez-Pérez, sumando así un total de diez. La edición napolitana de 1859 falta en Toda. El P. Batllori la ha visto en la Biblioteca de la Curia Generalicia de la Compañía de Jesús en Roma. (Cfr. BiC, p. 135.)

*Selecciones de «El protestantismo...»*

**596.** *L'Europa cattolica discorsa specialmente in Giacomo Balmes. V. Anniviti. Roma, 1847, «Annali delle scienze religiose», seconda serie compilata da Giacomo Arreggi, volume 4, n. 15.*

De BiC, p. 139; pero el P. Batllori dice que no ha podido ver esta primera edición del opúsculo, que debe constar de pensamientos escogidos de *El protestantismo...* (Cfr. n. siguiente.)

**597.** — — Orvieto, Sperandio Pompei, 1857.

Reimpresión de la edic. anterior. Consta de catorce capítulos, con pensamientos escogidos de *El protestantismo...* El P. Batllori la ha visto en la Biblioteca Vaticana. (Cfr. BiC, p. 139.)

**598.** *Chi ama la verità, la giustizia ed il vero bene dei popoli è invitato a leggere questo capitolo sui futuri destini degli istituti religiosi, estratto dalla celebre opera di Giacomo Balmes spagnolo. Roma, G. B. Zampi, 1848, 19 pp.*

Es una reproducción del cap. 47 de *El protestantismo...* El P. Batllori lo ha visto en la Biblioteca Vaticana. (Cfr. BiC, pp. 139-140.)

*El Criterio*

**599.** *Il Criterio*, per D. Giacomo Balmes, prete. Versione dall'originale, [Joaquín Lluch i Garriga, y Tomás Gómez]. Lucca, Tipografia Baroni, 1849, 273 + xvi, pp., 215 mm.

Al verso de la portada dice: «Il traduttore della presente opera, P. G. Lluch, dove abbandonarla alla pág. 133 per alcune sue circostanze. Il prosieguimento fu affidato al P. T. Gómez». Joaquín Lluch y Garriga, carmelita español exilado, fue después obispo de Barcelona y arzobispo de Sevilla. (Cfr. BiC, p. 151.)

BC:Toda, 15-IV-12.

**600.** — — Versiine dall'originale. Napoli, Francesco Rossi-Romano, 1851, 232 + xx pp., 155 mm.

BC:Toda, 15-II-6.

- 601.** — — Napoli. Francesco Rossi-Romano, 1858, 233 + **xxix** páginas, 8.º

El P. Batllori dice que la edic. napolitana de 1858 se debe al celo balmesiano del P. Faicco, si no fue él mismo el traductor, edición que falta en las más importantes bibliotecas romanas y fue desconocida a Pagliaini y a Toda.

UCL:4-B-3946.

- 602.** — — Versione dallo spagnuolo corredata di note dal P. M. F. Giacinto M. Faicco. Napoli, Stabilimento Tipografico di Gaetano Sancto, 1858, vii + 247 pp., 22 cm.

Contiene además *Corso di Filosofia Elementare*.

BC:Toda, 21-I-17.

- 603.** — — Edizione prima romana sulla versione dell'edizione di Napoli. Roma, Giuseppe Gentili, 1861, 287 + **xxxi** pp., 17 cm.

BC:Toda, 15-II-13; Roma: Bibl. Nazionale y Bibl. de Civiltà Cattolica.

- 604.** — — Napoli, 1861, 8.º

Bcr, p. 27.

- 605.** — — Roma, Gentili, 1862, 287 + **xxii** pp., 16.º

Pagliaini, I, p. 128.

- 606.** — — Traduzione e introduzione di A. Ferro. Roma, Albrighi e Segati, 1928, **xvi** + 194 pp., 16.º

Pagliaini, 1921-1930; BFI. Batllori, en cambio, en BiC, p. 153, la cita así: Milano-Roma-Napoli, Società «Dante Alighieri», y dice que se encuentran ejemplares en la Bibl. Nazionale y en la de la Civiltà Cattolica.

- 607.** — — Nuova traduzione italiana con introduzione e note di O. G. Lercaro. Torino, S. E. I., 1930 (Lecture di filosofia, n. 29, Collana diretta da A. Cojazzi).

Según el P. Batllori, es la mejor edición italiana de todas las obras de Balmes. El introductor es el actual arzobispo de Bolonia, Cardenal Lercaro. BiC, pp. 154 y 201.

Roma: Bibl. Vaticana, Nazionale y de la Civiltà Cattolica.

*Observaciones sociales ... sobre los bienes del clero*

- 608.** *Osservazioni sociali, politiche ed economiche su i beni del clero.* Versione dall'originale del P. T. Gómez, M. O. Lucca, Tipografia Baroni, 1849, 110 pp., 8.º

De Toda, n. 5647.

*La religión demostrada al alcance de los niños*

**609.** *La religione dimostrata a intelligenza dei fanciulli* [Traducción del P. T. Gómez].

El P. T. Gómez habla de ella en el prefacio a la *Filosofía elemental*, sin que diga el año en que se publicó esta su primera traducción. BiC, pp. 141-142.

**610.** — — *all'intelligenza di tutti*. Versión dallo Spagnuolo. Seconda edizione riveduta e corretta del Traduttore. Firenze, Luigi Mannelli, 1849, 86 pp., 12.º (Trad. del P. Gómez).

Toda, n. 5648.

**611.** — — Firenze, Cellini, 1849.

Habla de ella Pagaianni, I, p. 128. El P. Batllori no la ha encontrado en las bibliotecas de Roma. BiC, p. 142.

**612.** — — *alla intelligenza della gioventù*. Versión dallo Spagnuolo. Tercera ediz. Orvieto, Sperandio Pompei, 1849, 80 páginas, 137 mm.

BC: Toda, 8-V-19-7; Roma: Bibl. Nazionale.

**613.** *all'intelligenza di tutti*. Napoli, Ufficio della Civiltà Cattolica, 1850 (Colección de buenos libros a favor de la verdad y de la virtud, n. 7).

Está seguida de un apéndice «sulla incredulità moderna». No la cita Toda. El P. Batllori dice la ha visto en la Bibl. Vaticana. BiC, p. 142.

**614.** — — *a intelligenza dei fanciulli*. Napoli, 1850.

Es el mismo título de la traducción del P. Gómez. Toda no la cita. BiC, p. 142.

Roma: Bibl. Nazionale.

**615.** — — *all'intelligenza della gioventù*. Versión dallo Spagnuolo. Cuarta edición. Orvieto, Tipografía Pompei, 1850, 80 pp., 8.º

De Toda, n. 584.

Roma: Bibl. Nazionale.

**616.** — — Rieti, Salvatore Trinchi, 1850, 84 pp., 12.º

De Toda, n. 583.

Roma: Bibl. Nazionale y Bibl. Vaticana.

**617.** — — Imola, Tipografia Galeati, 1850, 88 pp., 12.º

De Toda, n. 582.

Roma: Bibl. Nazionale.

**618.** — — *all'intelligenza dei fanciulli*. London, 1852, 8.º

Oxford: 1242.g.1.

**619.** — — Versión italiana del P. Tommaso Gómez, M. O., di Toscana. Napoli, 1859, 8.º

A continuación de *Lettere ad uno scettico*. (Cfr. n. 628.)

**620.** — — *all'intelligenza di tutti*. Edición octava con agiunte. Modena, hacia 1862.

La cita el P. Batllori, tomada del «Giornale gen. della bibliografia italiana», 1862. BiC, p. 142.

**621.** — — Ferrara, 1866.

De Pagliani, I, p. 128.

**622.** — — *all'intelligenza de' fanciulli*. Edición riveduta dal Traduttore, [P. T. Gómez]. Pesaro, Annesio Nobili, 1876, 112 páginas, 12.º

De Toda, n. 5649.

**623.** — — *all'intelligenza della gioventù*. San Pier d'Arena (Liguria), Tipografia San Vincenzo de' Paoli, 1878, 110 pp. (*Lettere cattoliche*, n. 306).

Falta en Toda. La dan Pagliani, I, p. 128, y Bic, p. 143.

Roma: Bibl. Curia Generalicia S. J.

**624.** — — *all'intelligenza di tutti*. Modena, Tip. dell'Immacolata Concezione, 1893.

Falta en Toda. La da Pagliani, I, p. 128.

**625.** *Catechismo apologetico*. Roma, Ferrari, 1922, 12.º

Supongo que se trata de una trad. de *La religión demostrada...*

Heverlée (Bélgica): Bibl. Teologado S. J.

*Cartas a un escéptico en materia de religión*

**626.** *Lettere ad uno scettico in materia di religione*. Scritte da Giacomo Balme, prete spagnuolo, e tradotte da Don Vincezo

Celoti, maestro di Retorica nel Ven Seminario d'Imola. Imola, Tip. Galeati, 1850, 4. h. + xvi + 297 pp. + 1 h., 21 cm.

BC:Toda, 15-IV-13; Roma:Bibl. Civiltà Cattolica.

**627.** — — Versione di F. T. Gómez M. O. Lucca, Tip. Baroni, 1852, 319 pp., 8.º

UCL:A-76871; Roma:Bibl. Civiltà Cattolica.

**628.** — — Versione italiana del Padre Tommaso Gómez, Minore Osservante di Toscana. Napoli, Rossi-Romano, 1859, 12.º

De Toda, n. 594. (Cfr. n. 619.)

Héverlée: Bibl. Teologado S. J.

### *Filosofía fundamental*

**629.** *La Filosofia fondamentale* di Giacomo Balmes. Versione dallo spagnolo corredata di note del P. M. F. Giacinto M. Faicco, O. P. Napoli, Gaetano Sautto, 1851, 2 vols., 21 cm.

Los jesuitas del Colegio Romano se entusiasmaron con la obra, y el P. Taparelli tomó a cargo la versión; pero, enfermo y lleno de ocupaciones, no pudo llevar a cabo su propósito, que por fin realizó G. M. Faicco, O. P. (Cfr. OCC, XVI, p. 7.)

BC:Toda,15-IV-5.6; Roma:Bibl. Vaticana.

**630.** — — Versione dallo spagnolo corredata di note del P. M. F. Giacinto M. Faicco, O. P. Napoli? Poco después de 1851?

Ni Pagliaini ni Toda hablan de esta edición. Pero Faicco se refiere a ella en su traducción del *Curso de filosofía elemental*, Napoli, 1855. BiC, p. 149.

**631.** — — Prima versione italiana dall'originale spagnolo. Parma, Pietro Fiaccadori, 1853-1854, 4 vols.

En la p. 511 del vol. IV dice: «Qui finisce la Filosofia del Balmes volgarizzata da Claudio Sormani da Reggio».

UCL:T-16648.

### *Curso de Filosofia elemental*

**632.** *Curso di Filosofia elementare*. Per D. . . . , prete. Versione dall'originale del P. Tommaso Gómez, Minore Osservante. Firenze, Giorgio Steininger, coi tipi di Luigi Niccolai, 1854-1856, 4 vols., 175 mm.

En el vol. I, *Biografía de Balmes*, por Antonio Soler, pp. XIII y ss.; poesía latina distribuida en el entierro de Balmes, p. XXXVII; acuerdo del Ayuntamiento de Vich de dar a una plaza el nombre de Balmes, página XXXVIII.

BC:Toda, 15-II-15.

**633.** — — Versione dall'originale dal P. Tommaso Gómez, M. O. Napoli, Francesco Rossi-Romano, 1855, 602 pp., 4.º Manual, n. 22702.

**634.** — — Versione dallo spagnolo corredata di note del P. M. P. Giacinto M. Faicco, O. P. Napoli, Gaetano Sautto, 1855, 602 pp., 22 cm.

BC:Toda, 21-I-17.

**635.** — — Versione dall'originale del P. Tommaso Gómez, M. O. Napoli, Sautto, 1857.

Toda, n. 589.

Roma: Bibl. Nazionale.

**636.** — — Versione italiana del P. Tommaso Gómez, M. O., di Toscana. Preceduta da un cenno biografico dell'autore. Napoli, Francesco Rossi-Romano, 1860, xxxiv + 571 pp., 17 cm.

BC:Toda, 15-II-14.

**637.** Versione . . . del P. Giacinto M. Faicco. Seconda edizione. Napoli, Tipografia Simoniana, 1861, 450 pp.

Toda, n. 591. Manual, n. 22702, la da como del P. T. Gómez. Parece error.

Roma: Bibl. Nazionale.

**638.** — — Versione dall'originale del P. Tommaso Gómez, M. O. Catania, Giuntini, 1861-1863, 3 vols.

No está en Toda. El P. Batllori dice que tiene los mismos preliminares de la ed. de Nápoles, es decir, la biografía de Soler y la dedicatoria al P. Venanzio da Celano.

Roma: Bibl. Curia Generalicia S. J.

**639.** — — Catania, 1864, 16.º

De Pagliaini, I, p. 128.

**640.** — — Versione dallo spagnolo con corredo di postille per cura dell'Abate professore Lorenzo Agostino Ghisi. Milano, Libreria Oliva, 1865, 2 vols., 12.º

Vich: Bibl. Episcopal; UCL: A-76872.

*Ética*

- 641.** *Etica elementare*, del Sacerdote Don ... Traduzione dal castigliano del Canonico D. Giacomo Semeria. Roma, Tip. dei Fratelli Pallotta, 1852, 112 pp., 8.º

Recensión en «La Civiltà Cattolica», seconda serie, vol. II, 1853, páginas 189-194.

Roma: Bibl. Nazionale, Bibl. Vaticana, Bibl. de la Civiltà Cattolica.

- 642.** — — Traduzione dal castigliano del canonico Giacomo Semeria. Roma, Società editrice, 1853, 97 pp. + 1 h., 22,5 mm.

En las pp. 4 y ss. reproduce la recensión de «La Civiltà Cattolica». (Cfr. n. precedente.)

BC: Toda, 15-V-20.

- 643.** — — Traduzione dal castigliano del canonico Giacomo Semeria. Modena, 1853.

Falta en Toda. Pagliani, I, p. 128.

Roma: Bibl. Vaticana.

*Pío IX*

- 644.** *Pío IX*, per Giacomo Balmes, prete. Versione dall'originale. Firenze, A spese dell'Editore, [Tip. dei Fratelli Martini], 1857. 91 pp. + 2 h., 18 cm.

El P. Batllori sugiere que tal vez la traducción sea del P. T. Gómez. BiC, p. 145.

BC: Toda, 8-V-19-6; Roma: Bibl. Nazionale, Bibl. Cività Cattolica.

- 645.** — — Firenze, Giorgio Steininger, 1857 (Cfr. n. 648).

- 646.** — — Firenze, Giorgio Steininger, 1867.

Cfr. n. 650.

*El socialismo*

- 647.** *Il socialismo*, per Don Giacomo Balmes. Versione dall'originale spagnuolo. Firenze, Giorgio Steininger, 1857.

Toda, n. 5652. Según «La Civiltà Cattolica», terza serie, vol. 8.º, pá-

gina 725, el editor quiere publicar todos los opúsculos religiosos, sociales y políticos de Balmes.

Roma: Bibl. Civiltà Cattolica.

**648.** *Il socialismo. Pio IX. Operette politiche*, di Don . . . , prete. Versione dall'originale. Firenze, Giorgio Steininger, 1857, 96 páginas, 175 mm.

BC:Toda. 15-II-10.

**649.** — — Versione dall'originale. Milano, Tipografia e Libreria Pirota E. C., 1857, 90 pp., 8.º

Toda, n. 593.

Roma: Bibl. Nazionale.

**650.** *Il socialismo. Pio IX. Operette politiche*. Versione dall'originale. Firenze, Giorgio Steininger, 1867, 90 pp., 8.º

BC:Sala Toda.

*De la originalidad* (cfr. n. 418<sup>15</sup>).

**651.** *Discorso sull'originalità*, di J. Balmes. Convivium, II. Torino, 1930, pp. 495-511.

Traducción del discurso leído por Balmes en la Academia de Buenas Letras de Barcelona el 11 de junio de 1842, con una nota preliminar. AST, 7(1931)393.

#### JAPONÉS

**652.** *Shukyo no kagaku teki kosatsu* [Reflexión científica sobre la religión]. Traduc. por Joseph Fukai Yoshiro. Kyoto (Japón), English Academy. Osaka, Eibun Press, [1959?], 31 pp., 18 cm.

Traducción del capítulo «Religión» de *El Criterio*.

Seminario de Vich.

#### NEERLANDÉS

*La religión demostrada al alcance de los niños*

**653.** *Het bewijs van den godsdienst in ieders bereik gesteld door J. Balmes*. Met een voorwoord van Mgr. Namiche, verlaald door J. Sterckx. Mechelen, H. Dessain, [s. a.], 154 pp., 8.º

UCL: A-76757.

**654.** — — Mechelen, H. Dessain, 1877, 151 pp., 35 cm.

Traducción anónima; así el «Dictionnaire des Écrivains belges». Bruxelles, 1886.

**655.** — — Tuede uitgaaf. Mechelen, H. Dessain, 1878, 120 páginas, 8.º

UCL: A-49981.

*Cartas a un escéptico en materia de religión*

**656.** *Brieven aan een twuijfelaar.* Amsterdam, 1867, 8.º

BerB, p. 31; Manual, n. 22672.

BEV.

P O L A C O

*El Criterio*

**657.** *O sposobie osiagniena prawdy.* Poznan, Zupanski, 1853, VIII + 208 pp., 8.º

Berlin: Np 14568.

*El protestantismo comparado con el catolicismo*

**658.** *Katolicyzm i protestantyzm w stosunku do cywilizacyi europejskiej ... [przeftozyf (tradujo) ... S. Puszet],* Lwów, 1873, t. I, iv + 310 pp., 8.º

BM: 4051.ee.22.

P O R T U G U É S

*Antología*

**659.** *Cem paginas.* Seleçao de J. S. Silva Dias. Lisboa, Liv. Bertrand, [1945?], 106 pp.

De «Bibliographisch Repertorium», 1939-1945. Leuven, 1946.

*La religión demostrada al alcance de los niños*

**660.** *A Religão explicada aos Meninos ...* Versão do Hespanhol. Maranhão, 1866, 70 pp., 8.º

BM: 3554.a.5.

*El Criterio*

**661.** *O Criterio. Philosophia practica.* Trad. por João Vieira. Porto, 1875, 8.º

Manual, n. 22620.

**662.** — — Tradução de João Vieira. 2.ª edic. Porto, 1877, 8.º  
BcrB, p. 37.

**663.** — — Tradução de João Vieira. Porto-Braga, Chardron, 1878, 370 pp., 8.º

Manual, n. 22620.

**664.** *O Criterio.* Edição patrocinada pela Pontificia Universidade Católica de São Paulo em comemoração ao centenário da morte do insigne filósofo espanhol. São Paulo, Editora Anchieta, 1943, 376 pp., 21 cm.

[Trad. de José Pedro Galvão de Sousa, hecha sobre la de João Vieira, de 1877.]

BC:15-4-3.

*Cartas a un escéptico en materia de religión*

**665.** *Cartas a um scéptico em matéria de religião.* Tradução do hespanhol por A. A. Leal. Porto, 1876, 8.º

BcrB, p. 36; Manual, n. 22673.

BEV.

**666.** — — Trad. A. Leal. 2.ª edic. Porto-Braga, Chardron, 1878, 400 pp., 8.º

Vilaplana, p. 23; BcrB, p. 37, y Manual, n. 22673, dicen que algunos ejemplares figuran editados en Río de Janeiro.

*Filosofía fundamental*

**667.** *Philosophia fundamental.* Trad. J. Vieira. Porto-Braga, Chardron, 1876, 4 vols., 8.º

BcrB, p. 36; Manual, n. 22649.

*El protestantismo comparado con el catolicismo*

**668.** *O protestantismo comparado com o catholicismo em suas relações com a civilização europea.* Porto-Braga, Chardron, 1876, 4 vols., 8.º

Así Gudiol, p. 577; Vilaplana; BcrB, p. 36; Bonilla y San Martín, página VIII (cfr. n. 1061); RPF, 1949, p. 94).

BEV.

*Miscelánea religiosa, filosófica y literaria*

**669.** *Miscellânea religiosa, philosophica e litteraria.* Tradução de João Vieira. Porto-Braga, Chardron, 1877-78, 2 vols., 8.º

Gudiol, p. 578; BcrB, p. 37; Manual, n. 22723.

*Curso de Filosofía elemental*

**670.** *Curso de Philosophia elementar.* Tradução de Jose Simões Dias. Porto, Typ. de A. J. da Silva Teixeira, 1881, 2 vols., 8.º

Manual, n. 22706, el cual dice que la cuarta parte va «Precedida das apreciações literárias das obras completas de Balmes, por Camilo Castelo Branco, Dr. Rodrigo Velloso e Dr. Luis Maria da Silva Ramos».